

Dans une des plus importantes encycliques du siècle

Le pape lancera un appel pour les peuples affamés

Khrouchtchev défie les Américains

LA RUSSIE sera la première puissance mondiale d'ici 1970

MOSCOU (PA) — Le premier ministre Khrouchtchev a déclaré hier que l'Union soviétique était aujourd'hui la puissance mondiale No 2 et que d'ici 1970, elle aura délogé les États-Unis de la première place.

Dans un discours vibrant qu'il adressait aux participants d'un congrès du parti communiste à Alma-Ata, capitale de Kazaks-

tan, le chef du Kremlin a souligné que l'URSS avait déjà dépassé la Grande-Bretagne et la France.

Sa voix était devenue si aiguë, tellement elle était chargée d'émotion, qu'il était difficile pour les auditeurs radiophoniques de Moscou de la comprendre.

M. Khrouchtchev a notam-

ment déclaré: "Nous, du pays qui n'existe que depuis 44 ans, pays qui se trouvait loin derrière les puissances occidentales, sommes parvenus à occuper le deuxième rang, des puissances mondiales. L'Angleterre, malheureusement, qui possédait l'Afrique et l'Asie, nous l'avons laissée derrière nous et la France également. Camarades, il ne reste plus que l'Amérique! Et ce pays peut être comparé à un coureur épuisé. Il a remporté le prix. Mais d'autres athlètes sont nés, se sont entraînés et sont aujourd'hui dans la compétition. Les États-Unis comptent maintenant sur leur réputation passée, mais à la ligne de sprint, le jeune coureur, frais et fort, coupera le ruban d'arrivée; notre nation socialiste, forte, organisée, mobilisée, court sur les talons de l'Amérique, non pas en silence, mais en proclamant."

"Regardez, nous sommes dans la course. Dépêchez-vous ou bien nous vous dépasserons."

1970: notre date

M. "K" a déclaré que des spécialistes américains avaient souligné au président Kennedy que l'Union soviétique dépasserait les États-Unis d'ici 1970. A ce propos, le premier ministre russe s'est exclamé: "C'est notre date!"

Il s'agissait de la deuxième allocution du chef du Kremlin en deux jours, dans les terres vierges de la Sibirie. Les deux discours se rapportaient à la croissance économique soviétique.

Samedi, à Alma-Ata, M. Khrouchtchev avait également promis que des plans seraient dévoilés prochainement, qui tendraient à la croissance éclair de l'économie russe, avec le développement de front de l'industrie des aliments et des produits de consommation et de l'industrie lourde.

M. Khrouchtchev a invité le peuple russe à consommer de la viande de cheval et du maïs hybride genre américain, afin d'alléger la pénurie de nourriture qui sévit en Union soviétique.

Le chef du Kremlin a précisé qu'il avait lui-même goûté à la viande de cheval et qu'il l'avait aimée.

Jean XXIII plaidera la cause de millions et millions d'humains

CITE DU VATICAN (Reuters) — Le pape Jean XXIII publiera cette semaine l'une des plus importantes encycliques du siècle qui contiendra un appel aux nations prospères pour qu'elles viennent en aide aux pays sous-développés.

La lettre encyclique, qui serait publiée mardi, jour de la fête des saints Pierre et Paul, fera suite aux autres encycliques qui, depuis "Rerum Novarum" de Léon XIII renferment la doctrine sociale de l'Eglise.

Dans un récent discours, le pape Jean XXIII a dit que toute son "attention angoissée" était accaparée par le problème né "dans la misère et la faim qui minent des millions et des millions d'être humains..."

Il est nécessaire de réaffirmer et de mettre en valeur le principe de la solidarité parmi les êtres humains et de rappeler et



Le pape Jean XXIII

de prêcher hautement le devoir qui incombe aux communautés et aux individus qui ont d'amples moyens de subsistance de

venir en aide à ceux qui sont dans des conditions difficiles.

Le pape croit que l'aide d'urgence accordée à ceux qui sont dans la détresse n'atteint pas les racines du problème et il désire "une coopération mondiale pour des efforts désintéressés et multipliés en vue de donner aux pays sous-développés de forts capitaux et une aide technique pour favoriser et promouvoir le développement économique en même temps que le progrès social."

Jean XXIII

"Je ne suis pas un prisonnier de luxe"

CITE DU VATICAN (PA) — Le pape Jean XXIII a nié hier qu'il soit "un prisonnier de luxe" dans sa tâche comme pontife suprême de l'Eglise.

Il a cependant reconnu que les responsabilités de sa charge ne lui laissent que peu de temps pour voyager.

Le Pontife a fait ces remarques à un groupe de prêtres

(Suite à la page 19)

Un citoyen de Shawinigan meurt dans des circonstances étranges (Voir en page 6)



LE PREMIER MINISTRE DU JAPON, M. Hayato Ikeda, est arrivé hier dans la capitale du pays afin de s'entretenir avec le premier ministre John Diefenbaker. On voit ici M. Ikeda quittant la Maison Blanche, escorté par le président John Kennedy. Les deux hommes d'état ont fait un tour d'horizon de la situation dans le monde.

La session fédérale ajournée vendredi jusqu'à septembre?

Par JAMES NELSON de la Presse Canadienne

OTTAWA (PC) — Le Parlement canadien entreprendra aujourd'hui la 142e journée de la présente session et l'espoir que nourrirent les parlementaires de proroger leurs débats samedi prochain, date qu'ils s'étaient fixée pour mettre un terme «aux travaux parlementaires», est désormais anéanti.

Au lieu d'une prorogation, la Chambre, semble-t-il, ajournera ses travaux vendredi prochain et se réunira à nouveau au début de septembre en vue de compléter son travail.

Les représentants des partis conservateur progressiste, libéral et social démocrate se sont réunis la semaine dernière en vue de discuter le choix de la date de prorogation, mais ils ne sont malheureusement pas parvenus à s'entendre.

Le gouvernement, pour sa part, proposait de poursuivre les travaux jusqu'à la mi-juillet et de proroger le Parlement à

cette date. Par contre, les partis de l'opposition s'y sont opposés en expliquant que la Chambre avait suffisamment de travail pour s'occuper pendant un mois tout au moins après la fin du débat sur le discours du budget qui doit se terminer cette semaine ou plus tard.

Ajournement

Un ajournement permettrait aux députés de passer les mois d'été au sein de leurs familles. Le premier ministre Diefenbaker avait proposé précédemment l'ajournement de la Chambre pour la période estivale si la prorogation devenait impossible aux environs du 1er juillet.

Peu importe ce qui surviendra cette session pourrait bien être la plus longue jamais enregistrée dans les annales parlementaires du Canada.

La session de 1956, alors qu'avait lieu le violent débat sur le pipeline, avait duré 152 jours. Mais le record de tous les temps est de 155 jours et a été établi en 1903.

Les services de santé et le bien-être

Le ministre Monteith dépose plusieurs ordonnances à Ottawa

Par Arch MacKenzie de la Presse Canadienne

OTTAWA (PC) — M. Waldo Monteith, ministre de la Santé nationale et du Bien-être social qui répond de 22 cents sur chacun des dollars dépensés par le gouvernement canadien, a déposé samedi, aux Communes de nombreuses ordonnances destinées à améliorer les services de

santé et de bien-être du Canada. Le débat a porté sur la défense passive, les pensions transférables, les vieillards, les épileptiques et l'assurance-santé. Ainsi, la Chambre des Communes a amorcé l'étude des estimations budgétaires du ministère de la Santé nationale et du Bien-être social qui se chiffrent par \$1.592, 000,000. Seules les estimations du ministère de la Défense nationale sont plus élevées.

C'est aujourd'hui que les Communes entreront dans ce qui sera peut-être la dernière semaine de la présente phase de la session fédérale, qui a débuté le 27 novembre dernier. On prévoit que le Parlement ajournera ses sessions vendredi prochain jusqu'au 1er septembre.

Les députés ont par ailleurs souligné la fête nationale des Canadiens-français, la St-Jean-Baptiste, ainsi que le jour de la Découverte, qui commémore l'arrivée de l'explorateur Jean Cabot à Terre-Neuve, en 1497.

Relève national

M. Monteith, qui célèbre son 58e anniversaire de naissance, a déclaré que le Bureau fédéral de la statistique effectuait présentement un relevé national des régimes privés de pensions, relevé qui servira à doter ces pensions d'un aspect transférable. Le ministre a d'ailleurs relevé qu'il sollicitera la collaboration des provinces à ce sujet.

M. Monteith a annoncé que le gouvernement affectera la somme de \$2.600,000 au cours du présent exercice à la construction de centres hospitaliers pouvant être installés dans toutes les régions du Canada advenant une attaque nucléaire.

Tschombé proclame sa loyauté

ELISABETHVILLE (Congo)

(Reuters) — Le président Moïse Tschombé, de la province sécessionniste du Katanga, a affirmé hier sa loyauté au gouvernement central congolais un jour après son retour de Leopoldville où il était détenu par le régime Kasavubu-Mobutu.

Dans un télégramme qu'il a adressé hier au général Joseph Mobutu, commandant de l'armée nationale congolaise à Leopoldville, M. Tschombé déclare:

"A mon retour à Elisabethville, je veux vous exprimer mes remerciements et ma gratitude. Je garderai précieusement en mémoire votre compréhension et le vous assure de ma loyale coopération."

M. Tschombé a été libéré la semaine dernière, après deux mois d'emprisonnement. Il avait été arrêté le 26 avril dernier alors qu'il tentait de quitter la conférence des chefs congolais à Coquilhatville.

Le premier ministre du Japon "Renforçons l'unité du bloc occidental"

OTTAWA (PC) — Le premier ministre du Japon, M. Hayato Ikeda, est arrivé hier dans la capitale canadienne où il s'entre- tiendra avec le premier ministre Diefenbaker. Le premier ministre japonais a affirmé que les problèmes bilatéraux devraient être subordonnés pour renforcer l'unité occidentale.

M. Diefenbaker, souhaitant la bienvenue à M. Ikeda et à sa famille, a l'aéroport d'Ottawa, a reconnu qu'à la lumière de l'expansion inquiétante du monde communiste, le renforcement de l'unité occidentale n'avait jamais eu autant d'importance.

M. Ikeda, qui se trouve à Ottawa pour tenter d'activer les exportations japonaises, afin de combler la balance commerciale déficitaire de son pays avec le Canada, est accompagné du ministre de l'Industrie, M. Uchida.

(Suite à la page 18)

Eichmann se dépeint comme un défenseur des Juifs

JERUSALEM (PA) — Pendant les quatre journées qu'il a tenu, Adolf Eichmann a par-

lé sans arrêt, se dépeignant lui-même comme un défenseur des Juifs et niant être celui qui envoyait des millions de personnes de cette nationalité à la mort.

Il lui est arrivé de faire de si longs discours, que le président du tribunal, le juge Moïse Landau, la réprimande à plusieurs reprises. "Ne faites pas de discours", dit le juge. Contentez-vous de répondre aux questions."

Eichmann a témoigné dans sa cage de verre à l'épreuve des balles derrière une pile de documents d'un pied de haut qu'il consultait sans arrêt tout en parlant.

En réponse à l'accusation de la poursuite à l'effet qu'il était responsable du programme d'extermination des Juifs, Eichmann a répondu: "Je ne pouvais savoir et je ne pouvais influencer. Mon statut était trop modeste. Je ne faisais que m'occuper des horai-

res des trains et des aspects techniques des transports d'évacuation."

Il s'est dit l'auteur du projet de Madagascar, un projet qui consistait à déporter les Juifs sur la grande île au large de la côte est de l'Afrique. Il a même dit qu'aux premiers jours de la campagne anti-Juive, il travaillait en étroite coopération avec les sionistes qui cherchaient à faire évacuer les Juifs d'Allemagne.

Eichmann dit n'avoir appris qu'en 1942 que la mort attendait les Juifs qu'il transportait vers les camps de l'Est. Il y avait alors trois ans qu'il était en charge des affaires juives.

Il n'a entendu parler de la "solution finale" du problème juif qu'à la conférence de Wannsee des fonctionnaires nazis de la sécurité, en janvier 1942. Il avoue toutefois qu'il a écrit le discours dans lequel Heydrich expliquait que cette solution finale, c'était la mort pour les Juifs.

1. Je suis devenu actionnaire de la Baribeau-Etchemin Inc. en 1947 lorsque cette compagnie a été organisée pour remplacer une industrie tombée en faillite.

2. Quelques années plus tard, l'actif immobilier de la compagnie a été liquidé. A ce moment

1. Je suis devenu actionnaire de la Baribeau-Etchemin Inc. en 1947 lorsque cette compagnie a été organisée pour remplacer une industrie tombée en faillite.

2. Quelques années plus tard, l'actif immobilier de la compagnie a été liquidé. A ce moment

1. Je suis devenu actionnaire de la Baribeau-Etchemin Inc. en 1947 lorsque cette compagnie a été organisée pour remplacer une industrie tombée en faillite.

2. Quelques années plus tard, l'actif immobilier de la compagnie a été liquidé. A ce moment

1. Je suis devenu actionnaire de la Baribeau-Etchemin Inc. en 1947 lorsque cette compagnie a été organisée pour remplacer une industrie tombée en faillite.

2. Quelques années plus tard, l'actif immobilier de la compagnie a été liquidé. A ce moment

1. Je suis devenu actionnaire de la Baribeau-Etchemin Inc. en 1947 lorsque cette compagnie a été organisée pour remplacer une industrie tombée en faillite.

2. Quelques années plus tard, l'actif immobilier de la compagnie a été liquidé. A ce moment

1. Je suis devenu actionnaire de la Baribeau-Etchemin Inc. en 1947 lorsque cette compagnie a été organisée pour remplacer une industrie tombée en faillite.

2. Quelques années plus tard, l'actif immobilier de la compagnie a été liquidé. A ce moment

1. Je suis devenu actionnaire de la Baribeau-Etchemin Inc. en 1947 lorsque cette compagnie a été organisée pour remplacer une industrie tombée en faillite.

POURPARLERS Russie - Etats-Unis ?

Par Harold Morrison

WASHINGTON (PC) — On rapporte que la Russie tente d'entrer en pourparlers avec les États-Unis sur de nouvelles bases de négociations relatives au désarmement. La Russie désire-t-elle entamer immédiatement des négociations bilatérales sur le sujet qu'elle a soumis à cet égard. Des autorités bien informées ont déclaré hier que le secrétaire d'Etat, M. Dean Rusk, aurait fait rapport des tentatives sovié-

ques aux représentants du Canada de la Grande-Bretagne, de la France et de l'Italie, au cours d'une réunion tenue samedi dans la capitale américaine, et dont le but était de passer en revue les progrès réalisés dans les discussions qui ont eu lieu entre M. John J. McCloy, principal conseiller américain en matière de désarmement, et M. Valerian Zorine, chef de la délégation soviétique aux Nations Unies.

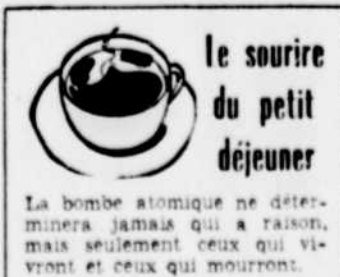
MM. McCloy et Zorine se sont

réunis pour jeter les bases de la reprise des négociations sur le désarmement, rompues l'an dernier par les délégués russes.

M. Rusk a rapporté que M. Zorine, au lieu de s'attacher simplement à une discussion sur le nombre des pays devant participer aux négociations et sur les règles à suivre pour ces nouvelles pourparlers fixés au 31 juillet, a demandé de savoir immédiatement si les États-Unis

accepteraient la proposition soviétique d'un désarmement complet sur une période de quatre ans.

Le point de vue américain, auquel les autres pays occidentaux ont donné leur appui facile, est qu'il faut certains éléments des propositions. L'ouest devrait être abordé lors de ces pourparlers initiaux, les détails principaux ne devraient être que par un forum de plusieurs pays.



La bombe atomique ne déterminera jamais qui a raison, mais seulement ceux qui vivront et ceux qui mourront.

AUJOURD'HUI

Annonces classées	17-18-19
Arts, sciences, musique	12
Bandes illustrées	19
Causette d'Isidore	20
Cinéma	6-12
Convocations	2
Courrier de Mamie	9
Éditoriaux	4
Feuilleton	18
Horaires Radio-TV	12
L'opinion du passant	11
Météo	19
Mots croisés	19
Notices sociales	19
Nouvelles régionales	5-10-13
Plume et plumeau	9
Polichinelle	11
Royaume de Dieu	4
Shawinigan et G. Mère	6-7
Sports	14-15-16

DÉCÈS

BOISVERT, Mme Ve Armand
 BUISSON, Mme Conrad
 CARPENTIER, Mme Freddy
 FERRON, M. Leo
 CAMBRAY, Me Alfred
 GRENIER, Mme Albert
 LEMAY, Mme Arthur
 MASSICOTTE, M. Benoit
 TRUDEL, M. Gerôme
 WATTS, M. Arthur
 (Voir en page 19)

L'affaire Courtemanche

M. Lucien Cardin relève une déclaration de M. Diefenbaker

OTTAWA (PC) — Un député de l'opposition a tenu à souligner samedi aux Communes que l'association du sénateur Henri Courtemanche à l'hôpital Jean Talon, de Montréal, en qualité de directeur et trésorier était connu publiquement depuis au moins deux ans.

M. Lucien Cardin, libéral de Richelieu-Verchères, faisait ainsi allusion au premier ministre Diefenbaker, qui avait affirmé la veille que le gouvernement voit à ce que les futurs ministres abandonnent toute affiliation à des entreprises privées avant de rallier le cabinet.

D'ailleurs, il demanda au premier ministre s'il était au courant que le guide parlementaire, livraison de 1960, indiquait bel et bien que M. Henri Courtemanche, ancien secrétaire d'Etat, occupe les postes de directeur et trésorier de l'institution hospitalière précitée.

On sait qu'une commission d'enquête provinciale est actuellement à l'étude des affaires ad-

(Suite à la page 19)

La Saint-Jean-Baptiste aux Communes

Hommages de M. Diefenbaker au patron des Canadiens-français

OTTAWA (PC) — La Chambre des Communes a rendu hommage, samedi, à St-Jean-Baptiste, patron des Canadiens-Français.

S'exprimant en français, le premier ministre Diefenbaker a dit vouloir s'associer à ses compatriotes de langue française pour rendre hommage à la mémoire de leur patron et "pour rappeler une fois de plus dans ce Parlement la contribution des Canadiens-Français à la vie nationale dans toutes ses manifestations".

(Suite à la page 18)

Motocycliste blessé lors d'un accident, vendredi

Une auto et une bicyclette se sont accrochées, vendredi soir, sur le terrain de l'Exposition. Le jeune Maurice Côté, 17 ans, de la rue St-Jean, a été conduit à l'hôpital Ste-Marie par les ambulanciers de la maison Rousseau et Frère. Il a été reconduit chez lui par la suite. Il souffre de lésions au front et d'une fracture de la jambe gauche. L'automobile était conduite par M. Roger Michaud, du rang St-Jean. L'accident est survenu vers 11h10 en face du Collège. Les agents Marcel Diamond et Fernand Thibault ont effectué les constatations d'usage.

ROMEO GAUTHIER

R.A.D.C. P.H.T. M.C.P.

- Chiropraticien
- Physiothérapeute
- Spécialiste en "YOGA"

ET EXERCICES CORRECTIFS

1368, Notre-Dame

Tél: FR 5-4136

HEURES DE BUREAU:

Lundi - Mercredi - Vendredi

9 hres à midi - 2 hres à 5 hres

7 hres à 9 hres

Le Samedi: 9 hres à midi

MARDI ET JEUDI

FR 5-8307

Durant les vacances

Mlle Angèle Frigon dirigera les travaux de bricolage à l'O.T.J.

Les jeunes qui fréquenteront les terrains de jeux de l'O.T.J. cet été, pourront profiter des conseils et de l'expérience de Mlle Angèle Frigon, professeur d'enseignement ménager dans les écoles de la Commission scolaire.



Mlle Angèle Frigon

Mlle Frigon qui en est à sa troisième année avec l'O.T.J., en tête des travaux de bricolage, est très bien préparée, cette saison, pour offrir aux jeunes de 4 à 14 ans, des travaux intéressants et instructifs.

Après avoir suivi son cours d'enseignement ménager à l'Institut familial Val-Marie où elle a étudié l'art décoratif, Angèle Frigon, enseigne l'art ménager depuis 4 ans et possède une très bonne expérience des jeunes et de leurs goûts en bricolage. Il n'y a pas de doute que les enfants qui se rendront au parc Pie XII, auront beaucoup de plaisir et d'intérêt à bricoler avec l'aide de cette spécialiste.

Dans le port?

Tous les secteurs à l'exception du bois à papier ont connu un calme complet dans le port local au cours de la journée dominicale. Les exportations de papier et de céréales qui ont connu des jours d'abondance, la semaine dernière, étaient nulles.

Mais le va-et-vient des barges des Grands Lacs et des goélettes s'est poursuivi quand même. Le navire côtier Sterncliffe Hall a visité la St. Lawrence Corporation avec une importante cargaison de bois à papier et il en fut de même pour la Westcliffe Hall qui a jeté les amarres à la St. Maurice Paper du Cap-de-la-Madeleine avec un chargement identique. Pour sa part, la Canadian International Paper a accueilli 8 péniches tandis que 4 autres mouillaient dans le havre local, attendant de pouvoir laisser leur cargaison à la St. Lawrence.



UNE GRUE MECANIQUE de la Compagnie Dollard Construction a creusé le petit lac artificiel que nous pouvons voir sur la photo et qui est situé dans le rang St-Félix à Mont-Carmel. Ce travail permettra aux scouts de la troupe Notre-Dame-du-Cap de faire leur camp à cet endroit et se baigner à l'aise. Les services de cette grue furent offerts gratuitement par les directeurs de la compagnie.

Le congrès 4-H s'ouvrira demain, dans la métropole

Le 19e congrès annuel des Clubs 4-H se tiendra à Montréal les 27, 28 et 29 courant. Quelque 600 délégués des 373 clubs qui fonctionnent dans la province de Québec se réuniront dans la ville de Québec pour les délibérations. Ces jeunes, qui viennent de terminer leurs congrès régionaux, ou l'assistance dépassait les 6-000 se préparent à envahir la Métropole avec leurs chants et leur gaieté; les études porteront cette année sur le thème des activités 4-H pour 1961-62 qui est: "4-H, GRANDIR AVEC TA FORCE". Plusieurs industries canadiennes recevront ces jeunes ruraux au cours de ces trois jours, à des banquets, réceptions, visites éducatives etc.; ces mêmes industries distribueront des bourses d'études et des prix de toutes sortes, se totalisant à \$5,500 aux gagnants des 18 concours annuels ouverts aux membres des clubs; le congrès sous la présidence d'honneur

de M. Robert Raynaud, président de l'Association Forestière Québécoise et sous la présidence active du jeune Jean-Guy Morin président provincial 4-H de Cabano et de Bibiane Goupil, présidente d'Angliers. Des représentants des plus hautes autorités civiles et religieuses de même que les chefs d'industries, se joindront aux jeunes pour la tenue de ces assises qui marquent chaque année une nouvelle étape dans l'œuvre d'éducation forestière de la jeunesse rurale, entreprise par l'Association Forestière Québécoise. Son Excellence, le Cardinal Paul-Émile Léger de même que les ministres fédéraux et provinciaux viendront rencontrer les jeunes. Les clubs 4-H de l'Association Forestière, Québecois sont les seuls clubs existant dans la province de Québec et leur but est d'assurer la conservation et la protection de nos richesses forestières.

A Grand'Anse

Alambic d'une capacité de 100 gallons par jour saisi

L'escouade de La Tuque de la Police Provinciale a saisi, jeudi après-midi, à quatre milles du village de Grand'Anse, un alambic installé sur une propriété appartenant à M. Russell Adams. Cette propriété est située sur la route no 19.

L'installation était soigneusement cachée dans un abri bâti à même le coteau qui surplombe la rivière St-Maurice.

Au moment de la saisie par les agents de la Police Provinciale, l'alambic d'une capacité

de production de 100 gallons d'alcool par jour, fonctionnait à plein rendement sous la surveillance d'un homme qui fut immédiatement mis sous arrêt.

La Sûreté Provinciale remit l'alambic à la Gendarmerie Royale et l'on confisqua 85 gallons d'alcool, 2500 gallons de moût, du sucre, de la levure, etc.

L'enquête, dans cette affaire, fut menée par les agents Nick Andersen et Jean-Paul Lapointe, de la Sûreté Provinciale de Trois-Rivières.

SPECIAL!

Cette semaine

2 JUPES

OU

2 GILETS

89¢



Majorité en valeur: \$60,900

Une erreur s'est glissée dans un récent compte-rendu sur le référendum qui s'est déroulé au Cap-de-la-Madeleine la semaine dernière relativement au règlement de \$49,000. Lors du décompte, les responsables avaient annoncé une majorité en valeur de \$160,900 mais après vérification, on s'est rendu à l'évidence que la majorité en valeur n'était que de \$60,900.

Pas avant juillet

LOUISEVILLE — Le local du ministère de l'Agriculture et ceux de la Sûreté provinciale ne seront pas occupés, présument, avant le mois de juillet.

Actuellement, tous les travaux sont terminés au second étage de la caserne des pompiers de la ville, travaux exécutés par les soins du conseil municipal, mais les bureaux ci-haut mentionnés n'ont pas encore été aménagés. Celui de l'Agriculture est encore sur la rue Saint-Laurent (centre), tandis que ceux de la Police provinciale demeurent, pour l'instant, à l'extrémité nord-ouest de la rue principale.

Creusage du lac de la troupe scoute de Notre-Dame-du-Cap

Un seul inconvénient empêchait la troupe Notre-Dame-du-Cap d'apprécier ce beau geste des directeurs de cette compagnie. Comme nous disait le chef de la troupe, M. John C. Audet, "la première obligation des scouts est la B.A. (bonne action) quotidienne. Il n'y a pas que les scouts qui font des belles B.A."

Nous remercions de tout cœur la compagnie Dollard Construction pour son aide si généreuse qui a rendu possible la réalisation de notre camp.

Le petit lac artificiel au fond duquel n'était pas assez creux pour permettre aux scouts de plonger et de nager à leur aise sans en sortir couverts de boue. L'inconvénient, quasi insurmontable, pour ces garçons, fut vite résolu grâce à la générosité des directeurs de la compagnie de construction Dollard qui offrirent gratuitement une de leurs grues mécaniques pour creuser le lac.

Ainsi les 12 et 13 juin, une grue mécanique de la Cie Dollard Construction effectuait les travaux de creusage au petit lac artificiel de M. Morand de Mont-Carmel.

LOCATION DE MACHINES à ECRIRE

Gérald Heston

1547 rue Notre-Dame

Téléphone FR. 5-1433

Service D'URGENCE de 24 heures

pour brûleurs à l'huile

Appelez FR. 4-4615

ALBERT H.

LACHARITE INC.

770 Hertel, Trois-Rivières

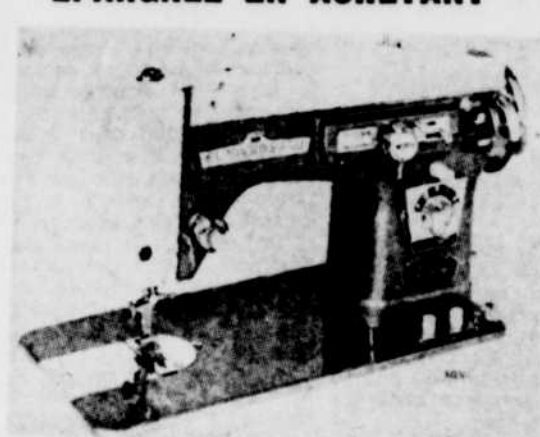
Détailant d'huile

à chauffage SHELL

VENTE DE FIN DE MOIS

DU 26 AU 31 JUIN SEULEMENT

EPARGNEZ EN ACHETANT - EPARGNEZ EN COUSANT

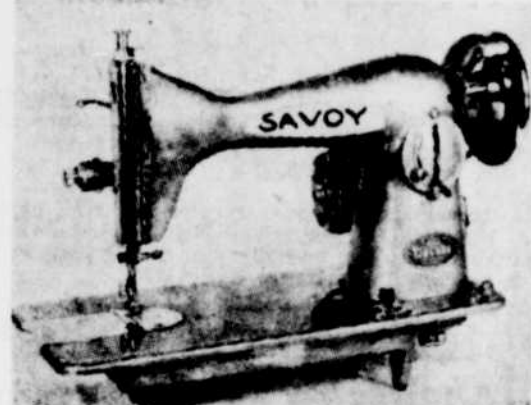


SPECIAL \$110.00

Pour les points droits, cette machine à bas prix jamais égalé vous sera très utile.

Vous apprécierez ces avantages:

- Pression automatique des tissus
- Régulateur de points instantané
- Indicateur - abaisse-griffes
- Coud dans les deux sens
- Surfile - reprise
- Coud pardessus les épingles.
- Puissant moteur refroidi à l'air.
- Contrôle à 6 vitesses.



SPECIAL \$59.00

AUSSI, EN VENTE: plusieurs modèles de MACHINES JAPONAISES, DE MARQUES "WHITE" ET "ARROW"

SEULE LA TAXE DE VENTE EST EXIGEE A L'ACHAT
AUCUN PLAN DE FINANCE - 7% D'INTERET SEULEMENT

Walter Bibeau

254, ST-GEORGES

TROIS-RIVIERES

Venez voir le PLUS BEAU CHOIX DE MEUBLES

à la

VENTE de VACANCES

J. N. BEAUDOIN

676 CHAMPFLOUR

TROIS-RIVIERES

FR. 4-6219

SYNTONISEZ CKTR

LE MATIN A 10 H.
TOUS LES JOURS.

ADAM LEE
AU BOUCAN
AU CHIC DU SOULIER
FERNAND BOIVIN
YVES BRASSARD
BUFFET LAVIOLETTE
CAFE HIRONDELLE
LUCIEN CARIGNAN
CORDONNERIE
LAVIOLETTE
MAURICE CROTEAU
J.A. DESRUSSAUX
ROGER DION
W.H. FONTAINE
ARTHUR LAFRANCE
MAGASIN LALIBERTE
MARCHE CANADIEN
MARCHE ST-MURICE
MERCERIE
NATIONALE
J.A. ST-PIERRE
SCARFE PAINT
STUDIOS DESCHAMPS
ET MELANCON
SYNDICAT DE QUEBEC
FRANÇOIS TURCOTTE
FELIX VILLEMURE

\$2,000 en prix

OPERATION
2000
OUI...

\$2000.00

En argent pour vous...

PROCUREZ-VOUS DES

PREUVES D'ACHAT

Tous les commanditaires

d'Opération 2000 vous les

offrent gratuitement

Vous les identifierez facilement par les écussons du CENTRE D'ACHAT du QUARTIER NOTRE-DAME.

Rues: Laviolette, St-Maurice, Champfleur et Ste-Julie.

Syntonisez à 10 h. CKTR le matin

\$2,000 en prix



LISTE DES GAGNANTS DU PROGRAMME		
19 JUIN 1961	Mme Benoit Richard, 1948 Denoue, T.R.	\$8.00 Roger Dion
	Mme Thérèse Lafrance, 1297 Denoue, T.R.	\$8.00 W.H. Fontaine
	Mme Janine Fortin, 4458 - 3e Rue, Cap	\$4.00 Fernand Boivin
20 JUIN 1961	Mme Roméo Jobin, 1877 Union, T.R.	\$8.00 Maurice Croteau
	Mme Conrad Charland, 1763 Denoue, T.R.	\$4.00 Maurice Croteau
	Mme Adélaïde Landry, 2120 Parc Daniel, T.R.	\$8.00 J.A. St-Pierre
21 JUIN 1961	Mme André Trépanier, 1015 Des Récollets, T.R.	\$2.00 Marché Canadien
	Mme Pierre Paquin, 2893 Châteaufort, T.R.	\$4.00 Au Boucan
	Mme F. Briere, 851 St-Séver, T.R.	\$4.00 Marché Canadien
22 JUIN 1961	Mlle Micheline Laliberté, 925 Ste-Angele, T.R.	\$4.00 W.H. Fontaine
	Mme A. Chavette, 1680 St-Philippe, T.R.	\$4.00 F. Villemure
	Mlle Murielle Blier, 793 Ste-Cécile, T.R.	\$4.00 Fernand Boivin
23 JUIN 1961	Mlle Jacqueline Bernier, 993 Ste-Ursule, T.R.	\$8.00 Roger Dion
	Mme Alex Charost, 1154 Ste-Angele, T.R.	\$8.00 Laliberté inc.
	Mme Rolande Duval, 1581 Brébeuf, T.R.	\$8.00 Yves Brassard

AU 23 JUIN

LE GROS LOT

est maintenant

de.....

\$722.00

\$2,000 à gagner

Le bon français - Le bon usage

Ce qu'on dit :

Il le sait mieux que quiconque

Ce qu'on doit dire :

Il le sait mieux que personne

Le Nouvelliste

TROIS-RIVIERES, LUNDI, LE 26 JUIN 1961

MARTIAL PRINCE

ATTENTION :

Nous venons de recevoir un plein wagon de tuiles vinyl-amianté "Armstrong" — Nous vous les offrons à prix spécial

446, Des Forges

FR. 6-3522



C'est dans ce local que la police provinciale a effectué une descente, jeudi soir, vers 11 h. 45. Il est situé à l'entrée ouest du village de Batiscan, à la sortie du pont de Champlain.

Trois jeunes filles arrêtées

La police baisse le rideau sur un spectacle présumé obscène

Par Louis CARON

Des agents de la Police provinciale, sous la direction du capitaine "Nick" Anderson, ont interrompu un spectacle présumé obscène, dans une salle de Champlain, jeudi soir vers 11 h. 45. Trois jeunes filles, Carol Bertrand, Monique Jacob et Claudette Trotter ont été arrêtées, en vertu de l'article 152-2 du Code Criminel, qui se lit comme suit: "Commence une in-

fraction, quiconque participe comme acteur ou exécutant, ou aide en n'importe quelle qualité, à un spectacle, à un divertissement ou à une représentation immorale, indécente ou obscène, ou y figure de la sorte, dans un théâtre".

Un individu du Cap-de-la-Madeleine, Paul-Emile Richard, a été également appréhendé sous l'accusation d'avoir vendu illégalement de la boisson. Il a été libéré sous un cautionnement de \$200. Enfin, un mandat d'arrestation a été émis contre un individu, soupçonné d'être l'organisateur du spectacle.

En Cour

Un automobiliste rate la courbe, rue Fusey, au Cap

Un automobiliste du Cap-de-la-Madeleine, M. Jean-Claude Lambert, du 1164 rue Thibault, en a été quitte pour la peur quand son automobile a raté une courbe, vendredi soir, vers 11 heures. Il circulait sur la rue Fusey mais ne put diriger son véhicule vers la rue St-Laurent. L'automobile vint s'écraser sur une encoignure du Sanctuaire, angle Fusey et St-Laurent. M. Lambert n'a pas été blessé mais son automobile a été grandement endommagée. Les agents François Darche et Jacques Cloutier ont effectué les constatations d'usage.

Le maire Mongrain à M. Drolet:

" Nous sommes prêts à recevoir les plaintes que vous voudrez porter "

Son honneur le maire J.-A. Mongrain a pris la défense des policiers trifluviens dans une lettre adressée à M. Ronald Drolet, agent d'affaires du conseil central des syndicats nationaux de Shawinigan, en réponse à des déclarations faites par celui-ci sur des événements récents au sujet de la grève chez Guilbault.

Le premier citoyen de la cité souligne que le canal régulier pour porter plainte c'est une lettre au maire ou au conseil municipal avec des preuves et des témoins. Voici le texte de sa lettre:

Cher Monsieur, Je lis dans La Presse de mardi le 20 juin, en page 33, des déclarations qu'on vous attribue à l'effet que la force constabulaire de Trois-Rivières, lors de votre défilé mercredi soir, aurait semé la panique et causé pour l'entreprise Guilbault Transport. Certains passages me frappent particulièrement comme par exemple: "cette police protégeait amablement les voitures de travail, les scabs comme le fait depuis le début de la grève la fameuse Police provinciale au service des scabs". Il semble que de plus la vente d'un tag-day vous aurait été interdite et vous ajoutez: "Dieu sait combien toutes sortes d'associations pieuses et moins pieuses ont la liberté de circuler dans les rues de Trois-Rivières pour vendre des papillons, des fleurs, que sais-je encore". Et vous concluez en affirmant qu'à Trois-Rivières il y aurait de la discrimination "les forces de Trois-Rivières n'ont peut-être pas la même conception de la liberté que nous l'avons à Shawinigan".

Mon cher Monsieur, la police de Trois-Rivières a reçu des ordres formels et précis en marge de la grève de Guilbault Transport: si vous croyez que l'un ou plusieurs de ses membres ne se sont comportés comme il se doit, le canal régulier pour porter plainte, c'est une lettre au Maire ou au Conseil municipal avec des preuves et des témoins. Quant à ce qui concerne le tag-day, nous avons un règlement municipal qui oblige les organisations qui veulent vendre des papillons de demander auparavant la permission au Directeur de police. Aviez-vous demandé la permission et dans l'affirmative est-ce qu'elle vous aurait été refusée?



M. J.-ALAIN ROY, fils de M. et Mme J.-A. Roy domiciliés rue Ste-Ursule à Trois-Rivières, vient de recevoir son diplôme en électronique de l'université McGill. Il est un ancien élève de l'Académie De La Salle et du collège militaire royal de Kingston.

Treize wagons DERAILLENT

QUEBEC (PC) — Treize wagons d'un train de marchandises du CNR qui effectuait le trajet Cochrane, Ont.-Québec, ont déraillé de bonne heure hier matin, près de Parent, dans l'ouest de la province.

PAUL LAMBERT Spécialité

COUVERTURES

Asphalte et Gravier

Réparation

Briques - Pierres - Blocs

790 Godbout Tél. 6-6825

A la traversée

Plusieurs autos sont laissées sur les quais

Les deux traversiers qui font la navette entre Trois-Rivières et Ste-Anne ont connu une fin de semaine des plus "chargées". En effet, un grand nombre d'automobiles ont emprunté les passeurs, ce qui a occasionné un surcroît de travail aux employés de la traversée même, ainsi qu'aux policiers, qui ont dû diriger le flot d'automobiles. A maintes reprises depuis vendredi soir, les bateaux ont pris le large en laissant plusieurs véhicules sur les quais. Hier, on a dû poster un policier rue du Fleuve, en plus de celui qui dirige la circulation, à la sortie du bateau. Deux policiers s'employaient également à cette tâche, sur le quai, à Ste-Anne.

M. Boisclair déclare qu'il n'en savait rien

De passage à nos bureaux, hier soir, M. Lionel Boisclair, du 182A rue Notre-Dame, au Cap-de-la-Madeleine, co-propriétaire avec M. Philippe Genest, du 134 rue St-Laurent, au Cap-de-la-Madeleine, de la Plage Familiale du comté de Champlain Inc. on s'est dévoué un raid de la Police provinciale, jeudi soir, nous a déclaré: "Aucune permission n'avait été accordée à quiconque, ni par moi ni par M. Genest, de pénétrer dans l'établissement. L'établissement connu sous le nom de Plage Familiale du comté de Champlain Inc. est fermé depuis quatre ans. Genest et moi ignorons totalement ce qui s'y est passé dans la nuit de jeudi à vendredi. La dernière fois que nous y sommes allés, le local était fermé à clé."

La Saint-Jean a apporté une belle fin de semaine

La fin de semaine de la Saint-Jean-Baptiste, la première de l'été, officiellement, fut l'une des plus radieuses que les Trifluviens aient connues depuis le printemps. L'orage qui s'est abattu sur la ville à l'aurore du 24 juin a libéré le ciel de la couche nuageuse qui l'enveloppait. Le résultat fut des plus agréables: samedi et dimanche furent deux journées particulièrement propices dans les excursions à la campagne, les piques-niques, la natation et les sports extérieurs, bref tout ce qui procure aux citoyens une détente bienfaisante.

Trois-Rivières fut envahie par plusieurs centaines de visiteurs, samedi après-midi, à l'occasion du défilé de la Saint-Jean-Baptiste. Par contre, la fête était déserte, hier après-midi. On aurait dit une ville évacuée à cause d'une menace d'hécatombe. Mais il n'en était rien. Les Trifluviens avaient tout simplement profité du beau temps pour faire une randonnée en campagne ou aller se reposer sur la plage.

Au fait, si vous rencontrez, aujourd'hui une foule d'êtres à la démarche lasse et à la peau rouge comme des homards, n'allez pas croire que ce sont des envahisseurs descendants d'une planète inconnue. En y regardant de plus près, vous découvrirez sous ce déguisement un voisin qui a pris son premier coup de soleil de la saison. Faites-en autant la prochaine fin de semaine.

Collision

Deux automobiles sont venues en collision, hier après-midi, à l'angle des rues St-Maurice et Ste-Cécile. Les conducteurs ont été identifiés comme étant MM. Jean Turcotte, du 1227 rue Ste-Marie, à Trois-Rivières et Laurent Champagne, du 1274 rue Beaubien-Est, à Montréal.

Ils circulaient tous deux de l'est à l'ouest. Le véhicule du premier a été endommagé pour environ \$350 tandis que celui du second a été avarié pour environ \$175.

Les agents Carol Pothier et Laurent Lafontaine ont effectué les constatations.



Quand il s'agit de défilé, de fanfare ou de toute autre chose qui parade dans la rue, les enfants sont toujours là pour regarder avec attention. Samedi après-midi, lors de la parade de la St-Jean-Baptiste, des milliers d'enfants étaient assis, le long des trottoirs comme ceux que nous voyons sur la photo.

A Trois-Rivières et au Cap-de-la-Madeleine

La mère canadienne exaltée à l'occasion de la St-Jean



Le char allégorique le plus attendu est, sans aucun doute, celui du petit St-Jean-Baptiste. Les mères surtout sont impatientes de voir s'il aura de beaux cheveux frisés. La photo nous fait voir le char du petit St-Jean-Baptiste et la foule qui se presse autour pour mieux voir le petit garçon.



UNE GRANDE MANIFESTATION populaire mettant en vedette le corps des cadets de l'école St-Paul de notre ville s'est déroulée samedi soir, à l'occasion de la fête nationale des Canadiens-français. La photo ci-haut, fait voir le groupe d'invités d'honneur avec en tête son honneur le maire J.-A. Mongrain. On remarque parmi le groupe MM. Moise-Pierre Grenier, président du comité d'organisation de la fête, Fernand Duchaine, commissaire d'écoles et ancien président régional de la Société St-Jean-Baptiste, l'échevin Louis Allison, et le directeur de police Jean-Marie Brunet.

Les mères de chez nous: prototype de la femme forte de l'évangile

(M. Mongrain)

"Les mères de famille de chez nous sont le prototype de la femme forte de l'évangile et nous devons leur rendre hommage car elles ont inspiré des œuvres d'art. Tel est le témoignage rendu par son honneur le maire J.-A. Mongrain à la mère de famille canadienne à l'occasion de la fête de la St-Jean-Baptiste qui s'est déroulée, samedi soir, au terrain de courses sous harnais.

Cette soirée qui mettait un terme aux activités marquant la fête nationale des Canadiens français a donné lieu à une brillante démonstration des cadets de l'école St-Paul et à un feu

d'artifice. Le maire Mongrain était entouré de MM. Pierre Grenier, président du comité de la fête, de Armand Bélanger, secrétaire du même comité, de M. Jean-Marie Brunet, directeur de la police, et de M. Fernand Duchaine, commissaire d'écoles et ancien président de la S.J.B. régionale. On remarquait également les membres du bureau de direction des sections paroissiales.

Au début de son allocution, M. Mongrain a remercié les responsables de l'organisation de la fête et les laouanges d'avoir choisi comme thème: "La mère canadienne". Faisant un retour sur le passé, le premier magistrat de la cité Lavolette, a dit que les premières canadiennes ont laissé leur pays de France pour venir au Canada malgré tous les sacrifices nécessaires à l'établissement d'une nation nouvelle. Il a demandé aux 3.000 spectateurs présents de réfléchir sur le sort de ces dames,

qui en 1634, sont venues à Trois-Rivières. "Elles ont dû supporter, a ajouté M. Mongrain, l'ennui et les inquiétudes de toutes sortes et elles se sont attaquées à des travaux qui sont l'apanage ordinaire des hommes. Elles sont venues dans un pays rude et elles furent héroïques qui inspirèrent le grand écrivain".

Le maire de Trois-Rivières a enchaîné qu'il était bon que nous chantions les merites de la mère canadienne car elles furent les mères de nos grands missionnaires, de nos artistes de valeur et des grands évêques.

Comme conclusion, l'orateur a demandé de rendre un hommage sincère et ému à ces femmes de maison dépeuplées qui élevèrent souvent des familles nombreuses et qui sont les grandes responsables des succès remportés par leur conjoint. M. Mongrain a été présenté par M. Pierre Grenier et remercié par M. Armand Bélanger.

Un défilé spectaculaire

La fête nationale des Canadiens français, la St-Jean-Baptiste fut l'occasion d'une manifestation enthousiaste de la part de la population de Trois-Rivières et du Cap-de-la-Madeleine.

De toutes les démonstrations qui ont figuré au programme de cette fête, la parade reste encore la plus spectaculaire et la plus populaire. Samedi après-midi, une foule nombreuse s'était rassemblée le long du parcours pour admirer et applaudir les différents corps de cadets ou brigadiers, les fanfares, les chars allégoriques et le petit St-Jean-Baptiste qui, habituellement, est le préféré de toutes les mères.

Les différents chars allégoriques avaient pour thèmes: "Mère de la nation", "La première mère canadienne, Guillemette Hébert", "Défense de la langue maternelle, Jeanne Lajoie", "En pays de colonisation, l'Arrière-pensée et l'institut familial", "Conquête de la vie professionnelle", "Femmes journalistes", "Les joies du plein air (Guides)", et celui du petit saint Jean-Baptiste. Neuf chars allégoriques qui tendaient à développer le thème principal de toute la manifestation: "La femme canadienne".

De nombreux groupements de jeunes prirent part à la parade. D'année en année, leur nombre s'accroît et leur popularité s'aggrave. Cette année, les Brigadiers St-Philippe étaient à leur première apparition en public. Nous avons remarqué entre autres: Les Cadets de l'école St-Paul, La clique Hironde du Parc St-Charles, Les Cadets de Ste-Marguerite, Les Majorités de Laverendrye, les différents corps de brigadiers et brigadières, etc.

Quelques gardes paroissiales prirent également part au défilé, la garde paroissiale St-Odilon, la garde paroissiale St-Eugène, la garde paroissiale, Ste-Madeleine, etc.

Il convient de mentionner aussi l'apparition en public par ce défilé d'un projet de drapeau canadien que la régionale des Brigadiers St-Jean-Baptiste semble vouloir appuyer. Il s'agit d'un drapeau formé d'une grande croix blanche, aux coins respectivement rouges et bleus et d'une grande feuille d'érable au centre de la croix.

Le défilé de la St-Jean-Baptiste demeure, chaque année, la plus belle manifestation de fierté nationale. Tous les Canadiens français ont ainsi l'occasion de se réunir ensemble dans une démonstration populaire.



Ce ne sont pas tous les petits garçons qui peuvent avoir la chance de figurer le petit St-Jean-Baptiste à l'occasion de la parade. Il faut au moins avoir de beaux cheveux bien frisés. C'est le jeune Christian Donaldson, fils de M. et Mme Jean-Charles Donaldson, de la rue St-Georges, à Trois-Rivières, qui eut cette chance encore cette année.

Attention au premier signe

Dès que vous voyez sur la route un panneau indiquant que des travaux sont en marche, n'attendez pas au dernier moment pour ralentir même si vous ne dépassez pas la vitesse permise à ce moment. Sur un chantier de construction ou de réparation de la voirie le danger guette le conducteur imprudent, et il ne faut pas s'aventurer à toute vitesse. Observez bien les lieux, dit le Comité Provincial de la Sécurité Routière (Prudentia).

LA PLUS MODERNE
AU COEUR DU QUEBEC

IMPRIMERIE
IDF
DES FORGES

4000 Boul. Royal
Trois-Rivières
FR 5-4911

Treize wagons
DERAILLENT

QUEBEC (PC) — Treize wagons d'un train de marchandises du CNR qui effectuait le trajet Cochrane, Ont.-Québec, ont déraillé de bonne heure hier matin, près de Parent, dans l'ouest de la province.

PAUL LAMBERT
Spécialité
COUVERTURES
Asphalte et Gravier
Réparation
Briques - Pierres - Blocs
790 Godbout Tél. 6-6825

M. A. Ouellette
est élu directeur

M. Aquila Ouellette, professeur à l'École normale de Trois-Rivières a été élu directeur de l'Association des Professeurs laïques des Écoles normales lors des élections générales qui avaient lieu à l'École normale de Trois-Rivières, le 24 juin dernier.

M. Ouellette fait ainsi partie du Conseil d'administration de cette Association dont le président est M. André Tremblay, de l'École normale Laval de Québec.

Le Congrès groupait 160 professeurs laïques venus de toutes les écoles normales de la province pour ces journées d'études. Le thème de cette rencontre traitait de l'École normale face aux exigences actuelles. Un des principaux vœux émis par l'Association, est que le cours des étudiants des Écoles normales soit porté de 4 à 5 ans.

FACULTE DES SCIENCES

Première et Deuxième ANNEES

INSCRIPTION

Avant le 1er Juillet

De 10 hres à midi, de 2 hres à 4 hres p.m.

Chambre 233
SEMINAIRE
ST-JOSEPH

PRETS

de \$100 à \$5000

accordés en un jour contre votre signature

Période de remboursement de 36 mois pour les prêts importants. Assurance vie disponible sur votre prêt.

Pour tous renseignements, contactez

Maurice Terroux
FR. 5-4976
315, rue Des Forges

COMMUNITY FINANCE
C.O.P.

Le Nouvelliste

Journal quotidien publié aux Trois-Rivières par Le Nouvelliste Inc.

FONDE LE 20 OCTOBRE 1920

TROIS-RIVIERES, 507 rue St-Georges Téléphone: FR 4-2501
SHAWINIGAN, 422, 4e rue Téléphone: LB 7-1801
GRANDMERE, 450, 4e avenue Téléphone: LB 8-3247

AGENCES DE PRESSE: United Press International (UPI), Canadian Press, Associated Press, Reuter. Service de photo fac-simile United Press International.

La Canadian Press est seule autorisée à faire emploi pour la publication de toutes dépêches attribuées à la Canadian Press, à l'Associated Press ou à l'Agence Reuter, ainsi que de toutes informations qui originent de la salle de rédaction du Nouvelliste. Tous droits de reproduction des dépêches, y compris celles de notre salle de rédaction, sont réservés.



LA TUQUE, 516, rue Commerciale Téléphone: LA 5-4547
LOUISVILLE, 71A, rue St-Laurent Téléphone: CA 8-0323
NICOLET, rue Léon XIII Téléphone: 815

Autorisé comme envoi postal de deuxième classe
Ministère des Postes, Ottawa.

	1 an	6 mois	3 mois	1 mois
Coût de l'abonnement par poste au Québec, LA OU IL N'Y A PAS de livraison par camélet	8.50	4.50	3.00	1.50
Coût de l'abonnement par poste au Québec, LA OU IL N'Y A PAS de livraison par camélet	11.00	6.00	4.50	2.00
Coût de l'abonnement par poste EN DEHORS du Québec	15.00	8.50	6.00	3.00
Par dépôt et par camélet 6.00 la copie du lundi au vendredi 6.10 " le samedi				

TROIS-RIVIERES, LUNDI, LE 26 JUIN 1961

Des vacances oisives pour les jeunes ou des occupations utiles et variées ?

L'ouverture des terrains de jeux, ces jours prochains, attirera de nouveau les jeunes vers les parcs immenses, bien aménagés, bien dirigés, où ils recevront, en plus de se distraire sainement, un complément de formation qu'il ne faut pas négliger. Cette institution répond d'abord à un besoin urgent d'éloigner les enfants des dangers qui les guettent au cours des vacances : rues meurtrières et compagnonnages parfois aussi mortels pour l'âme.

L'expérience a démontré que les écoliers en vacances ne savent comment passer leur temps et qu'ils sont, dans la plupart des cas, victimes de l'oisiveté. Les terrains de jeux remplissent donc ce rôle négatif qu'il faut éviter de négliger. Mais on aurait tort de le considérer comme le seul. Au contraire, les jeux bien coordonnés permettent le plus souvent de développer le physique des jeunes et de les aider à faire des réserves de santé pour leur vie d'adulte.

Le voisinage des enfants ailleurs qu'en classe constitue aussi une sorte d'initiation à la vie de société. On voit vite poindre des physiologies de chef qui ne feront que prendre plus de relief avec les années. L'organisation des loisirs, dès le plus jeune âge, devient une nécessité à mesure qu'apparaît avec plus de force le gâchis que produit chez les adolescents le mauvais usage des heures de loisir.

Une enquête récente de la JOC canadienne a démontré que les jeunes ouvriers tuent le temps à flâner

dans les restaurants, les clubs, les tavernes, les salles de danse et sur les trottoirs. Cette façon de prendre la vie coïncide avec la pire crise sociale et économique que nous ayons subie depuis la dernière guerre. Les jeunes chômeurs ne se préoccupent pas d'apprendre quelque chose au cours de cette période d'inactivité; ils préfèrent passer les heures à s'ennuyer, à se détériorer moralement par le pessimisme et le vide de l'esprit qu'on entretient soigneusement en fuyant toute activité utile, toute lecture formatrice, toute réflexion salutaire alors que s'ouvrent les portes de l'avenir.

Les statistiques fournies par la JOC de Shawinigan méritent d'être citées. Elles décrivent mieux que n'importe quelle expression l'indigence intellectuelle dans laquelle se maintiennent les jeunes ouvriers. Seulement 4.3 pour cent d'entre eux qui ont répondu au questionnaire de la JOC fréquentent une librairie. Mais 36.2 pour cent flânent au restaurant et 24.3 pour cent s'affalent dans les clubs tandis que 10 pour cent préfèrent les tavernes et 16.2 pour cent les salles de danse.

Les préoccupations intellectuelles n'affectent donc pas nos jeunes ouvriers, qu'il ne faut pas d'ailleurs blâmer uniquement. Il faut que l'on redonne au livre sa valeur réelle. Il existe trop d'indifférence, quand ce n'est pas de l'hostilité, à l'égard de cet ami indéfectible, de cet instrument de culture incomparable. Mais il faut donner le goût

de la lecture, il faut maintenir une sorte d'appétit de la connaissance sans lequel nos jeunes s'habitueront à leur ignorance et s'en montreront satisfaits.

Ces préoccupations sont-elles tellement éloignées de celles qui doivent animer les directeurs et les habitués des terrains de jeux ? Pas du tout, puisqu'on s'emploie à multiplier les spectacles imaginés par les jeunes et que l'on ajoute aux amusements proprement dits des occupations moins étroitement associées à la distraction pure.

Les jeunes Canadiens sont remplis de talent. Mais ils les utilisent mal et ne les développent que très peu, tout simplement parce que l'on n'a pas suffisamment démontré aux jeunes la valeur de la culture. On croit trop facilement qu'il suffit d'avoir l'apparence d'une belle bête bien dressée pour faire son chemin dans la vie. Ce qui permet de réussir au cours des premières années devient bientôt insuffisant. Il faut à la base une culture générale à laquelle s'alimentera l'esprit pour progresser, pour assimiler les nouvelles disciplines et les nouvelles techniques. Ainsi, la fréquentation des terrains de jeux fournit une magnifique occasion pour les jeunes de faire épanouir leurs qualités humaines. Mais les parents ne sont pas dispensés de veiller sur eux et ils doivent au contraire les encourager à diversifier leurs activités en appliquant leur esprit à la connaissance des oeuvres intellectuelles qu'il n'est plus permis d'ignorer.

Le Royaume de Dieu

"Tout est à vous, mais vous êtes au Christ et le Christ est à Dieu."

S. Paul, 1 Cor. 3, 23



Les vacances des enfants ne doivent pas dispenser les parents du grave devoir de la surveillance. Faire confiance à l'enfant ne doit jamais signifier, pour un adulte, l'abdication de la prudence et de la responsabilité familiale des parents. Même si un enfant est sage, honnête et fiable, il demeure une personne inexpérimentée à cause de son jeune âge : ne l'exposez pas trop facilement aux nombreux risques de l'expérience. On n'est jamais trop prudent sur la route, sur l'eau ou dans la forêt. Que d'accidents, que de noyades, que d'aventures désagréables sont attribuables à l'inexpérience et à la naïve imprudence ! Sans doute on ne peut pas tout prévoir, mais même avec beaucoup de prudence la marge de l'imprévisible sera toujours assez forte sans y ajouter les risques de l'imprévoyance abusive.

Les enfants doivent aussi se rappeler que les vacances ne sont pas une période de paresse et d'égoïsme où leurs nombreux caprices soient autant de tyrans pour les parents. Même en vacances, il faut demeurer sérieux et dociles. Autrement, on compromettrait sérieusement la formation du caractère de l'enfant, et rendre bien triste l'existence des parents.

Par ailleurs, les parents savent ordinairement les vacances de mille douceurs les vacances des enfants. C'est très bien car il faut bien que tout enfant ait son enfance, et que la vie de

(suite à la page 19)

Un MAL de DOS peut être un Avertissement

Le mal de dos est souvent dû à la paresse des reins. Quand les reins fonctionnent pas, l'excès d'acide urique se déverse dans l'organisme. Le mal de dos, un repos brisé ou cette sensation de fatigue et de tête lourde peuvent s'ensuivre. C'est le moment de prendre des Pilules Dodd's pour les Reins. Les Dodd's stimulent les reins. Vous vous sentez mieux, dormez mieux, travaillez mieux. Achetez des Pilules Dodd's pour les Reins maintenant.

Vacances

La période des vacances plaît à tout le monde parce que nous avons tous besoin de détente et de repos. Les écoliers surtout s'en réjouissent, mais même les adultes savent en profiter.

Pourtant il y a des valeurs fondamentales à respecter si l'on veut recueillir tous les avantages des vacances. Car le repos et le loisir ne sont pas synonymes d'anarchisme, d'égoïsme ou de paresse.

Les enfants comme les adultes peuvent temporairement élargir la discipline quotidienne afin de reposer leurs nerfs et leurs muscles, mais la conscience chrétienne, même en vacances, ne saurait suspendre ses obligations morales qui viennent de la loi naturelle ou des commandements de Dieu. Il n'y a pas de vacances pour la conscience.

Cette simple réflexion de bon sens vaut pour les enfants comme pour les adultes. On doit d'abord l'appliquer à nos devoirs envers le bon Dieu. L'homme des vacances doit réserver des instants pour la prière. La grave obligation de la messe du dimanche ne doit pas être facilement sacrifiée. Sans doute le voyage et la villégiature peuvent parfois rendre plus difficile l'observance de la discipline, ou de la toilette, ou du besoin bien légitime d'un sommeil prolongé. On peut parfois avoir de bonnes raisons de se dispenser de la messe; mais il serait regrettable que les vacances servent de prétexte à un relâchement dans le respect du dimanche.

Si l'on songe surtout à la formation de la conscience chez l'enfant, les parents devraient se montrer particulièrement fidèles à cette obligation du culte. Comment les enfants prendront-ils le chemin de l'église si les parents n'y vont pas ? Sur ce point comme sur tant d'autres, le bon exemple des parents a plus d'effet sur l'enfant que le plus beau sermon.

En plus de la messe, il y a de nombreuses façons de se reposer. Un véritable repos peut se concilier avec la fatigue musculaire, pourvu qu'il y ait détente des nerfs, évacuation des soucis, récupération de grand air et de soleil, spontanéité et euphorie de la liberté. La plupart des sports fatiguent les muscles, par exemple la natation, la marche, le cyclisme, le camping. Mais cette fatigue musculaire s'accompagne de tant d'autres avantages que la résultante est vraiment bienfaisante et reposante pour l'organisme. Aussi ces sports sont permis le dimanche.

Mais peut-on faire le même raisonnement pour un travail de métier ou d'artisanat ? Att-on le droit de profiter du dimanche pour faire du jardinage, tondre la pelouse, aménager la place ou construire un chalet ? Le cas n'est pas inédit. Un tel vous dira par exemple : "Ca me désempoie de tondre le gazon; pour moi, ça vaut le golf." Ou encore, je travaille tranquillement à mon chalet; j'aime mieux ça que de me fatiguer à la chasse ou à la pêche."

Que penser du travail-détente, du travail-sport ? Il est sûr qu'un travail qu'on aime peut reposer, surtout quand il s'agit du travail au grand air. Sous cet aspect, tondre la pelouse pourrait bien se comparer au golf. Le repos dominical peut donc se concilier avec le travail-détente, à une condition cependant : tenir compte de l'entourage pour éviter le scandale.

Les autres ne connaissent pas toujours nos bonnes intentions et s'empressent parfois de nous en prêter de mauvaises. Si en tondant la pelouse ou en construisant son chalet à la vue de tout le monde, on risque de laisser croire à une dépréciation du jour du Seigneur, alors qu'il ne s'agit manifestement pas d'une situation d'urgence, mais d'un simple travail de loisir, il faudrait prudemment et charitablement s'abstenir par souci de bon exemple. Cette remarque me paraît d'autant plus opportune que de plus en plus on se commercialise le dimanche. Le travail-détente ou le travail-sport reste permis le dimanche, mais avec la discrétion qui s'impose, pour éviter autant que possible de paraître mépriser la loi de Dieu.

Par ailleurs, ce qui n'est pas permis la semaine, ne l'est pas plus le dimanche; ainsi s'envier, fréquenter de mauvais lieux, être immodeste n'est pas plus permis le dimanche sous prétexte de divertissement ou de détente.

Les vacances ne doivent donc pas nous faire oublier le bon Dieu. Même sur semaine, la prière doit continuer d'inspirer nos meilleurs jours. Les parents doivent s'assurer que leurs enfants sont fidèles à la prière et aux sacrements même en vacances. L'église paroissiale reste ouverte : pourquoi n'y pas aller souvent pour la communion, la confession ou une simple visite ? Les parents tiennent à la valeur morale de leurs enfants. Le risque moral de l'oisiveté en temps de vacances exige le secours de la prière et des sacrements.

Même s'il est opportun d'élargir la discipline familiale durant les vacances, il faut tout de même fournir à l'enfant quelques occasions d'effort personnel : le lever matinal pour la messe en semaine pourrait servir à cette gymnastique volontaire.

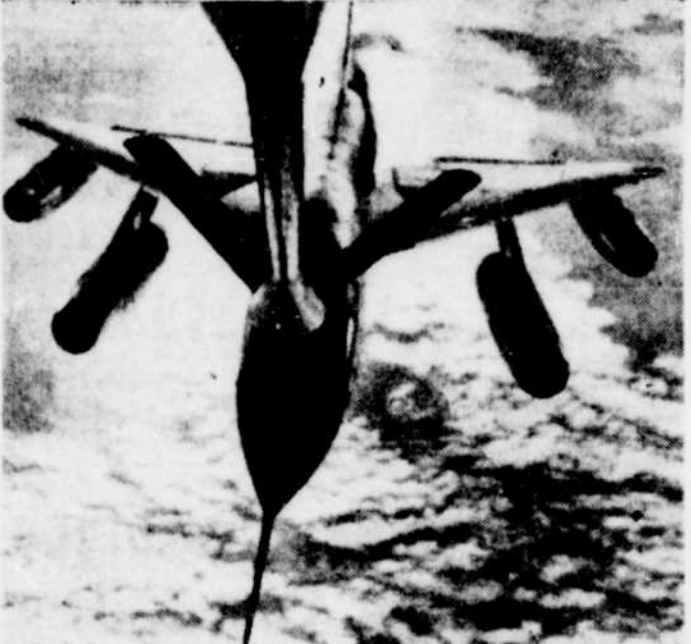
En plus de nos devoirs envers Dieu, les vacances doivent rendre possibles nos devoirs envers les autres et envers nous-mêmes.

Mauvaise excuse de M. Gordon

Le président des Chemins de fer nationaux a, paraît-il, figuré brillamment devant le comité des chemins de fer, à Ottawa, ces jours derniers. Pendant une séance entière, il a fait de l'esprit sur lui-même et sur les autres, voulant, par des cabrioles se montrer sous l'angle d'un papa débonnaire et faire mentir les députés qui l'avaient attaqué en Chambre avec vigueur, le représentant comme un autocrate sectaire qui est devenu l'un des pires ennemis de l'unité nationale.

Sur dix-sept vice-présidents, comme on sait, il n'a pas eu la chance d'en désigner un seul Canadien français. C'est bien de chance qu'il s'agit, puisqu'il s'est expliqué à ce sujet. D'abord, il va sans dire, s'il n'existe aucun vice-président canadien-français au CN, c'est qu'il ne s'en trouve aucun de compétent. Qui oserait prétendre le contraire ? M. Gordon le dit avec cette sorte de demi-franchise qu'il arbore en maître : "Notre politique de promotion est uniquement basée sur le mérite... sans discrimination quant à la langue ou à toute autre question de ce genre", (secondaire, il va sans dire).

Mais s'il ne se trouve aucun Canadien français compétent au sein du CN, M. Gordon a-t-il cherché à trouver un directeur français qu'il est venu à deux doigts d'embaucher, mais une autre entreprise a mis la main dessus. M. Gordon veut nous faire croire, comme tous les autres services fédéraux, où la bureaucratie est la plus autocratique du monde entier, qu'on ne peut trouver de bons hommes qu'à l'extérieur des cadres du CN. S'il en est ainsi, le cas est plus grave pour lui qu'autrement. C'est qu'il ne s'est pas soucié de faire monter les Canadiens français un peu plus haut qu'au palier des chefs de gare de campagne. S'il croit s'en tirer avec la pirouette qu'il vient d'esquisser devant le comité des chemins de fer, il se trompe. La situation que les Canadiens français déplorent c'est qu'ils ne puissent jamais accéder à des postes moyens dans le cours normal des promotions. On les boycotte féroce.



Ravitaillement d'essence en plein air

Les pays africains et nous

Sir Rou Welsky, un Blanc qui a vécu toute sa vie en Afrique et qui détient le poste de premier ministre de la Rhodesie et du Nuassaland, croit que l'Ouest est en voie de perdre le combat pour la conquête des coeurs et des esprits des millions de Noirs de l'Afrique assoiffés d'indépendance.

De quelque côté que son regard se porte, de la Fédération de territoires britanniques qu'il dirige, il ne voit que des troubles. Au nord, le Congo, à l'ouest, l'Angola, à l'est, le Mozambique et au sud, l'Afrique du Sud.

Il est frappé par la manière dont les puissances coloniales occidentales ont mal joué les atouts qu'elles détenaient. A la première velle d'indépendance d'une colonie, la plupart des puissances coloniales réagissent comme des amoureux évincés. C'est-à-dire en jurant de rester des amis, mais en faisant bien peu de choses qui soient amicales.

"L' plupart du temps, l'Ouest investit son argent et ses espoirs dans des partis politiques et, manque de chance, ce sont toujours les partis nationalistes les plus extrémistes qui jouissent d'une bonne publicité et attirent l'aide, plutôt que les modérés qui mettent en pratique les enseignements de justice et d'honnêteté qui, le plus souvent leur ont été apportés par les missionnaires de l'Ouest", continue Sir Roy.

Selon lui, l'Africain n'est pas séduit par des promesses d'aide et de professions d'amitié. Tout cela ressemble trop à la charité. L'Africain voudrait plutôt des actes qui favoriseraient le développement des richesses naturelles, c'est-à-dire qui assureraient avant longtemps à son pays, les moyens de se subvenir à lui-même, les moyens en un mot, d'en arriver à une indépendance non plus seulement de discours politiques, mais authentique.

Mais les grandes puissances ont-elles intérêt à ce que cela se réalise ? Il est permis d'en douter. Les lourdes subventions qu'elles accordent à l'aveuglette ne sont peut-être que des hypothèques sur la liberté.

En quoi la TORONTO-DOMINION diffère-t-elle des autres banques ?

Toutes les banques offrent les mêmes services : comptes d'épargne, coffrets de sûreté, dépôts de nuit, etc. Quel que soit le service que vous désiriez, nos concurrents peuvent également vous l'offrir.

Alors, pourquoi devriez-vous choisir la banque Toronto-Dominion ?

La réponse est simple...



Parce que nous comptons sur LE PERSONNEL LE PLUS

AIMABLE qui soit Nous vous présentons Mlle Huguette Couture, employée à la succursale St-Roch de Québec. Huguette travaille pour notre banque depuis trois ans et elle est très compétente. Elle aime rencontrer les gens et porte un intérêt véritable à ses clients et à leurs problèmes. Sa compétence et son amabilité ont déjà valu à notre banque de nombreux amis.

Où que vous demeuriez au Canada, vous trouverez dans chaque succursale de notre banque un personnel aussi aimable et compétent qu'Huguette Couture. Nos employés sont fiers de leur travail et du service plein d'égards qu'ils offrent à nos clients. Comme nous l'avons déjà affirmé à maintes reprises, aucune autre banque ne compte sur des employés aussi gentilles. Pourquoi ne pas vous en rendre compte par vous-même; il vous suffit de visiter la plus proche succursale de notre banque. Vous constaterez que

C'EST LE PERSONNEL QUI FAIT TOUTE LA DIFFÉRENCE À

LA BANQUE TORONTO-DOMINION
LA BANQUE DONT LE REGARD EST TOUJOURS VERS L'AVENIR

J. A. R. DESALLIERS, gérant
Succursale de Trois-Rivières

C.-R. HARRIS, gérant
Succursale de La Tuque

L'échevin Larouche briguera de nouveau les suffrages

LA TUQUE — L'échevin Maurice Larouche a annoncé, en fin de semaine qu'il sera de nouveau candidat au siège No 1 du quartier no 3 lors de l'appel nominal qui aura lieu, cet après-midi, à l'hôtel de ville de La Tuque.

Voici le texte de sa déclaration: Je viens de nouveau devant la population pour un quatrième mandat. J'ai été élu la première fois en 1953 et depuis ce temps...

L'échevin Maurice Larouche

J'occupe le siège numéro 1 dans le quartier no 3. Je siège depuis huit années et je suis convaincu que ces années d'expérience aux affaires municipales me donnent un avantage sur un candidat débutant. J'ai été élu la première fois en 1953 et depuis ce temps...

La taille affinée de plusieurs pouces

"Je trouve que le Plan Naran est une méthode d'amaigrissement vraiment efficace. Il m'a aidé à perdre du poids là où il le fallait; ma taille s'est affinée de plusieurs pouces. Depuis que j'ai perdu du poids, je me sens vraiment rajeunie." — Mme. Veronneau, Masterville, P.Q. Si vous avez déjà essayé de maigrir sans résultat, ne vous découragez pas. Inutile de vous sentir mal à l'aise à cause de votre embonpoint. Le Plan Naran vous permet de maigrir sans danger, tout en mangeant trois repas par jour. Essayez donc ce plan d'amaigrissement à domicile, qui permet de perdre facilement des livres de graisse disgracieuse, sans régime rigoureux ni exercice. Le Plan Naran est disponible chez tous les pharmaciens.

Six blessés près de Victoriaville

VICTORIOVILLE (L.C.) — Une violente collision a fait six blessés, samedi soir vers neuf heures, sur la route 20, entre St-Albert et Victoriaville. Deux automobiles se sont frappées de front au moment où l'une d'elles doublait un troisième véhicule. Les blessés sont Mlle Riens Chouinard, du 10A rue Léon, à Victoriaville; MM. Armand Leblanc, du 4B rue Paradis, à Victoriaville; Gérard Trépanier, du 387 rue Marchand à Drummondville; Maurice Boissonneault, du 45 rue Campagna à Victoriaville; et Gilles Desrochers, avenue Pie X, à Victoriaville.

M. Trépanier était au volant d'une Rambler tandis que M. Boissonneault conduisait une Oldsmobile.

Tous les blessés ont été conduits à l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska. Les autorités de l'hôpital déclarent que tous reposent dans un état satisfaisant. Ils sont sous les soins du docteur René Deschamps.

Mlle Riens Chouinard a toutefois été transportée à l'hôpital de l'Enfant-Jésus, à Québec.

Les deux automobiles sont des pertes totales. Les agents de la Police provinciale de Victoriaville ont effectué les constatations.



(Photo Gilles Berthiaume)

IL Y A EU ELECTION, ces jours derniers, du conseil de direction du Cercle d'Economie domestique de la paroisse St-Zéphirin de La Tuque. Nous reconnaissons de gauche à droite: Mme Roland Bacon, secrétaire; Mme Henri Tremblay, 2e vice-présidente; Mme Sylvio Pelletier, présidente réélue; Mme Laurent Lortie, 1ère vice-présidente et Mme Hector Bolduc, trésorière.

Mise en nomination, le 3 juillet, au scolaire

LOUISEVILLE — La mise en nomination pour l'élection de deux commissaires d'écoles aura lieu le lundi 3 juillet, de 10 h à midi, à l'école Tessier.

Actuellement, on connaît les noms de deux éventuels candidats: MM. Charles Page et Charles Auger. Quant à M. Fernand Globensky, qui siègeait comme tel, il nous a assuré qu'il se porterait de nouveau candidat, le 3 juillet.

M. Paul Beland, ex-commissaire sortant, ne briguera pas les suffrages dans cette élection qui, si nécessaire, sera tenue le lundi 10 juillet, à l'école Tessier, de 8 h à 5 h p.m.



(Photo Studio Côté)

UNE ORDINATION a eu lieu à St-Léon le 24 juin. Le nouveau prêtre est l'abbé Aurèle St-Yves. On le voit ici bénissant ses parents, M. et Mme Léo St-Yves.

Lisez votre journal quotidien, le meilleur médium de publicité et la meilleure source d'information.

L'HOMME
QUI
PENSE À DEMAIN
PRATIQUE
LA MODÉRATION
AUJOURD'HUI



La Maison Seagram
DISTILLATEURS DEPUIS 1857



(Photos Studio Drummond)

SIX PERSONNES ONT ÉTÉ BLESSÉES dans une collision, survenue entre St-Albert et Victoriaville, samedi soir, vers neuf heures. Nous pouvons voir, à gauche, la Rambler de M. Gérard Trépanier et à droite, la Oldsmobile de M. Maurice Boissonneault.

VOTRE ARGENT A PLUS DE VALEUR CHEZ COURNOYER!

MOBILIERS DE SALON

DAVENPORT

2 mcs solide construction, tissus au choix, combinaison cuir. **\$69**

GRAND SPECIAL

CHESTERFIELD

4 places, 2 mcs, caoutchouc-mousse, réversibles. **\$129**

Rég: \$169

"CIRCLE"

3 mcs, coussins caoutchouc-mousse, réversibles et détachables. **\$179**

Rég: \$259

SECTIONNEL

"Circle" "Kroehler" 3 mcs, coussins caoutchouc-mousse, réversibles. **\$269**

Rég: \$449.95

MOBILIERS DE CHAMBRE

CHOIX DE 50 MOBILIERS

IDEAL — 3 morceaux — Bureau avec miroir — Chiffonnier — Lit à panneaux. Régulier: \$149.95

MEUBLE IDEAL — 4 mcs — Bureau double — Chiffonnier — Lit tête-bi-bibliothèque — Table de nuit. Rég: \$219.95

VICTORIOVILLE — 4 mcs — Bureau double, 52 pouces — Lit tête-bi-bibliothèque — Chiffonnier — Table de nuit. Rég: \$369.95

VICTORIOVILLE FURNITURE — 4 mcs — Grand bureau de 84 pouces, noyer solide. Rég: \$419.95

ANDREW MALCOLM — 4 mcs Provincial Français — fini cherry. Rég: \$495

JUVENILE

MATELAS de bassinettes 30x54, imperméable. Rég: \$11.95

LITS SUPERPOSES. Rég: \$89.95

CARROSSES. Rég: \$39.95

POUSSETTES. Prix à compter de \$14.95

CHAISES HAUTES. Prix à compter de \$9.95

Grand choix de chaises berçantes pour enfants, parcs de jeux, chaises d'aisance, etc...

MOBILIERS DE CUISINE

GRAND SPECIAL

"CHROME CHAIR" 5 mcs — Table — Pates chromées, dessus Arborite chaises rembourrées recouvertes de vinyl. **\$39**

MODERN STEELWORKS, chromé, 1 table, 4 chaises. Rég: \$149

MODERN STEELWORKS, chromé, 1 table, 4 chaises. Rég: \$190

1 table, 4 chaises chromées. **\$49**

"CHROME CHAIR", chromé 1 table, 4 chaises. Rég: \$89

DINETTE Denis & Frères, 1 table 36"x48"x60", 4 chaises fini Arborite noyer — Imitation de bois. Rég: \$229

EN BOIS, fini noyer, style scandinaave, 1 table, 4 chaises rembourrées. Buffet disponible moyennant supplément. Régulier: \$219

Le service prompt, la qualité, le choix varié et les réels bas prix sont les raisons dominantes du succès et du progrès de cette dynamique entreprise...

TELEVISEURS

MARCONI

19 POUCES — Noyer avec base. Régulier: \$259

23 POUCES — Console, 2 haut-parleurs. Régulier: \$329

23 POUCES — Console, 2 haut-parleurs, transformateur. Rég: \$309

FAUTEUILS ASSORTIS

A LIQUIDER — VOYEZ CES PRIX

FAUTEUIL BERGANT Tissus de qualité. Construction à ressorts. Rég: \$99.95

FAUTEUIL T.V. Pivotal et bergant. Rég: \$44.95

VENTE DE DEMENAGEMENT

Cournoyer

MEUBLES TRS-RIV.

1554 NOTRE-DAME

REFRIGERATEURS

ROY — ADMIRAL — MOFFAT — DEFROST-O-MATIC

GRAND SPECIAL

DEFROST-O-MATIC, ligne moderne. Régulier: \$199

MOFFAT 10 pieds cu. Rég: \$239

DEFROST-O-MATIC, 11 pi. cu. automatique, 2 zones. Rég: \$329

ADMIRAL 12 pi. cu. automatique, 2 zones. Rég: \$359.95

ADMIRAL, 2 portes 14 pi. cu. sans givre. Rég: \$499

PROFITER DES SUPER-SPECIALS COURNOYER

POELES ELECTRIQUES

MOFFAT — ROY — L'ISLET — ENTERPRISE

ADMIRAL — GURNEY — BEATTY — GILSON

MOFFAT — 30 pouces, automatique, vitre dans la porte. Régulier: \$219

Entièrement automatique. 30 po. Rég: \$329

30 po. De Luxe avec Bar-B-Q. Rég: \$329

30 POUCES. Rég: \$379

30 POUCES. Rég: \$439

LESSIVEUSES avec pompe

50 MODELES — THOR — BEATTY — LOCOMOTIVE — SIMPLICITY

GILSON — LOCOMOTIVE avec pompe (démonstrateur)

LOCOMOTIVE, pompe. Rég: \$169

THOR modèle carré. Rég: \$209

SIMPLICITY modèle carré. Rég: \$219

BEATTY De Luxe. Rég: \$229

LESSIVEUSES AUTOMATIQUES

THOR De Luxe. Rég: \$389

BEATTY De Luxe. Rég: \$429

LESSIVEUSE et SECHEUSE MOFFAT démonstrateur. Rég: \$699.95

SECHEUSES

THOR, 220 volts, De Luxe. A chaleur multiple. Pleine garantie Ser. vice gratuit. Rég: \$249

THOR De Luxe. Rég: \$259.95

MOFFAT De Luxe. Rég: \$339.95

PROFITEZ DE CETTE OCCASION DE VOUS PROCURER MEUBLES et APPAREILS ELECTRIQUES A DES BAS PRIX UNIQUES en MAURICIE et à DES CONDITIONS TRES FACILES de PAIEMENT!

La piscine St-Marc convertie en piscine intérieure?

Shawinigan — L'échevin Ephrem Lacerte a demandé à la dernière séance du conseil, des estimations à l'ingénieur Jacques Sansfaçon, sur le coût d'aménagement en piscine intérieure de la piscine St-Marc. Il est devenu nécessaire de mettre à la disposition de notre population et particulièrement de notre jeunesse une piscine qui pourrait être ouverte au public douze mois par année. Et si mes renseignements sont justes, je crois qu'il serait possible d'aménager la piscine St-Marc de façon qu'elle puisse servir en permanence.

Les Cadets de Shawinigan-Sud à l'honneur

Les fameux Cadets de Shawinigan-Sud de Jacques Thomassin ont remporté, samedi, les honneurs du défilé de la St-Jean-Baptiste de Montréal. Ce corps de Cadets a la suite de ce deuxième triomphe en autant d'années a accumulé un total de 210 points sur 250 pour se mériter le trophée emblématique C.J.M.S.

Pour se mériter les honneurs, les organisateurs de la Métropole ont compté les points seulement dans l'après-midi.

Ces points étaient accordés sur plusieurs points comme la tenue, le costume et autres facteurs importants.

Les Vics de Montréal, inscrits dans la classe Senior ont remporté les honneurs du meilleur (suite à la page 18)

rieures, mais qu'aucune n'avait la grandeur de celle de Shawinigan, et qu'il serait très dispendieux de les convertir en piscines intérieures.

L'échevin Rosario Barolet a critiqué cette demande de M. Lacerte, disant que le conseil avait déjà obtenu des renseignements disant que l'aménagement était impossible, et qu'il ne servait à rien de faire travailler le département des ingénieurs sur un projet qu'on savait d'avance irréalisable.

Le vote a été pris, à savoir si on demanderait ou non des estimations sur les travaux. Ont voté en faveur MM. Antoni St-Onge, Gérard Voyer et Ephrem Lacerte. Étaient présents MM. Maurice Brunet, Henri Desautels, Yvon Boivin et Rosario Barolet.

L'échevin Brunet a par la suite proposé qu'on demande à l'honorable René Hamel la construction d'un centre civique à Shawinigan. Il a été secondé par l'échevin Henri Desautels.

Encan pour vendre les objets perdus et non réclamés

Shawinigan — Le directeur Alfred Arbour de la police municipale a été autorisé à tenir un encan, dans un avenir assez prochain, pour débarrasser le poste de police des objets perdus ou volés et retrouvés par la police, et qui n'ont jamais été réclamés. Suivant la loi, le département peut, après un an, vendre ces objets à l'encan. Un encan se tiendra dans notre ville pour procéder à la vente de ces articles, comprenant toutes sortes d'objets.

Les dirigeants de la JOC ont été autorisés à tenir un pont payant le 2 juillet, sur l'île Melville, pour venir en aide à leur oeuvre.

Dans un prochain règlement d'emprunt, on visera à inclure la somme nécessaire à établir une clôture autour du terrain acheté par la Cité de M. Snider, en attendant la construction du garage municipal. On y révisera certaines pièces de machinerie.

Le directeur Arbour a été autorisé à assister à la 53e conférence des chefs de policiers qui se tiendra à Kitchener-Waterloo, du 20 au 24 août prochain.

Des soumissions seront demandées pour l'achat d'une nouvelle voiture pour le service de la police.

Aux examens d'admission

Les étudiants de la première universitaire de l'ESIC conservent une moyenne de 82.9%

Shawinigan — Deux étudiants de la Première Universitaire de l'ESIC ont obtenu la mention "très grande distinction" aux examens d'admission en 2e année administrée par la faculté des Sciences de l'Université Laval. Ce sont Pierre Lamothé, fils de M. et Mme Ernest Lamothé, de Shawinigan-Sud, et Louise Olivier, fils de M. et Mme Marcel Olivier, de Valmont, Mont-Carmel. Il n'existe qu'un seul dixième de point de différence entre les deux, sur un total de 600; le premier a obtenu 91.7% et le second 91.6%. Tous les deux sont diplômés de 12e, option "A", de l'École Secondaire Immaculée-Conception de Shawinigan. Auparavant, le premier a fréquenté l'École Secondaire St-Georges de Shawinigan-Sud jusqu'en 10e année et le second, le collège Immaculée-Conception jusqu'en 9e année.

Une mystérieuse tragédie coûte la vie à M. Benoît Massicotte

SHAWINIGAN — La Sûreté municipale, en collaboration avec l'escouade des homicides de la Sûreté provinciale de Montréal, poursuit son enquête en marge de la mort mystérieuse de M. Benoît Massicotte, décédé dans la nuit de vendredi à samedi, à l'hôpital Ste-Thérèse, des suites d'une blessure à la tête.

Une balle, dont la police ignore encore le calibre, a causé la mort de la victime de 36 ans, père de deux enfants de 5 ans et demeurant à 1965 Gignac, à Shawinigan. La balle serait entrée par le front pour s'arrêter près du cuir chevelu.

Les circonstances de la mort de M. Massicotte sont très nébuleuses et hier après-midi, la police ne pouvait encore dire s'il s'agissait d'un meurtre ou d'un simple accident.

L'enquête du coroner s'est ouverte à 9 hres, samedi soir, à la morgue Oscar St-Onge et, après identification de la victime par son beau-frère, M. Clément Grenier, elle a été ajournée sine die.

nom des deux personnes. Respondant à l'appel, les constables Lucien Grenier et Real Rivard se sont rendus sur les lieux.

La victime, qui baignait dans son sang près de la roue avant gauche de son automobile, a aussitôt été transportée à l'hôpital Ste-Thérèse où elle reçut les premiers soins du Dr Robert Jacques.

L'inspecteur Jean-J. Gauthier et le sergent Albert Brouillette, de l'escouade des homicides de la Sûreté provinciale de Montréal, se sont rendus à Shawinigan pour seconder la Sûreté municipale dans cette mystérieuse affaire.

Le Dr J.-P. Valcourt, pathologiste du coroner. Les jurés choisis furent MM. Marc-Edouard Dery, Ghislain Dupont, Gaston Bastien, Daniel Boucher, Alfred Lorange et Albert Dubé.

La voiture de la victime a été gardée sous surveillance jusqu'au moment où elle a été remorquée au garage Carbonneau.

Samedi après-midi, vers 5h30, le détective Lucien Michaud, en charge du bureau de la Sûreté provinciale, à Shawinigan, et le directeur de la police, M. Alfred Arbour, se sont rendus sur les lieux de la tragédie pour causer avec les curieux.

La police ne perd en conjectures sur les motifs de la mort de M. Massicotte, s'il s'agit d'un meurtre.

Une personne au courant de l'enquête a mentionné que quelques citoyens avaient quitté la ville depuis la découverte du corps de la victime. Toutefois, la police a nie cette affirmation. Elle a également nie qu'une personne ait (suite à la page 18)

bon de noter que les professeurs de Shawinigan, Fr. Jean-Marc Cauchon, L.Sc. et Fr. Marc-A. Larivière, L.Sc. ont eu le privilège de donner et corriger eux-mêmes 2 examens de la série; ce sont la géométrie synthétique et les mathématiques appliquées.

Seulement 7 étudiants devront subir une ou deux reprises en septembre. D'autre part, 2 autres étudiants qui détiennent actuellement des moyennes générales de 87% et 74%, devront compléter en septembre 1 ou 2 matières selon une entente avec la direction de la classe.

Ces succès permettent d'espérer la répartition suivante en 2e année de Sciences ou de Génie pour l'an prochain à l'Université de Montréal, 1 en mathématique pure, 1 en physique; à l'École Polytechnique, 2; à la Faculté de Sciences de l'Université Laval 14. A ceux-là il faut ajouter ceux qui, grâce aux examens internes de la direction locale, pourront s'inscrire en 2e année à Chicoutimi (Génie), un, à Trois-Rivières (Génie), un, à Montréal Biologie, un, et à Ottawa (Sciences) un.

Actes de vandalisme commis à La Gabelle

Shawinigan — Des actes de vandalisme ont été commis dans un garage de la Shawinigan Water and Power, à La Gabelle, dans la nuit de jeudi à vendredi. Un des locataires du garage a constaté qu'une vitre de la bâtisse et la vitre arrière de son automobile avaient été fracassées. Le coffre-arrière de l'auto a également été endommagé.

On suppose que les dégâts ont été causés à l'aide d'une barre de fer. La police provinciale s'est rendue sur les lieux et a aussitôt ouvert une enquête.

MANOIR BEAUMONT LOTUS LOUNGE cette semaine

Les Frères FLAMINGOS 2 chanteurs - instrumentistes - comédiens

• DON ET DIANE Très versatile couple de danseurs

• MARCEL ROMAIN Chanteur M.C.

Tous les mercredis soirs : CONCOURS D'AMATEURS

La semaine prochaine LES JEROLAS

• TANY ROMAN Chanteuse A VENIR

• CINDY LANE Chanteuse



UN GRAND BANQUET A MARQUE LA CLOTURE des fêtes du cinquantième anniversaire de fondation de la paroisse Notre-Dame-de-la-Présentation. Sur cette photo, on reconnaît de gauche à droite, M. Henri Lapointe, président de la Commission scolaire, M. Omer Beaumier qui représentait les anciens marguilliers; le curé Paul de Carufel, le chanoine Arthur Jacob, le Dr Philippe Demers, maire de Shawinigan-Sud, le curé Paul Paquin, Mgr Paul Gaudet, représentant de l'évêque, M. Hervé Boislac, marguillier, le chanoine Georges Caron curé de Ste-Jeanne-d'Arc et l'abbé Cieplik, vicaire de la paroisse. N'apparaît pas sur cette photo, l'abbé Leo Paquin, frère du curé et maître de cérémonies.

"Nous vivons dans un monde qui désire fouler aux pieds le passé" (Mgr Pelletier)

Shawinigan-Sud — "Au début, Notre-Dame-de-la-Présentation était une oasis un peu plus facile pour ceux qui sont venus découvrir la région", a déclaré Mgr Georges-Leon Pelletier, évêque du diocèse, dans le sermon qu'il a prononcé lors de la messe d'action de grâce qui a été célébrée hier après-midi en l'église paroissiale. Cette messe et le banquet qui a suivi ont marqué la clôture des célébrations du cinquantième anniversaire de fondation de cette paroisse.

La grand-messe a été célébrée par l'abbé Irénée Nadeau. Il s'agit du premier enfant de la paroisse à être ordonné. C'était également sa première grand-messe. Les abbés Jean-Marie Beaulieu et Georges Gendreau ont agi comme diacre et sous-diacre d'honneur. Le chant a été assuré par la chorale de la paroisse que dirige M. Edgar Hogue.

Avant le sermon, le curé de la paroisse, l'abbé Paul Paquin a souhaité la bienvenue à Mgr Pelletier. Il a remercié pour avoir accepté les deux invitations en moins de huit jours. Le curé de la paroisse a assuré le premier pasteur du diocèse du filial attachement de la paroisse et des son entière soumission aux directives de l'Église.

Mgr Pelletier a rappelé les premiers temps de Shawinigan. Il a souligné que des gens se sont établis dans Notre-Dame-de-la-Présentation parce que le terrain s'y prêtait. Il a continué en disant qu'il s'est écoulé une dizaine d'années avant l'érection de la mission en paroisse.

"Nos Canadiens amenaient l'Eglise dans leurs pérégrinations parce qu'ils amenaient ce en quoi ils avaient confiance" d'affirmer le premier pasteur du diocèse. Il a continué en disant qu'un croyant ne marche jamais sans la croix.

Il a souligné que la paroisse a grandi dans la chaleur essayant de comprendre que tout ce qui vit sur la terre s'épanouissait avec la foi. Il a souligné que les mouvements d'action catholique naissent et progressent au même rythme que la paroisse.

Parlant des décorations de l'église, il a souligné qu'elles rappellent l'histoire de la paroisse. Il a déclaré qu'un être qui prend le sentier de la vie, sent qu'il a besoin de Dieu.

"Je sais que lors d'un cinquantième anniversaire comme le vôtre, on regarde le passé. Aujourd'hui, nous vivons dans un monde qui désire fouler aux pieds le passé et voudrait que les traditions disparaissent", a affirmé Mgr Pelletier.

Il a souligné qu'il faut puiser dans le passé un trésor qui est pour nous une invitation à ne pas faire de faux pas dans l'avenir. "Nous vivons dans un pays, dans un diocèse, dans une paroisse où se donnent continuellement des preuves de foi" de dire Mgr Pelletier. Il a continué en disant qu'il faut que cela continue.

Il a souligné qu'il ne faut pas laisser le passé comme un homme qui laisserait tout ce qu'il a appris à l'école pour se lancer dans la vie sans aucune connaissance.

En terminant, Mgr Pelletier a rendu hommage au curé de la paroisse, aux marguilliers et aux éducateurs et à tous les paroissiens.

ron 225 convives. Il a rappelé quelques réalisations comme la pose de l'asphalte autour de l'église. Il s'agissait là d'un grand rêve du chanoine Arthur Jacob dont il n'a pas vu la réalisation durant sa cure dans cette paroisse. Il a terminé en souhaitant un long séjour dans la paroisse au curé actuel.

Le président de la Commission scolaire, M. Henri Lapointe, a qu'à toute l'assistance d'envi-

rois mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

"Par ailleurs, pour mener à bien un programme aussi gigantesque, il faut pouvoir consacrer un temps dont je ne dispose pas pour le moment étant actuellement occupé à l'administration de plusieurs organisations qui requièrent toute mon attention et toute ma dilgence.

Voici le texte du communiqué qu'il nous a remis: "Ayant récemment déclaré publiquement que les rumeurs voulant que je sois candidat à la mairie de Shawinigan-Sud étaient fondées, j'ai en même temps mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

"Par ailleurs, pour mener à bien un programme aussi gigantesque, il faut pouvoir consacrer un temps dont je ne dispose pas pour le moment étant actuellement occupé à l'administration de plusieurs organisations qui requièrent toute mon attention et toute ma dilgence.

Voici le texte du communiqué qu'il nous a remis: "Ayant récemment déclaré publiquement que les rumeurs voulant que je sois candidat à la mairie de Shawinigan-Sud étaient fondées, j'ai en même temps mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

"Par ailleurs, pour mener à bien un programme aussi gigantesque, il faut pouvoir consacrer un temps dont je ne dispose pas pour le moment étant actuellement occupé à l'administration de plusieurs organisations qui requièrent toute mon attention et toute ma dilgence.

Voici le texte du communiqué qu'il nous a remis: "Ayant récemment déclaré publiquement que les rumeurs voulant que je sois candidat à la mairie de Shawinigan-Sud étaient fondées, j'ai en même temps mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

"Par ailleurs, pour mener à bien un programme aussi gigantesque, il faut pouvoir consacrer un temps dont je ne dispose pas pour le moment étant actuellement occupé à l'administration de plusieurs organisations qui requièrent toute mon attention et toute ma dilgence.

Voici le texte du communiqué qu'il nous a remis: "Ayant récemment déclaré publiquement que les rumeurs voulant que je sois candidat à la mairie de Shawinigan-Sud étaient fondées, j'ai en même temps mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

Le Dr L.-P. Lacoursière ne sera pas candidat à la mairie

Shawinigan-Sud — Le Dr Louis-Philippe Lacoursière ne sera pas candidat à la mairie de Shawinigan-Sud lors des élections municipales du 12 juillet prochain. C'est ce qu'il déclarait dans un communiqué qu'il nous a remis en fin de semaine.

On sait qu'il avait annoncé publiquement que des pressions avaient été faites pour qu'il pose sa candidature. Il a motivé son refus en disant qu'il est actuellement occupé à l'administration de plusieurs organisations qui requièrent toute son attention et toute sa dilgence.

Voici le texte du communiqué qu'il nous a remis: "Ayant récemment déclaré publiquement que les rumeurs voulant que je sois candidat à la mairie de Shawinigan-Sud étaient fondées, j'ai en même temps mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

"Par ailleurs, pour mener à bien un programme aussi gigantesque, il faut pouvoir consacrer un temps dont je ne dispose pas pour le moment étant actuellement occupé à l'administration de plusieurs organisations qui requièrent toute mon attention et toute ma dilgence.

Voici le texte du communiqué qu'il nous a remis: "Ayant récemment déclaré publiquement que les rumeurs voulant que je sois candidat à la mairie de Shawinigan-Sud étaient fondées, j'ai en même temps mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

"Par ailleurs, pour mener à bien un programme aussi gigantesque, il faut pouvoir consacrer un temps dont je ne dispose pas pour le moment étant actuellement occupé à l'administration de plusieurs organisations qui requièrent toute mon attention et toute ma dilgence.

Voici le texte du communiqué qu'il nous a remis: "Ayant récemment déclaré publiquement que les rumeurs voulant que je sois candidat à la mairie de Shawinigan-Sud étaient fondées, j'ai en même temps mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

"Par ailleurs, pour mener à bien un programme aussi gigantesque, il faut pouvoir consacrer un temps dont je ne dispose pas pour le moment étant actuellement occupé à l'administration de plusieurs organisations qui requièrent toute mon attention et toute ma dilgence.

Voici le texte du communiqué qu'il nous a remis: "Ayant récemment déclaré publiquement que les rumeurs voulant que je sois candidat à la mairie de Shawinigan-Sud étaient fondées, j'ai en même temps mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

Shawinigan-Sud — Le Dr Louis-Philippe Lacoursière ne sera pas candidat à la mairie de Shawinigan-Sud lors des élections municipales du 12 juillet prochain. C'est ce qu'il déclarait dans un communiqué qu'il nous a remis en fin de semaine.

On sait qu'il avait annoncé publiquement que des pressions avaient été faites pour qu'il pose sa candidature. Il a motivé son refus en disant qu'il est actuellement occupé à l'administration de plusieurs organisations qui requièrent toute son attention et toute sa dilgence.

Voici le texte du communiqué qu'il nous a remis: "Ayant récemment déclaré publiquement que les rumeurs voulant que je sois candidat à la mairie de Shawinigan-Sud étaient fondées, j'ai en même temps mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

"Par ailleurs, pour mener à bien un programme aussi gigantesque, il faut pouvoir consacrer un temps dont je ne dispose pas pour le moment étant actuellement occupé à l'administration de plusieurs organisations qui requièrent toute mon attention et toute ma dilgence.

Voici le texte du communiqué qu'il nous a remis: "Ayant récemment déclaré publiquement que les rumeurs voulant que je sois candidat à la mairie de Shawinigan-Sud étaient fondées, j'ai en même temps mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

"Par ailleurs, pour mener à bien un programme aussi gigantesque, il faut pouvoir consacrer un temps dont je ne dispose pas pour le moment étant actuellement occupé à l'administration de plusieurs organisations qui requièrent toute mon attention et toute ma dilgence.

Voici le texte du communiqué qu'il nous a remis: "Ayant récemment déclaré publiquement que les rumeurs voulant que je sois candidat à la mairie de Shawinigan-Sud étaient fondées, j'ai en même temps mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

"Par ailleurs, pour mener à bien un programme aussi gigantesque, il faut pouvoir consacrer un temps dont je ne dispose pas pour le moment étant actuellement occupé à l'administration de plusieurs organisations qui requièrent toute mon attention et toute ma dilgence.

Voici le texte du communiqué qu'il nous a remis: "Ayant récemment déclaré publiquement que les rumeurs voulant que je sois candidat à la mairie de Shawinigan-Sud étaient fondées, j'ai en même temps mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

C'est MEILLEUR avec de la CREME REGAL

Laiterie Shawinigan Enrg.
723 Ste-Cécile
Tél. LE 6-4471

MANOIR BEAUMONT LOTUS LOUNGE cette semaine

Les Frères FLAMINGOS 2 chanteurs - instrumentistes - comédiens

• DON ET DIANE Très versatile couple de danseurs

• MARCEL ROMAIN Chanteur M.C.

Tous les mercredis soirs : CONCOURS D'AMATEURS

La semaine prochaine LES JEROLAS

• TANY ROMAN Chanteuse A VENIR

• CINDY LANE Chanteuse

CLUB SOCIAL

Les Frères FLAMINGOS 2 chanteurs - instrumentistes - comédiens

• DON ET DIANE Très versatile couple de danseurs

• MARCEL ROMAIN Chanteur M.C.

Tous les mercredis soirs : CONCOURS D'AMATEURS

La semaine prochaine LES JEROLAS

• TANY ROMAN Chanteuse A VENIR

• CINDY LANE Chanteuse

EXPERT sur TOUTES les marques de lessiveuses ordinaires et automatiques

REPARATION DE MATÉLAS et de CHESTERFIELDS

ADELARD ROY
7705 Des Héberts Shawinigan
LE 9-5043

CENTRAL - RADIO TAXI
(Coin St-Marc et Frigon)
LE 9-5804
propr. R. et A. Boivin

HOTEL De la Salle

• BABY CORTEZ Chanteur, vedette américaine, organiste

• MARILYN TAYLOR, Danseuse

• NICOLE LORD, Chanteuse, M.C.

SEMAINE PROCHAINE
WELLIE LAMOTHE & RITA GERMAIN

Shawinigan-Sud — Le Dr Louis-Philippe Lacoursière ne sera pas candidat à la mairie de Shawinigan-Sud lors des élections municipales du 12 juillet prochain. C'est ce qu'il déclarait dans un communiqué qu'il nous a remis en fin de semaine.

On sait qu'il avait annoncé publiquement que des pressions avaient été faites pour qu'il pose sa candidature. Il a motivé son refus en disant qu'il est actuellement occupé à l'administration de plusieurs organisations qui requièrent toute son attention et toute sa dilgence.

Voici le texte du communiqué qu'il nous a remis: "Ayant récemment déclaré publiquement que les rumeurs voulant que je sois candidat à la mairie de Shawinigan-Sud étaient fondées, j'ai en même temps mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

"Par ailleurs, pour mener à bien un programme aussi gigantesque, il faut pouvoir consacrer un temps dont je ne dispose pas pour le moment étant actuellement occupé à l'administration de plusieurs organisations qui requièrent toute mon attention et toute ma dilgence.

Voici le texte du communiqué qu'il nous a remis: "Ayant récemment déclaré publiquement que les rumeurs voulant que je sois candidat à la mairie de Shawinigan-Sud étaient fondées, j'ai en même temps mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

"Par ailleurs, pour mener à bien un programme aussi gigantesque, il faut pouvoir consacrer un temps dont je ne dispose pas pour le moment étant actuellement occupé à l'administration de plusieurs organisations qui requièrent toute mon attention et toute ma dilgence.

Voici le texte du communiqué qu'il nous a remis: "Ayant récemment déclaré publiquement que les rumeurs voulant que je sois candidat à la mairie de Shawinigan-Sud étaient fondées, j'ai en même temps mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

"Par ailleurs, pour mener à bien un programme aussi gigantesque, il faut pouvoir consacrer un temps dont je ne dispose pas pour le moment étant actuellement occupé à l'administration de plusieurs organisations qui requièrent toute mon attention et toute ma dilgence.

Voici le texte du communiqué qu'il nous a remis: "Ayant récemment déclaré publiquement que les rumeurs voulant que je sois candidat à la mairie de Shawinigan-Sud étaient fondées, j'ai en même temps mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

"Par ailleurs, pour mener à bien un programme aussi gigantesque, il faut pouvoir consacrer un temps dont je ne dispose pas pour le moment étant actuellement occupé à l'administration de plusieurs organisations qui requièrent toute mon attention et toute ma dilgence.

Voici le texte du communiqué qu'il nous a remis: "Ayant récemment déclaré publiquement que les rumeurs voulant que je sois candidat à la mairie de Shawinigan-Sud étaient fondées, j'ai en même temps mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

"Par ailleurs, pour mener à bien un programme aussi gigantesque, il faut pouvoir consacrer un temps dont je ne dispose pas pour le moment étant actuellement occupé à l'administration de plusieurs organisations qui requièrent toute mon attention et toute ma dilgence.

Voici le texte du communiqué qu'il nous a remis: "Ayant récemment déclaré publiquement que les rumeurs voulant que je sois candidat à la mairie de Shawinigan-Sud étaient fondées, j'ai en même temps mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

"Par ailleurs, pour mener à bien un programme aussi gigantesque, il faut pouvoir consacrer un temps dont je ne dispose pas pour le moment étant actuellement occupé à l'administration de plusieurs organisations qui requièrent toute mon attention et toute ma dilgence.

Voici le texte du communiqué qu'il nous a remis: "Ayant récemment déclaré publiquement que les rumeurs voulant que je sois candidat à la mairie de Shawinigan-Sud étaient fondées, j'ai en même temps mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

"Par ailleurs, pour mener à bien un programme aussi gigantesque, il faut pouvoir consacrer un temps dont je ne dispose pas pour le moment étant actuellement occupé à l'administration de plusieurs organisations qui requièrent toute mon attention et toute ma dilgence.

Voici le texte du communiqué qu'il nous a remis: "Ayant récemment déclaré publiquement que les rumeurs voulant que je sois candidat à la mairie de Shawinigan-Sud étaient fondées, j'ai en même temps mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

"Par ailleurs, pour mener à bien un programme aussi gigantesque, il faut pouvoir consacrer un temps dont je ne dispose pas pour le moment étant actuellement occupé à l'administration de plusieurs organisations qui requièrent toute mon attention et toute ma dilgence.

Voici le texte du communiqué qu'il nous a remis: "Ayant récemment déclaré publiquement que les rumeurs voulant que je sois candidat à la mairie de Shawinigan-Sud étaient fondées, j'ai en même temps mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

"Par ailleurs, pour mener à bien un programme aussi gigantesque, il faut pouvoir consacrer un temps dont je ne dispose pas pour le moment étant actuellement occupé à l'administration de plusieurs organisations qui requièrent toute mon attention et toute ma dilgence.

Voici le texte du communiqué qu'il nous a remis: "Ayant récemment déclaré publiquement que les rumeurs voulant que je sois candidat à la mairie de Shawinigan-Sud étaient fondées, j'ai en même temps mentionné que je me suis servi quelques jours pour prendre une décision finale.

"Après avoir étudié le fonctionnement des divers départements de la municipalité ainsi que les détails de l'administration générale, je me suis rendu compte que pour continuer la marche vers le progrès il y a une immense tâche à remplir au point de vue financier qu'au point de vue exécutif.

"Par ailleurs, pour mener à bien un programme aussi gigantes

"Il sera grand devant le Seigneur", déclare Mgr Pelletier à l'ordination de 4 prêtres

Shawinigan — "Il sera grand devant le Seigneur", a déclaré S. E. Mgr Georges-Léon Pelletier, évêque du diocèse de Trois-Rivières lors de la quadruple ordination qui s'est déroulée vendredi matin en l'église St-Bernard. Le premier pasteur du diocèse s'est servi de cette parole de l'évangile de ce jour pour dresser un tableau de cette ordination. Il a déclaré que nous sommes grands à cause des grâces de Dieu.

Mgr Pelletier a continué en disant: "Vous venez d'être témoins d'une scène grandiose. Vous avez plongé votre esprit et votre cœur dans un mystère profond". Si vous voulez regarder ce qui vient de se dérouler au point de vue humain, vous n'avez pas vu grand chose. Il n'y a pas d'engin puissant, pas de formule chimique compliquée, pas de dispositif gigantesque qui distrairait, mais vous voyez dans l'humilité la force de Dieu qui opère".

Après l'ordination, ces jeunes gens se lèvent prêtres pour l'éternité avec un pouvoir qui vient d'en haut et que rien de modeste ne peut faire, d'affirmer l'évêque du diocèse.

Parlant de la tâche des prêtres, il a déclaré qu'elle consiste à écraser les ennemis de Dieu et à permettre aux pélerins de la terre de s'avancer vers les voies de Dieu. Le ministre du culte fait fonction d'ambassadeur de Dieu auprès des hommes.

Son rôle est grand par son mandat, sa vie intérieure et les grâces qu'il transmet, de poursuivre Mgr Pelletier.

Il a ensuite remercié le Seigneur pour cette cérémonie familiale. Il a dit toute sa joie et sa reconnaissance aux nouveaux prêtres. Il a profité de l'occasion pour souligner leur persévérance. Il leur a souhaité un fécond ministère.

Il a ensuite adressé des félicitations à la fraternité des Pères de St-Vincent-de-Paul pour (Suite à la page 18)



PETITS ET GRANDS ont assisté nombreux au traditionnel défilé de la St-Jean-Baptiste, qui a eu lieu samedi de par les rues de la ville de Shawinigan. Ci-haut, St-Jean Baptiste, personnifié par le jeune Michel St-Germain, 7 ans, saluant la foule.

L'achat chez nous est réclamé par M. N. Piote aux fêtes de la St-Jean

ARCHITECTE
CLAUDE BOLDUC
450, 6e AVE - LE 8-8911
GRAND'MERE

Grand'Mère — M. Napoléon Piote a réclamé l'achat chez nous, chez nos concitoyens canadiens-français dans le but de rendre le peuple canadien-français puissant économiquement. S'adressant à des milliers de personnes réunies au parc de la piscine pour le feu de la St-Jean-Baptiste, samedi soir, M. Piote a déclaré que c'est une nécessité vi-

tales pour n'importe quel peuple de posséder la plus grande industrie du pays qu'il habite, autrement, il vivrait.

Le conférencier a donné des explications sur les formules de solidarité économique. M. Piote a expliqué que l'asservissement économique crée un complexe d'infériorité et qu'il est préjudiciable au développement de la culture et amène, ou perpétue, la servitude politique. Plusieurs formules destinées à rendre les Canadiens français propriétaires de l'industrie ont été présentées depuis 3 ou 4 ans et ont même pris corps, plus ou moins conformément à l'esprit d'une véritable solidarité économique.

"Le club d'investissement, le fonds mutuel de placement, la société de gestion, la banque d'affaires: quatre formules bien distinctes par la structure et la fonction de chacune, toutes utiles à des titres différents, et en même temps complémentaires", a ajouté M. Piote.

Le conférencier a souligné que (Suite à la page 18)

Vite! Faites parer votre auto par...

SHAWINIGAN AUTO
ELECTRIC INC.

795, 4e rue - Shawinigan Tél.: LE 6-3043



Pneu Nylon à
FLANC BLANC \$17.95
6.70 x 15
et votre pour
remplacement

Profitez de la beauté des flancs blancs et de la super-sécurité du nylon 3-T sans plus de frais!

- Garantie de 15 mois contre les hasards routiers
- Toutes les dimensions populaires, y compris les pneus pour autos importées, à prix aussi avantageux

RÉFLÉCHIR

... c'est acheter

GOOD-YEAR



A cause d'une très forte demande nous avons pu liquider toutes nos voitures usagées de l'année 1956. Et nous sommes disposés à vous donner le meilleur prix que vous puissiez désirer pour votre voiture usagée.

Garage R. Lamothe Ltée

756, 4e RUE

SHAWINIGAN

LE 7-8651

Des milliers de personnes aux fêtes de la St-Jean à Shawinigan et Grand'Mère

SHAWINIGAN — Des manifestations populaires ont souligné la fête du patron des Canadiens français, vendredi et samedi, dans les villes de Shawinigan et Grand'Mère. Les célébrations de la St-Jean-Baptiste se sont déroulées en présence de milliers de personnes dans les deux villes.

A Shawinigan, le traditionnel défilé de la St-Jean a eu lieu samedi après-midi. A Grand'Mère, les principales manifestations se sont déroulées samedi soir.

Shawinigan — Dans la ville de l'électricité, les démonstrations populaires ont commencé vendredi soir à l'auditorium municipal. Les Lutins du Rocher de Grand'Mère ont mené la ronde dans les danses de folklore qui eurent lieu. Un public beaucoup plus nombreux que l'an dernier a assisté et participé à ces danses de chez nous.

Les danses de folklore terminées, le groupe s'est rendu dans la cour de l'école secondaire Immaculée Conception pour le feu de la St-Jean.

Vendredi matin, à 10h30, l'abbé Camille Caron, vicaire de St-Marc, a célébré la messe en l'église paroissiale. Une courte parade avait été organisée et devait grouper 4 corps musicaux. Seuls les Grenadiers de Shawinigan se sont présentés. Un des organisateurs de la St-Jean-Baptiste a déploré le fait que les Cadets de St-Marc se soient abstenus de participer à cette parade, qui a eu lieu dans les rues de leur paroisse.

Le sermon de circonstance a été prononcé par M. l'abbé Oswald Crête, vicaire à la paroisse St-Sauveur de Shawinigan-Sud. M. l'abbé Crête avait intitulé son sermon: "Seigneur, sauvez-nous, nous périssons". Il a fait l'historique du peuple canadien-français, qui est lié avec le développement de sa foi.

Au cours de son allocution, M. l'abbé Crête a déclaré: "A une heure où la confusion des idées et l'égarement des passions mettent en discussion, parfois, l'idée même de Dieu, il est bon de chanter nos gloires en nous rappelant l'épopée canadienne-française, toute pénétrée de dévouement, de sacrifices et d'héroïsme, inspirée par la foi inébranlable de nos ancêtres. C'est la foi qui sauve, c'est la foi qui est nécessaire pour le salut des hommes dans le temps et l'éternité. Le peuple canadien-français n'a pas échappé à la loi fondamentale de la vie des nations."

Poursuivant son exposé, l'abbé Crête a rappelé que "les débuts de la colonie ont été profondément enracinés dans la foi catholique avec la plantation de la croix de Gaspé, le travail surhumain de nos premiers missionnaires, les souffrances de nos martyrs, le dévouement de nos premiers communautés enseignantes et le zèle pastoral du premier évêque, Mgr de Léval, qui a livré tant de luttes et de combats pour soustraire son troupeau aux faux bergers et aux faux prophètes".

L'abbé Crête a conclu en disant que le peuple canadien-français est un peuple essentiellement religieux et qu'il a joué tout au long de son histoire du don gratuit de la foi, mais qu'il en a subi les assauts les plus périlleux. Il a recommandé aux Canadiens français de demeurer fidèles à leur foi catholique et à leurs traditions.

Au début de l'après-midi, de nombreux corps de tambours et clairons, deux fanfares et 7 chars allégoriques ont participé au défilé de la St-Jean. Des milliers de personnes se sont massées sur le parcours emprunté par le défilé pour acclamer le patron des Canadiens français, Saint-Jean-Baptiste, qui était personnifié par Michel St-Germain, 7 ans.

Le groupe s'est rendu au kiosque du parc St-Maurice pour le salut au drapeau. Quelques brefs discours ont été prononcés par M. Fernand Blodreau, président de la SSJB de Shawinigan, S.H. le maire J.-A. Foucher et M. Léon Lamothe, président de la Commission scolaire de Shawinigan. MM. Foucher et Lamothe ont re-

mercié la SSJB d'avoir organisé la manifestation.

Au cours de la soirée, l'Union musicale a présenté son premier concert de la saison en marge des fêtes de la St-Jean-Baptiste. Il y eut ensuite le feu d'artifice.

Même si la circulation fut très dense, la police n'eut à déplorer aucun accrochage sérieux. Un enfant âgé a été remis à ses parents, et une fillette a été heureuse par une bicyclette, mais elle s'en est tirée avec une égratignure: ce sont là les deux seuls incidents de la journée.

Trente-trois constables et deux capitaines ont été sur le qui-vive tout l'après-midi pour voir au

d'artifice ont eu lieu samedi soir, au parc St-Joseph, en présence de milliers de personnes. Auparavant, l'Union musicale de Grand'Mère avait donné un concert au parc St-Jean-Baptiste.

Pour stimuler l'enthousiasme des Canadiens français, à l'occasion de la St-Jean, la SSJB de Grand'Mère avait invité M. Napoléon Piote, comme conférencier. M. Piote est le fondateur de la Société St-Jean-Baptiste de St-Jean d'Iberville.

Le conférencier a déclaré que les manifestations de la St-Jean sont organisées pour "stimuler nos énergies, réchauffer les idées différentes, nous faire prendre

conscience de nos valeurs et de notre force, développer chez nous une fierté légitime de notre passé, une conscience plus nette du présent et une orientation meilleure de l'avenir.

Ces célébrations, plus elles seront réussies, plus elles seront grandioses, plus elles nous feront prendre conscience de notre force, de notre valeur, et peut-être réussirons-nous aussi à attirer l'admiration et la sympathie des neo-Canadiens."

M. Piote a rendu hommage à la femme canadienne-française et prêche la solidarité économique des Canadiens français. Il a également déploré le fait que le clergé n'est plus considéré comme autrefois, même s'il n'a rien perdu de sa valeur.

Le conférencier a demandé au peuple canadien-français l'amour et le respect de nos traditions, et d'encourager les Canadiens français à parler français, à demander du français.

Pendant son allocution, M. Piote était entouré de M. Claude Crête, président de la SSJB de Grand'Mère, de M. Jacques Lafontaine, président de la Commission scolaire et plusieurs autres dignitaires.



QUEL JOLI TABLEAU que ces enfants, assis sur la chaîne de la rue, attendant patiemment la venue du défilé de la St-Jean. Ils étaient à croquer, et c'est ce que notre photographe a fait.

bon fonctionnement de la circulation.

Grand'Mère — Dans la cité du maire Therrien, le feu de la St-Jean et le feu

ENREGISTREZ-VOUS
Pour les cours d'été
\$2.00 par semaine

Ecole de Danse Moderne
Enr.
523, 4ième rue
Shawinigan
LE 6-5086

ALINE ET MARCEL THERIAULT
Professeurs de danse gradués de
Rosita et Déno Montréal

AVIS
M. J.-A. Desfossés
SERA A SON BUREAU
Mardi le 27 juin à Trois-Rivières de 11 hres A.M. à midi au Château de Blois, et à Shawinigan au 3083 de la rue St-Louis de 1 hre à 2 hres p.m.
LE 9-9683

RENE LAPORTE
CHIROPATICIEN
2253, St-Marc LE 6-4020
Shawinigan

Pharmacie TREPANIER
568, 5e Rue
Shawinigan
LE 6-2797

SHAWINIGAN BUSINESS COLLEGE
JEAN LAPORTE, Principal
Professeur diplômé de l'Ecole Normale Jacques-Cartier de Montréal
Membre de l'Association des Collèges Commerciaux, Inc.
Cours conforme aux règlements scolaires actuels
COURS COMMERCIAL BILINGUE COMPLET EN UN AN
Pour les finissantes de
9ième — 10ième — 11ième et 12ième années
Les 26 - 27 et 28 juin
INSCRIPTION:
APRES-MIDI: 2.00 à 4 hres
SOIR: 7.00 à 8 hres
ou sur rendez-vous
Pour l'obtention des diplômes de:
SECRETAIRE — STENOGRAPHE — DACTYLOGRAPHE
COMMIS DE BUREAU
Prospectus envoyé gratuitement sur demande
622, 4ième Rue Shawinigan LE 6-2153

Les aventures de PIT le LAITIER



Pit est seul à se plaindre des factures de lait. Car la ménagère avertie sait qu'il en coûte très peu pour fournir à toute sa famille la saveur et les vitamines contenues dans le lait.

CREMERIE CRETE INC.

Lait — Crème — Beurre — Fromage cheddar — Vico — Crème glacée Lowney's

689, 14e RUE

GRAND'MERE

TEL.: LE 8-2772



LA VALSE ENTRAINER ces belles dans un monde enchanteur. Admirez ces toilettes. Gabrielle, à gauche, a choisi une robe en peau d'ange, d'un jaune très pâle, drapée à l'arrière, et retenue par de toutes petites bretelles. Juliette porte pour sa part une robe en taffetas très léger d'une teinte argentée. Très séduisante, Louise a mis pour l'occasion une robe bleue, en peau d'ange. La jupe emprunte la forme d'une cloche. L'encolure ronde se termine par deux petites bretelles. Du rose et du blanc dans un tissu organza, c'est ce qu'a choisi Madeleine, pour son premier bal. Michèle termine la ronde en nous faisant admirer une superbe robe blanche en organza brodé. Le corsage découvre les épaules. Et une petite ceinture de velours vert termine joliment la robe.

Préparation d'un bal

Par Yvette GARCEAU

Se préparer pour aller à un bal devient chose presque aussi sérieuse que de se préparer le matin de ses noces. Il y a toute une gamme de petits détails qu'il faut prévoir. Ces quelques conseils sauront du moins le lecteur aider celles qui assisteront à un bal cet été.

Cette saison se prête merveilleusement à une soirée festive en plein air. Un bal d'été est toujours quelque chose de très léger. Les jeunes filles qui veulent faire l'achat d'une robe devront se borner aux tissus vaporeux et aux couleurs douces. Les mousselines, les organzas, les gazons font de très belles robes estivales pour les grands soirs. En ce qui concerne la couleur, on voit presque exclusivement des teintes pastel. De même, le modèle de la robe tirera avantage à être simple. Touchons un peu le maquillage. Même si vous allez à un bal, il n'est pas nécessaire pour vous de vous maquiller comme un clown.

Vous pouvez vous permettre un maquillage plus accentué. C'est vrai, vous pouvez également vous permettre l'ombre à paupière, le fond de teint plus foncé, mais dans l'ensemble, que ce maquillage reste léger. N'oubliez pas non plus que vos épaules seront en évidence. Alors masquez-les bien au moyen d'une crème nourrissante et poudrez-les avec la même poudre que vous utiliserez pour terminer le maquillage de votre visage.

Si vous voulez être mal coiffée et paraître à votre désavantage toute la soirée, vous n'avez qu'à choisir un modèle ébouriffé. Le cheveu n'ayant pas le rôle de votre coiffure risquera d'avoir l'air d'une perruque. Le plus sage serait de vous rendre chez votre coiffeur afin qu'il donne un genre approprié à votre coiffure habituelle. Pour ce, il n'y a qu'à gonfler un peu vos cheveux, à descendre quelques mèches sur le front, ou à poser un petit diadème fleuri.

Vos souliers seront fins et élégants, venant à la circonstance, mais n'allez pas pour cela sacrifier votre confort. Vous savez, quand on a mal aux pieds, ça danse mal! Ayez la précaution d'avoir dans votre petit sac à main, tout le nécessaire pour une légère retouche à votre maquillage. Il se peut qu'au cours de la soirée, vous soyez obligées d'aller vous poudrer le nez.

Et votre parfum, qu'il soit un enchantement: un arôme fleuri, léger comme le tissu de votre robe et s'adaptant à votre personnalité. Quelques gouttes de déodorant s'imposent également.

Et telle Cendrillon, vous serez la reine de la fête, au bras du prince Charmant!

Comment arrêter les signes précoces de l'âge

Le maquillage le plus soigné ne peut dissimuler les joues flétries, les pattes d'oie et les petites rides. Mais une fois que vous avez réalisé que ces signes prématurés de l'âge sont causés par un manque d'humidité naturelle de l'épiderme, vous pouvez agir! Employez la DRY SKIN CREAM POND'S. Cette crème réputée combat de l'allantoiné — une substance remarquable qui commence à revitaliser l'épiderme déshydraté en 10 minutes! L'allantoiné disperse les cellules mortes et aide l'épiderme à s'imprégner de la lanoline, riche en hydrate qui agit en profondeur. Presque en une nuit, votre teint devient plus doux, plus vibrant, il a l'éclat de la jeunesse! Procurez-vous la DRY SKIN CREAM POND'S — employez-la régulièrement. En peu ou en tubes, partout où l'on vend des cosmétiques.

L'élégance féminine prend de l'importance en Russie

LONDRES (PA) — Au cours d'une brève visite à Londres, le ministre de la culture de l'Union soviétique, Mme Ekaterina Furtseva, a révélé que la Russie poursuit maintenant un nouvel objectif: l'élégance féminine. Mme Furtseva, qui est âgée de 51 ans, dit que l'ambition des femmes russes est de surpasser en élégance leurs consœurs des pays de l'Ouest, non pas d'une façon ridicule mais plutôt, en mettant en valeur les meilleurs styles.

"Le ministre", de toute évidence, apportait un exemple frappant de ce fait, car elle avait une toute autre allure que lors de sa dernière visite à Londres, il y a cinq ans. Venant du pays des neiges, elle fit son apparition dans un costume de toile turquoise, d'aspect très féminin, qu'elle portait sous un manteau de gabardine beige. Un petit chapeau noir, de forme bandeau, retenait sa blonde chevelure. Elle portait des bas de nylon très fins, mais malheureusement une maille avait cédé et une malencontreuse "échelle" descendait tout au long d'une de ses jolies jambes. On remarquait aussi sa taille élégante, car le ministre a perdu 15 livres, et sans avoir suivi de diète particulière.

Mme Furtseva a expliqué que la pratique du tennis lui a valu cette sveltesse. Il y a quelques temps, elle se sentait très malade, et réalisa que ces troubles venaient du fait qu'elle était trop souvent assise, et manquait d'exercice. C'est pourquoi elle s'est adonnée au tennis, et pratique maintenant ce sport aussi souvent que possible. Mme Furtseva, la seule femme membre du présidium soviétique, alors

Conseils aux ménagères

WASHINGTON (PC) — Le Dr Janet Travell, médecin attitré de la Maison Blanche, a donné quelques conseils aux maîtresses de maison, au cours d'un déjeuner du YWCA de la capitale:

1. Répartissez votre travail. Ne faites pas une seule chose par jour car vous fatiguez les mêmes muscles tout au long de la journée. De préférence, faites un peu de repassage, de lavage et un peu de ménage chaque jour, pendant trois jours.
2. Développez le sens du rythme dans votre travail. Ne courez pas, n'y allez pas par saccades. Faites votre travail dans la maison comme si vous exécutiez une danse moderne.
3. Arrêtez-vous souvent pour prendre un peu de repos.

(suite à la page 19)



1er Anniversaire de la MAISON de CLAIRETTE

A cette occasion, nous offrons de grands spéciaux à tous les rayons de notre établissement.

COTON BOUSSAC

Solde de nos ateliers de haute couture

Spécial: \$1 la verge

SOIE PURE

NYLON - ORGANZA

Tissus de première qualité

Spécial: \$1 la verge

GILETS DE LAINE

Importés de France et d'Italie

Valant jusqu'à \$35

En \$12.95

spécial à \$12.95 ch.

ENSEMBLES DE LAINAGE

1 ou 3 pièces - importés de France et d'Italie - teintes pastel

En \$35

spécial à \$35 l'ensemble

BIJOUX et CADEAUX DE NOCES

20% DE RABAIS

Sur tout le stock. Emballages de fantaisie gratuits. Venez visiter notre boutique.

A la Turquoise

A la Fontaine de Jouvence

SPECIAL: Liquidation de robes de maternité de la marque réputée "Great Expectations" au prix coûtant. — Aussi, lingerie et produits de beauté de France.

NOUS INVITONS CORDIALEMENT TOUTE LA POPULATION A VENIR VISITER NOTRE ETABLISSEMENT; VOUS Y TROUVEREZ DE TOUT, ET A DES PRIX TRÈS CONVENABLES

SALON JULES

POUR UNE MISE EN PLUS OU UNE PERMANENTE

Nous vous invitons à consulter le coiffeur Jules, dont le salon était autrefois chez J.L. Fortin Ltee. Jules le coiffeur, est maintenant installé à la Maison de Clairette.

Au Bonnet Rose

Rayon des chapeaux bourses - gants - foulards.

CHAPEAUX D'ETE

Modèles nouveaux - vendus à moins du prix coûtant.

Spécial: \$4.95

GANTS DE CHAMOISSETTE

De marques Perrin ou Paris Glove. Tous les tons pastel.

Spécial: \$1.49 la paire

"A la Turquoise"

BIJOUX

Grand choix de bijoux modernes

COLLIERS

\$1

BOUCLES D'OREILLES

\$1

AUTRES BIJOUX DIVERS

\$1

POUR BIEN DORMIR... Et Vous Reveiller Dispos



prenez SOMINEX

Contient un mélange spécial d'ingrédients qui aide à trouver un sommeil reposant et réparateur

Si vous passez trop souvent des nuits blanches, voici une nouvelle qui vous fera plaisir! On a enfin mis au point un somnifère qui permet de dormir profondément toute la nuit: c'est SOMINEX.

Pris au coucher, SOMINEX calme la nervosité et procure un sommeil naturel et reposant. Vous vous réveillez le matin frais et dispos... plein d'entrain... prêt à faire face à une journée de travail ou de plaisir. Ne passez plus de nuits blanches. Achetez SOMINEX des aujourd'hui chez votre pharmacien. Combattez l'insomnie avec SOMINEX.



157 ROBES \$5.00 Val. régulière jusqu'à \$49.95

MANTEAUX DE PRINTEMPS \$5.00 Val. régulière jusqu'à \$69.95



250 Des Forges Trois-Rivières

La Maison de Clairette
490 Bonaventure Trois-Rivières
STATIONNEMENT A L'ARRIERE DU MAGASIN, RUE NIVERVILLE

La plume et le plumeau

Nous manquons d'originalité

Une conseillère en mode, qui dirige à Montréal une importante maison de couture, exprimait dans une revue de Toronto son point de vue sur la façon de s'habiller de ses compatriotes. Son article était illustré de photos très amusantes où l'on voyait le même petit tailleur Chanel et les mêmes robes portées par des dizaines de femmes de tout âge et de toute taille. Et cela à Montréal comme à Toronto.

"Les Canadiennes sont timides, dit-elle. Elles manquent d'assurance et ne sont pas certaines d'avoir du goût : elles ne se décident à porter un certain genre de vêtement que lorsqu'elles l'ont vu plusieurs fois dans les vitrines et dans la rue." Selon elles, les Canadiennes semblent se partager deux ou trois modèles d'uniformes. Lors d'un grand défilé de mode, la conseillère n'eût pas le temps de changer de costume et elle se présente dans un tailleur plutôt ancien qu'elle affectionnait. On la complimente de toutes parts d'avoir l'audace de porter un modèle aussi original, voire même extrême. Mais aucune des personnes présentes ne l'aurait porté.

Toutes recherchent le plus nouveau, le dernier cri, sans demander si cela leur va. On attache aussi trop de prix aux vêtements, au clinquant, à ce qui est voyant. Par contre, on ne s'attache pas beaucoup à la qualité du tissu et à la perfection de la coupe.

Les femmes devraient se rendre compte qu'une toilette élégante comporte trois éléments qui doivent s'harmoniser : tissu, coupe et couleur. Non seulement la couleur doit convenir au teint de celle qui la porte mais encore au tissu. Un exemple : le jaune vif est ravissant en toile ou en coton mais affreux en velours.

Un autre exemple qui montre à quel point les femmes se copient entre elles c'est la longueur des jupes. Que les jambes soient minces ou fortes, bien découppées ou mal formées, droites ou arquées, les jupes se terminent juste au-dessous du genou parce que la mode l'a décrété ainsi. De même l'on voit des chevilles trop grosses qui dominent de hauts talons minces comme une aiguille, ce qui fait paraître la cheville encore plus forte.

Regardez attentivement les femmes dans la rue. Vous verrez à quel point elles manquent d'originalité.

Mamie



(Photo Le Nouvelliste)

UNE FÊTE A ÉTÉ FAITE à la Révérende Soeur Louis-Roland, s.g.c., pour ses dix années de dévouement à Pointe-du-Lac. De gauche à droite, en avant, M. le curé Antonio Baudry, soeur Louis-Roland, l'abbé Laurier Gélinas, vicaire, à l'arrière, MM. Omer Garceau, président de la Commission scolaire, Alexandre Garceau, commissaire, J.-P. Boisvert, secrétaire-trésorier, et Henri Dugré, commissaire.

Diplôme élémentaire en musique décerné à une fillette de cinq ans

par Yvette Garceau
C'est un petit bout de femme, minonne à croquer, portant le nom de Doris. Elle nous est arrivée avec un beau diplôme de l'Académie Musicale de Québec. La petite Doris Groleau, âgée de cinq ans seulement, a reçu son diplôme élémentaire de musi-

que. C'est la première fois depuis la fondation de l'Académie qu'un enfant de cet âge reçoit un tel diplôme.

Doris est la fillette de M. et Mme Laurier Groleau, des Trois-Rivières. Elle étudie le piano depuis onze mois et est l'élève de Mme Lucien Larocée, de notre ville.

Qu'est-ce qui avait incité Mme Groleau à faire suivre des cours de piano à sa fille ? "C'est bien simple, dit-elle. Sa sœur âgée de treize ans, suivait des cours. Il arrivait parfois à Doris d'aller avec elle. Elle s'amusait alors

à pianoter. Nous avons décidé mon mari et moi de lui faire commencer ses études musicales. Elle a immédiatement montré un goût marqué et de réelles dispositions pour la musique. En réalité nous faisons un essai, et nous ne l'avons jamais regretté. Nous avons bien l'intention de la laisser poursuivre ses études aussi longtemps qu'elle le voudra."

Doris a deux cours d'une heure par semaine. Et à part ces leçons, elle pratique beaucoup. Elle nous dit qu'elle "aime jouer du piano, autant qu'elle aime s'amuser avec ses petites amies". D'éminents professeurs sont d'accord à dire que la petite possède un très beau talent qu'il vaut la peine de développer.

Elle commencera à aller à l'école, en septembre prochain, mais continuera d'étudier le piano.

Mme B. Gagnon réélue présidente

Saint-Prospère (DNC) — Les membres de l'U.C.F.R. viennent d'élire pour un 7^e terme à la présidence Mme Bernard Gagnon. La vice-présidente Mme Germain Baril qui avait donné sa démission a été remplacée par Mme Benoît L. Gagnon qui fut choisie à l'unanimité. Mme Prosper Vézina demeure toujours la secrétaire dévouée depuis plusieurs années.

Les autres conseillères sont Mme Jean-Louis E. Massicotte, réélue, Mme Georges-Aimée Bacon, réélue, Mme André Cloutier, Mme Jean-Claude Gagnon, Mme Pauline Croteau, Mme Paulin Cossette, Mme Clovis Cossette.

Les membres de l'U.C.F.R. sont à préparer les exhibits pour l'exposition inter-cercles qui aura lieu le 12 juillet à Yamachiche.

Tous les membres sont invités. La direction espère que les dames et les jeunes filles répondront généreusement à l'invitation et se rendront assister à cette intéressante exposition.

Pour la dernière réunion les (Suite à la page 18)



(Photo Le Nouvelliste)

MME LAURIER GROLEAU est très heureuse du beau succès remporté par sa petite fille Doris. Celle-ci vient d'obtenir son diplôme élémentaire de musique de l'Académie Musicale de Québec.



DEMANDE : Pouvez-vous me donner quelques détails au sujet de l'étiquette d'un mariage double ? Comment doivent entrer les mariées, comment se fera la sortie ? De quel côté placera-t-on les invités dans l'église, vu qu'il y aura trois familles ?

Merci mille fois

L'étiquette d'un mariage double

Réponse : Lors d'un mariage double, c'est la plus âgée des deux mariées qui a constamment la préséance sur l'autre, quelle que soit leur relation de parenté. C'est elle qui entre et sort la première de l'église. S'il s'agit d'un mariage d'apparat, avec des demoiselles d'honneur, voici comment se fera l'entrée, après que les invités auront été conduits à leur place par les placiers qui sont en même temps garçons d'honneur. Mais on peut avoir des placiers même si on n'a pas de demoiselles d'honneur. Chaque mariée peut avoir son cortège d'honneur ou il peut n'y en avoir qu'un seul pour les deux, mais il faut qu'il y ait au moins deux demoiselles d'honneur et non pas une seule. Les placiers ou garçons d'honneur vont au-devant des mariées et reviennent lentement, deux à deux, en marchant du même pas. Puis, chaque demoiselle d'honneur portant son bouquet, défile dans l'allée. Ensuite viennent la plus âgée des mariées au bras de son témoin, la cadette de même. Pour la sortie, les deux couples de mariées sortent les premiers, l'aînée des mariées la première, au bras de leurs maris. Viennent ensuite les mariées, au bras du témoin du marié, et ainsi de suite, en séparant les familles.

S'il n'y a pas d'allée centrale, chaque mariée et son cortège empruntent une des allées latérales, dans le même ordre, en ayant soin de marcher exactement du même pas pour arriver en même temps, soit au balustrade, soit à la sortie.

Les parents des deux mariées seront placés dans l'église du côté de l'évangile et les parents des deux maris du côté de l'épître, comme dans les mariages simples. Pour des détails supplémentaires, vous ferez bien de consulter le curé ou un vicaire de votre paroisse. Les prêtres de chaque paroisse connaissent bien tout ce cérémonial et ils se feront un plaisir de vous renseigner. De plus, certaines paroisses ont des coutumes spéciales auxquelles il est bon de se conformer.

Demande : Je me suis acheté un mobilier de chambre de style provincial français, blanc antique et j'aimerais avoir vo-

(suite à la page 19)

Pointe du Lac rend un bel hommage à Soeur Louis-Roland

Pointe-du-Lac. — Les membres de la Commission scolaire, les élèves et leurs parents, ainsi que tout le personnel enseignant de l'École Notre-Dame de Pointe-du-Lac rendaient hommage, jeudi soir dernier, à la révérende Soeur Louis-Roland, s.g.c., directrice, pour ses dix années de dévouement à Pointe-du-Lac.

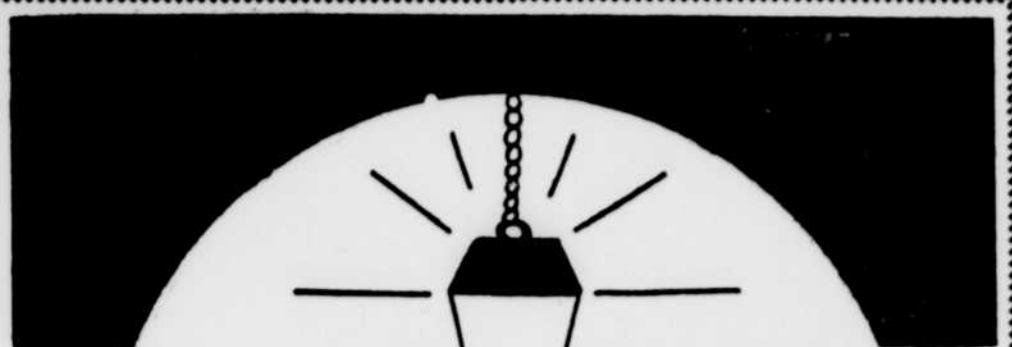
Cette fête de reconnaissance avait lieu parallèlement à la distribution des prix de fin d'année du Comité d'Art ménagers, d'année à l'École Notre-Dame de Pointe-du-Lac.

La soirée était sous la présidence de l'abbé Antonio Baudry, curé. Soeur Louis-Roland est directrice depuis septembre dernier de l'École Notre-Dame. Auparavant, elle avait enseigné durant neuf ans.

Exposition réussie à Saint-Justin

SAINT-JUSTIN — L'exposition des travaux de tissage, de couture, et de tricot furent admirés par les nombreux visiteurs.

Le Cercle de l'U.C.F.R. reprendra maintenant ses activités à l'automne et la présidente du mouvement souhaite bonnes vacances à tous les membres.



Première vente annuelle de Sacs à Main

Voici la plus grande vente de sacs à main jamais offerte à la population de Trois-Rivières

1200 Sacs à Main

300 sacs blancs — 300 sacs de paille.
300 sacs de couleurs : ivoire, melon d'eau, apache, "spindrift", "fog", "sachet", "melody", etc., etc...
300 sacs de cuir verni garantis ne pas craqueler.
Pour plus de renseignements sur cette vente, lisez LE NOUVELLISTE de mercredi, le 28 juin.

La Boutique du Sac à Main

1392 NOTRE-DAME

TROIS-RIVIERES

Cette vente débutera mercredi le 29 Juin, à 9 hres a. m.

AFIN DE SATISFAIRE TOUTE LA CLIENTELE la VENTE se continue

Chez Béatrice

3000 ROBES DE COTON ET NYLON

Grandeurs : 1 à 16 ans

MOINS
QUE LE
PRIX DU
TISSU

COSTUMES DE BAIN

Pour garçons et filles
Grandeurs : 2 à 16 ans

Rég. \$2.00
VENTE 1.59
Rég. \$3.00
VENTE 2.49
Rég. \$4.00
VENTE 2.98

SLACKS

Filles et garçons
Régulier \$2.00

VENTE 1.39
Régulier \$3.00
VENTE 2.39

TOUTE LA MARCHANDISE D'HIVER AUSSI EN VENTE A 1/2 PRIX



COUCHES CURITY

Rég. \$4.95 la douz. 3.49
SPECIAL

COUCHES FLANELLETTE

Rég. \$4.00 la douz. 2.69
SPECIAL

SPECIAL 200 HABITS

pour garçons

24 à 34

2 PANTALONS
\$6.98

HABITS DE CAMP

Grandeurs : 3 à 12 ans

Rég. \$2.00
VENTE 1.49
Rég. \$3.00
VENTE 2.39
Rég. \$4.00
VENTE 2.89

ROBES SOLEIL
REDUITES EN BAS
DU PRIX COUTANT

BERMUDAS

JAMAICAS

SLIM JIMS

Grandeurs : 4 à 16 ans
Rég. \$2.00 - Ré. \$3.00

VENTE

1.49 - 2.39

500 MANTEAUX DE PRINTEMPS

Filles et garçons

Grandeurs : 1 à 16 ans

1/2 PRIX

CHEZ BEATRICE

MAGASIN DEPARTEMENTAL POUR ENFANTS

1003, rue St-Maurice

Tél.: FR. 4-3088

LUNDI MARDI MERCREDI A&P ACHATS-BONIS

LES 26, 27 ET 28 JUIN

L'ARGENT est encore la meilleure chose à EPARGNER !

A&P NE VEND QUE LE PLUS BEAU BOEUF DU CANADA DE MARQUE ROUGE

Côtelettes de Porc } Côtes ou Longes } lb 69^c

BANANES - - - 2 lbs 25^c

NO. 1 JAUNE DORE

THE GREAT ATLANTIC & PACIFIC TEA COMPANY LTD.
A&P Super-Marchés
A&P EST DIGNES DE CONFIANCE

Le plus splendide défilé de la St-Jean jamais vu à Louiseville

LOUISEVILLE — La parade annuelle de la St-Jean-Baptiste a été des mieux réussies. Une foule immense se pressait le long du parcours pour applaudir un cortège formé de plus d'une douzaine de chars allégoriques, de décapotables transportant les personnalités, tant religieuses que civiles, et certains corps de cadets (La Clique Hirondele du Patro St-Charles, de Trois-Rivières, les Ambassadeurs, l'Harmonie de Louiseville qui évoluait conjointement avec celle de Yamachiche, pour la circonstance et aussi, nombre de représentants de sociétés de la ville et de la paroisse.

Le char de la St-Jean-Baptiste était magnifiquement paré et le petit St-Jean-Baptiste était personnifié par le mignon petit Guy Gélinas, fils de M. Roland Gélinas, de Louiseville. Au terrain même du stade de Louiseville, le maire de Louiseville, le Dr. Avelin Dubeau, a adressé la bienvenue à l'immense foule qui remplissait les gradins de l'enceinte et qui occupait une grande partie du terrain, et les députés fédéraux, M. René Paul, provincial, M. Germain Caron, C.R., J.-Roland Bel-

lemare, officier de la Société nationale, le président diocésain et le président local, ont adressé quelques mots à cette soirée patriotique.

Le discours traditionnel de cette journée avait été confié à M. Paul Beaulieu, du Séminaire de Trois-Rivières, qui a prononcé un vibrant plaidoyer en faveur des Canadiens français.

Plusieurs démonstrations ont été présentées par les jeunes du Patro St-Charles qui ont été longuement applaudies. Au cours de la soirée, deux drapeaux fleurdelisés furent officiellement remis aux scouts de Louiseville et aux Compagnons de St-Antoine, troupe artistique locale.

Le tout fut couronné par un splendide feu d'artifice qui a émerveillé la nombreuse assistance, probablement la plus forte de toute l'histoire des célébrations patriotiques à Louiseville.

De nombreux conseils municipaux, les représentants des conseils, tant féminins que masculins de la St-Jean-Baptiste locale, le Jeune Commerce, les Chevaliers de Colomb, la J.O.C., le Lacordaire et Jean-d'Arc, l'U.C.C. et l'U.C.F.R. et plusieurs autres mouvements étaient du défilé.

M. Roland Brassard était le maître de cérémonie. Il a rempli avec brio son rôle tout au cours de cette célébration.

Deux autos endommagées

VICTORIAVILLE (N.C.) — Deux automobiles ont été considérablement endommagées lors d'une collision survenue à l'angle des rues Bonulus et St-François à Victoriaville. Un poteau a été brisé par l'une des voitures et il s'en est suivi une panne temporaire d'électricité qui a affecté la partie est de la ville.

L'une des voitures était conduite par M. Alfred Gosselin et circulait sur la rue Bonulus. Elle est entrée en collision avec celle de M. Roger Girard. La voiture de M. Gosselin donna sur un poteau supportant des fils électriques. Personne n'a été blessé mais les deux automobiles impliquées ont subi des dommages évalués à plusieurs centaines de dollars.

Erection de l'école régionale secondaire prévue pour 1962

LOUISEVILLE — De source officielle, nous apprenons que l'école secondaire régionale sera construite, l'an prochain, à Louiseville. Et ce qui est toujours officiel, c'est que son erection se fera en paroisse, c'est-à-dire à l'extérieur de la ville proprement dite.

La raison: l'espace de terrain requis pour cette construction qui comprendra 30 classes, pour garçons, est assez considérable et on ne voit pas de disponible une

telle superficie pour recevoir une institution de cette envergure.

On sait que la question du secondaire, avec les nouveaux programmes d'étude requiert une section, tant au général, commercial qu'au scientifique.

Le nombre d'élèves qui fréquenteraient ces classes atteindrait quelque 900 et tout un système de transport par autobus scolaire reste à être élaboré, afin de transporter à temps toute cette gent étudiante des nombreuses muni-

capités du comté qui alimenteraient d'étudiants cette école régionale.

Restera cependant le problème des filles du secondaire, lequel n'est pas soulevé en ce moment. Il faudra toujours venir à la régler, un de ces jours.

Des études sont faites par le Département à ce sujet et il est à espérer que d'ici peu d'années, le tout sera normal quant à l'espace requis pour la fréquentation scolaire en groupe de ces étudiantes au secondaire.

Ordination et première messe de l'abbé A. St-Yves

Saint-Leon — Son Excellence Mgr G.-L. Pelletier, évêque du diocèse de Trois-Rivières a élevé, au sacerdoce, en l'église paroissiale de Saint-Leon, samedi matin, l'abbé Aurèle St-Yves, fils de M. et Mme Leo St-Yves, de cette paroisse.

Un grand nombre de prêtres et de religieux, de même que des parents et amis, ont assisté religieusement à cette cérémonie.

Mgr Pelletier a chanté la messe solennelle, assisté des abbés Gaston Vennet et Claude Thompson.

On remarquant, dans le chœur de l'église, le chanoine Joseph Baril, V.F., curé de Louiseville,

le chanoine Albani Melancon, supérieur de Petit Séminaire de Trois-Rivières, le curé de Saint-Leon, l'abbé J.-E. Lamy, l'abbé Armand Lamy, principal de l'Ecole Normale de Sainte-Ursule, les abbés Jean-Marie Beaulieu, Jacques Paquette, Clément Grenier, Patrick Connors, Ch.-Eugène Poiré, le R. P. Denis Paquin, O.F.M., l'abbé Bernard Auger, aumônier des F.P. de l'Instruction Chrétienne, Pointe-du-Lac et du Foyer Domrémy, de Trois-Rivières, les deux frères du nouveau levite, religieux, etc.

Le nouveau prêtre a béni ses

parents après la cérémonie et un banquet a eu lieu à la suite du Collège de Louiseville, par la suite.

Dimanche matin, l'abbé Aurèle St-Yves chantait sa première messe dans l'église paroissiale de son village natal.

Mgr Pelletier a prononcé de sages paroles de Pasteur à l'issue de cette cérémonie.

"Allez dans le monde comme des pèlerins vers le salut de Dieu. Ce matin, la belle paroisse de St-Leon donne au Très-Haut un autre de ses fils qui montera à l'autel du Seigneur."

L'abbé M. Saucier a passé à Ste-Ursule 19 des 25 ans de sa vie sacerdotale

Sainte-Ursule — M. l'abbé Maurice Saucier, vicaire de la paroisse depuis quelque 19 ans a célébré, dimanche avant-midi, par une messe solennelle, chantée à l'église paroissiale, son 25^e anniversaire d'ordination sacerdotale.

De nombreux prêtres, parents et amis, assistaient à la cérémonie.

C'est la grand'maman qui gardait la maison

Nous avons publié, dans notre édition de vendredi, une nouvelle intitulée "Bambin renversé par un véhicule à Porterville". Il s'agit de l'accident qui a coûté la vie à un enfant de deux ans, Sylvain Paris, fils de M. et Mme Donatien Paris. On y mentionnait que les parents de la victime étaient absents au moment de l'accident et que la garde de la maisonnette était assurée par leur fille de 12 ans. On nous a précisé que ce n'était pas cette fillette qui "gardait", mais la grand-mère de la petite victime, Mme Arthur Paris.

nie, S. Ex. Mgr G.-L. Pelletier, évêque du diocèse a prononcé l'allocution de circonstance. Etaient présents, le chanoine Joseph Baril, V.F., curé de Louiseville, le chanoine Raymond Langlois, supérieur du Séminaire Sainte-Marie de Shawinigan, le chanoine C.-H. Lapointe, des Trois-Rivières, l'abbé Joseph Rinfret, curé de Sainte-Ursule, le R. P. Antonin de l'Assomption, Trinitaire, de Granby, l'abbé Edmond Dubé, de Shawinigan, ex-principal de l'Ecole Normale de Sainte-Ursule, les abbés Zoel Melancon, L. P. Corriveau, Armand Lamy,

principal de l'Ecole Normale de Sainte-Ursule, Léonide Joinville, des Trois-Rivières, le R. P. Georges-Marie Rivard, Redemptoriste, de Sherbrooke, etc.

Un banquet fut servi au couvent à 12h30.

Les diacre et sous-diacre à la messe de jubilé, chantée par l'abbé Maurice Saucier étaient le R. P. G.-M. Rivard, de Sherbrooke, et l'abbé Léonide Joinville, de la paroisse St-François d'Assise, des Trois-Rivières.

SPECIAL CETTE SEMAINE CHEZ THEO. DESY ENR.



MOBILIERS DE CUISINE

ECHANGEZ votre MOBILIER de CUISINE CETTE SEMAINE

NO. 8 Régulier: \$119	POUR \$ 69
NO. 6 Régulier: \$179	POUR \$129
NO. 5 Régulier: \$199	POUR \$139
NO. 2 Régulier: \$229	POUR \$169
NO. 4 Régulier: \$159	POUR \$119
NO. 9 Régulier: \$179	POUR \$129
NO. 11 Régulier: \$199	POUR \$159
NO. 12 Régulier: \$199	POUR \$159

(Compte tenu de votre échange)

SPECIAL: Mobilier de seconde main — 1 seul Très propre — à prix très bas.

Nous avons besoin de poêles à bois et de réfrigérateurs de seconde main, en échange.

THEO DESY ENR.

MEUBLES

ST-TITE

TEL: 364-2765

L'agriculture en progrès dans le comté de Champlain

Qualité exceptionnelle de l'exposition de quatre jours tenue à St-Stanislas

Par J.-René Feron

Saint-Stanislas (De notre envoyé spécial) — La 109^e exposition agricole de la Société d'Agriculture du comté de Champlain a pris fin, hier, à Saint-Stanislas. Elle durait depuis le 22 juin dernier. Des centaines d'exhibits ont été présentés dans chaque classe au programme et le secrétaire de l'exposition, M. Benoît T. Dery, livres en main, était en mesure d'affirmer que la foire annuelle de Saint-Stanislas avait remporté un franc succès. L'exposition du comté de Champlain se distingue des autres expositions du genre pour deux raisons particulièrement importantes. Elle est la première de la série et c'est celle où l'on trouve le plus fort exhibit de la race chevaline.

Durant les quatre jours de l'exposition, des milliers de visiteurs ont afflué à Saint-Stanislas pour jeter un coup d'oeil sur cette foire agricole annuelle. On sait que l'exposition de St-Stanislas est la plus importante de la Société d'Agriculture du comté de Champlain, dont le président est M. Robert Bellefeuille, de St-Maurice.

L'expertise Dans la section des espèces chevalines, les grands honneurs de la majorité des races reviennent à Couture & Frères, de St-Prospère, qui se sont emparés de tous les premiers prix. Incidemment, les frères Couture étaient les plus importants exposants de chevaux puisqu'ils avaient 23 chevaux en exposition.

Chez les bovins, les honneurs sont partagés comme suit: Jean-Baptiste Tousignant, de St-Adelphe, pour les Ayrshire; Maxime Tousignant, de St-Adelphe, pour les Holstein; Hénria Gagnon, de St-Prospère, pour le bétail Canadien, et Couture & Frères de St-Prospère, pour les Jersey. Pour les races croisées, les honneurs reviennent à Jean-Guy Trotter, de St-Stanislas.

En ce qui concerne l'expertise des bovins pour les jeunes, la première place est partagée entre René Gagnon, fils de Clément de St-Prospère, et Noël Tousignant, fils de Jean-Baptiste de St-Adelphe.

Aucun porc et aucun mouton n'étaient en montre à cette exposition de comté, la région de Champlain n'étant pas très propice à l'élevage du mouton et le porc étant en régression par suite de la fièvre porcine.

Dans la section de l'aviculture, dix ont été attribués à M. François Charest, de St-Adelphe, Jean-Baptiste Tousignant, de St-Adelphe, et Mme Justin Boucher, de St-Stanislas, pour les oiseaux Light Success. Chez les Rhode Island Rouges, c'est Mme Jean-Baptiste Tousignant, de St-Adelphe, qui accapare les honneurs. Dans la section des Leghorn Blanches, c'est à M. Stanislas Jacob, de St-Stanislas, que revient l'honneur des premières places, tandis que M. Lucien Pronovost, de St-Narcisse, remporte les honneurs dans la section des Hybrides.

Pour les dindons bronzés et les dindes blanches, les prix sont remportés par M. Joachim Desureault, de St-Stanislas. Comme l'exposition se tient à bonne heure dans la saison, il n'y avait pas de produits horticoles à St-Stanislas. En revanche les arts ménagers étaient fort à l'honneur. C'est à Mlle Cécile-M. Noël, technicienne du ministère, qu'incomba la tâche d'en faire le jugement. Il y avait environ 400 exhibits dans cette section. Chaque morceau démontrait un grand soin apporté dans la fabrication et c'est tout à l'honneur des dames exposantes du comté de Champlain.

Somme toute, l'exposition agricole du comté de Champlain aura été une fois de plus couronnée de succès. C'est la une bien belle récompense pour ceux qui se devouent afin d'assurer la continuité de cette organisation remarquable qui vient d'entamer un deuxième siècle d'existence. On peut dire que l'expo de St-Stanislas donne le ton aux autres expositions de la province qui viennent plus tard, soit en juillet ou en août, voire même en septembre.

La qualité remarquable des exhibits, la propreté sur les terrains, les attractions diverses dans le cirque et le grand nombre de chevaux sur place font de l'exposition de St-Stanislas une attraction importante pour les résidents du comté de Champlain.

Cette année, l'expo du comté de Champlain aura duré quatre jours et chacun était marqué par un programme de choix. Il faut donc en conclure que cette exposition continue toujours de progresser et qu'elle n'est pas à l'artifice de la disparition. A ce beau succès, il faut associer les mérites des agronomes du comté de Champlain qui se dépensent sans compter pour toutes les organisations agricoles de cette partie de la province.

M. L.-Ulysse Potvin, et son assistant, M. Léo Laforce, prennent une large part du mérite dans les succès de l'exposition de St-Stanislas, car si l'exposition marche, c'est parce que l'agriculture est prospère et si, par contre, l'agriculture est prospère, il faut admettre qu'il en revient une part aux agronomes qui sont des plus actifs.

Les traditionnels discours ont été prononcés dimanche après-midi, au cours des manifestations de la journée de clôture. Il y a d'abord eu le salut au drapeau par les Majorettes de Shawinigan.

M. Robert Bellefeuille, président de la Société d'Agriculture, a souhaité la bienvenue. Il a souligné la nombreuse assistance qui a visité l'exposition de jeudi à dimanche. Il a aussi présenté les orateurs.

M. Jean-Louis Dery, maire du village de St-Stanislas et président de la Commission scolaire, a félicité la Société d'Agriculture pour son énorme travail, il a souhaité la bienvenue aux exposants et aux femmes rurales.

M. Stanislas Jacob, maire de la paroisse et vice-président de la Société d'Agriculture, a souligné le succès exceptionnel de l'exposition, dont les exhibits étaient plus nombreux et d'une qualité toute particulière. Il a invité les visiteurs à examiner de près les exhibits pour se convaincre qu'ils peuvent venir à leur tour avec leurs animaux et leurs produits.

M. Paul Lahaye, député fédéral (Suite à la page 18)



L'ACTIVITE NE MANQUAIT pas samedi sur les terrains de l'exposition de comté qui ne manque pas d'attractions et d'exposants.



LES JEUNES ETAIENT à l'honneur, samedi, à l'exposition annuelle de la Société d'Agriculture du comté de Champlain qui se tenait à St-Stanislas. On voit ici les principaux gagnants du comté d'expertise chez les bovins laitières. Ils écoutent attentivement les directives de l'agronome Pierre-Léon Gagnon, qui agissait comme juge à cette occasion. On reconnaît de gauche à droite: René Gagnon, de St-Prospère, Noël Tousignant, de St-Adelphe, Raymond Mongrain, de St-Stanislas, l'agronome Grégoire. La bête présentée était la propriété de M. Maxime Tousignant de St-Adelphe.



FAIT RESSORTIR TOUTES LES QUALITÉS DE LA BIÈRE

UN MULTI-MÉLANGE PARFAIT

Un multi-mélange parfait de 36 brassages différents assure à la bière Dow une uniformité certaine, une qualité constante. Ce procédé exclusif fait ressortir toutes les qualités de la bière.

DES ORGES SÉLECTIONNÉES

Dow n'utilise que des orges soigneusement sélectionnées parmi les meilleures cultivées au Canada. Pour faire ressortir toutes les qualités de la bière, il faut des ingrédients de choix. Sur ce point, Dow a toujours été d'une exigence absolue.

UNE LEVURE ENRICHIE

Dow utilise une levure spéciale qui provient des meilleures cultures au monde. Cette levure enrichie donne à la bière Dow son goût particulier apprécié de tous.

UN MÉLANGE SOIGNÉ DE HOUBLONS

Seul un mélange minutieux de houblon peut faire ressortir le bon savoir de la bière. Dow ne choisit donc que les meilleures récoltes de houblon cueilli au moment précis de leur maturité.

4 RAISONS QUI VOUS ASSURENT UN PLAISIR GARANTI

HOUSEHOLD FINANCE
Corporation of Canada
1401, rue Royale Téléphone FR 5-4924
TROIS-RIVIÈRES
SHAWINIGAN: 603, 5e rue, Téléphone LE 6-4425
GRAND-MÈRE: 590-6ème Avenue, Téléphone LE 8-3349

... Grâce à un prêt HFC. Apportez-nous vos comptes échus et demandez un prêt pour les régler tous! Acquittez vos comptes aujourd'hui même! Vous pourrez recommencer à neuf, et n'aurez chaque mois qu'une mensualité facile à payer à HFC. Venez en personne ou téléphonez... vous pouvez emprunter jusqu'à \$1000 et on vous accordera jusqu'à 30 mois pour payer.

Vous pouvez aussi protéger votre emprunt par une assurance vie

Réunion des diabétiques

LOUISEVILLE — Ce soir, à 8 heures, à l'hôpital Comtois, sera tenue une réunion des diabétiques de la région.

A cette occasion, une conférence, dont le sujet portera sur l'insuline, sera prononcée. Une invitation est adressée à tous les diabétiques de la région pour assister à cette assemblée.



C'EST UN SYMBOLE DU FUTUR grand séminaire du diocèse de Trois-Rivières qu'il faut voir dans cette esquisse, plutôt qu'une esquisse définitive de l'édifice projeté. Il n'y a pas encore eu de plans préparés en vue de cette construction.

Nouvelles fonctions
LOUISEVILLE — Le jeune Commerce de Louiseville a tenu ses nominations suivantes: MM. Marc Cinq-Mars, président pour le terme 1961-62, Georges-Aimé Giguère, président honoraire, et le Dr Yvon Morinville, gouverneur local du Jeune Commerce de Louiseville Inc.

Les cheminots versent \$3,600 au sanctuaire

Les cheminots du Québec accomplissent, hier, leur 15^e pèlerinage annuel au sanctuaire national de Notre-Dame-du-Cap. En trois groupes, plusieurs centaines d'employés du Pacifique Canadien, des Chemins de fer Nationaux, du Québec Central et des membres de l'Association catholique des employés de chemin de fer du Canada, y rendaient un hommage de gratitude à la Mère de Dieu pour sa puissante protection pendant les derniers douze mois. A l'issue de la messe célébrée par le R. P. Robert Pelchat, de l'Institut Dominique-Savin, de Montréal, aumônier des cheminots, M. J. Brazeau, assistant du gérant du Pacifique Canadien, remit au nom des cheminots un don de \$3,600 au R. P. Paul-Henri Barabé, O.M.I., supérieur du Sanctuaire du Cap, pour défrayer une partie du coût des grandes œuvres de la future basilique. Les mêmes cheminots ont déjà payé \$14,000 pour les stations du chemin de la croix du nouveau temple. Outre ceux déjà mentionnés, on remarquait à ce pèlerinage: M. F. S. Champagne, surintendant-adjoint du CPR; M. L. Giroux, vice-président de l'Association catholique des Employés de chemins de fer; M. J. A. Morin, maître de la cour de triage de Sherbrooke; M. A. Lehoux, responsable de la cour de triage de Trois-Rivières; M. J. A. Gagné, maître de l'entretien de la voie de Farnham; M. Raymond Beaulieu, en charge de la réparation des convois; M. Cyprien Sarazin, organisateur du pèlerinage et de la collecte pour la future basilique de Notre-Dame du Cap; J.-L. Doyon, Paul Blondeau, J.-L. Leclerc, du bureau du Cap-de-la-Madeleine, etc.



Les cheminots au sanctuaire du Cap



(Photo Le Nouvelliste)

LES POPULATIONS du Cap-de-la-Madeleine et de Trois-Rivières ne sont pas demeurées insensibles devant la fête nationale des Canadiens-français. En effet, vendredi soir, plusieurs milliers de personnes ont envahi le vaste terrain du parc des Chenaux pour assister ou participer à des danses folkloriques et être les témoins d'un éblouissant feu de joie comme le fait voir la photo ci-dessus.

Pourquoi il en faut un nouveau

Le GRAND SEMINAIRE n'a jamais répondu aux besoins

La construction d'un grand séminaire s'impose depuis longtemps dans le diocèse de Trois-Rivières. Ce centre de formation spirituelle et théologique du clergé diocésain occupe une aile du séminaire Saint-Joseph qui fut sauvée de l'incendie, en 1929. C'est à l'époque, une solution provisoire qui, malheureusement, dure encore. On s'explique facilement, alors, le vœu des autorités religieuses diocésaines de réaliser la construction d'un grand séminaire, grâce à la campagne de souscription diocésaine et paroissiale inaugurée mardi dernier et qui s'échelonne sur une période de trois ans.

Le grand séminaire est une œuvre indispensable. Il n'est malheureusement pas rare de rencontrer dans le diocèse trilingue des gens qui ignorent tout à fait ce qu'il est. Cela tient sans doute au fait que cette institution est maintenue à l'écart des manifestations extérieures et aussi qu'elle n'a jamais été logée dans un édifice distinct.

Le grand séminaire existe en tant qu'institution canonique depuis 1874, c'est-à-dire depuis quatre-vingt-sept ans. Il fut logé au troisième étage du petit séminaire qui fut détruit par l'incendie, en 1929. La plupart des séminaristes se consacraient non seulement à la préparation de leur carrière sacerdotale, mais également à l'enseignement des élèves du petit séminaire. Ce n'est qu'en 1936 que fut établi un cours complet et régulier de théologie qui permit aux futurs prêtres de se consacrer entièrement à leur vocation. Bien qu'il ait rendu d'immenses services, l'édifice actuel, situé en bordure de la rue Saint-François-Xavier, en arrière du petit séminaire, n'a jamais répondu aux exigences de l'œuvre. Dans le domaine spirituel, il ne possédait qu'une petite chapelle exigüe, sans beauté et qui convenait mal à la prière et à

la célébration des offices, choses pourtant indispensables à la formation des jeunes prêtres. Dans le domaine intellectuel, en dépit du dévouement d'un personnel hautement qualifié, l'enseignement de la théologie souffrait d'un manque de locaux suffisants. La bibliothèque, ou ce qui en tient lieu, n'était pas de taille de consultations. Dans le domaine matériel, les



LE DR LOUIS BERLINGUET de Québec, fils de M. et Mme Maurice Berlinguet de notre ville, docteur en Biochimie, Professeur Titulaire à la faculté de médecine a été choisi comme seul représentant de la province de Québec avec huit autres Canadiens, comme délégué du Canada, au Ve Congrès International de Biochimie qui aura lieu à Moscou en août prochain. L'Institut National du Cancer dont les fonds sont fournis par la Société Canadienne du Cancer, accorde un montant au Dr Louis Berlinguet pour aider à ses recherches sur le cancer. Le Dr Louis Berlinguet présentera un travail sur le cancer au congrès.

besoins du grand séminaire sont encore plus évidents. Les séminaristes n'ont pas de réfectoire et sont obligés de prendre leurs repas au petit séminaire; le nombre des chambres et des parloirs est insuffisant et l'on ne trouve aucune des commodités nécessaires à la vie moderne. Il faut un édifice spacieux permettant l'épanouissement spirituel et intellectuel des futurs prêtres qui, tout en restant modestes, soit respectable et digne du diocèse de Trois-Rivières. On souhaiterait un grand séminaire muni d'une chapelle décente, de salles de cours bien équipées, de chambres nombreuses, de salles de récréation et de lecture, bref, un séminaire qui soit bien organisé et qui puisse répondre aux besoins du grand séminaire.

(Suite à la page 19)

Cultivateur blessé par la foudre

NICOLET (L.C.) — Un cultivateur de la Baie-du-Febvre, M. Real Houle, qui avait été frappé par la foudre mercredi dernier, se remet de ses brûlures, à l'hôpital du Christ-Roi, à Nicolet. M. Houle revenait à sa maison, en compagnie de sa femme, après avoir terminé son "train", à l'heure du souper. Il tomba inconscient quand la foudre le frappa. Sa femme, qui marchait près de lui, fut projetée par terre. M. Houle a eu tout le côté gauche du corps brûlé. On a craint un moment qu'il ne perde la vue et l'ouïe, mais son état s'améliore constamment. Il est sous les soins du docteur Armand St-Onge.

ASTHME BRONCHITE
FIEVRE DES FOIES
RHUMES DE CERVEAU
Pourquoi souffrir de l'asthme, bronchite chronique, fièvre des foies? Essayez dès aujourd'hui CALM-ASMINE. C'est un médicament nouveau au Canada, fabriqué en France par un laboratoire réputé. Un traitement avec CALM-ASMINE vous apportera un soulagement rapide et efficace.

Exigez CALM-ASMINE
chez votre pharmacien.

L'Opinion du passant

Que pensez-vous du budget de M. Fleming?

M. ADRIEN HOULE, employé de Rousseau et Frère, 1592, rue Dumoulin, Trois-Rivières

"Il y a du bon et du moins bon dans le budget que vient de présenter le ministre des Finances, M. Donald Fleming. Mais dans l'ensemble, il paraît satisfaisant. Peut-être y aurait-il eu avantage à ne pas enlever la taxe de vente des automobiles mais à réduire certaines taxes sur des choses plus indispensables. Je sais que de plus en plus de personnes ont besoin de leur automobile pour leur travail, mais, pour la plupart, c'est toujours un luxe.

Enfin, le crois que le gouvernement a raison de tenter de réduire le nombre d'importations au profit des exportations."

M. WILFRID MERCIER, cuisinier, 1062, rue Mercier, Trois-Rivières

"L'abolition de la taxe de vente sur les automobiles représente un grand pas en avant. Le gouvernement a ainsi accompli une bien bonne action. Je crois que cette décision plaira à la plupart des citoyens du Canada. Ils seront également heureux de la décision du gouvernement de réduire les importations au profit des exportations. La décision, également, de ne pas augmenter la taxe sur les cigarettes, même si les fabricants y mettent plus de tabac, plaira certainement à plusieurs."

M. OVIDE BELANGER, 633, rue Gervais, Trois-Rivières

"Je crois que le gouvernement du Canada a présenté un très bon budget, bien qu'il soit déficitaire. La mesure consistant à abolir la taxe de vente des automobiles aura l'effet de stimuler cette vente par tout le Canada. Les vendeurs d'automobiles s'en réjouiront sûrement. Les fabricants de cigarettes et surtout les fumeurs seront également heureux d'apprendre qu'il y aura dorénavant plus de tabac dans une cigarette sans que la taxe soit augmentée."

M. ANDRÉ TURCOTTE, étudiant, Cap-de-la-Madeleine

"Je ne trouve pas que le budget soit si formidable que certains l'ont prétendu. Je ne suis pas d'accord avec la politique du gouvernement quand il abolit la taxe de vente sur les automobiles. Il y a beaucoup de citoyens du Canada qui achètent des automobiles et cette taxe constituait une importante source de revenus. Je trouve que le gouvernement aurait dû conserver cette taxe et baisser le taux de l'impôt du revenu, par exemple. Ainsi, la mesure aurait touché tous les citoyens."

Hier après-midi

TAMPONNEMENT sur le pont

Trois automobiles se sont taponnées sur le pont hier après-midi, vers 1 h. 55. L'automobile de M. André Michelin, du 198 rue Bureau, aux Trois-Rivières, a été endommagée pour environ \$300, celle de M. Raymond Fecteau, du 12, rue Laval, à Québec, a été ravagée pour environ \$400 tandis que celle de M. Ferdinand Charrette, de la Mission Ste-Thérèse, n'a subi des dommages que pour la somme d'environ \$20. Les trois automobiles circulaient de l'ouest à l'est. Il n'y a pas eu de blessés dans cet accident. Les agents Fernand Cossette et Guy Lépine ont effectué les constatations d'usage.

Avec la même EFFICACITÉ.
PONCTUALITÉ et SECURITÉ

PAUL GUILBAULT Transport Inc.

est toujours au service de sa clientèle entre chacune des localités, en vertu du permis d'entente de la Régie des Transports.

Pour le même service prière de communiquer avec le bureau de votre localité:

TROIS-RIVIERES FR. 5-7373 MONTREAL CL. 6-7581	SHAWINGAN LE. 6-4602 GRONDINES 339-2421	GRAND-MERE LE. 6-4602 QUEBEC 681-4111
--	--	--



Auto heurtée par un train - 5 morts

SAINT-EUGENE-DE-GRANTHAM (P.C.) — Cinq personnes ont été tuées hier soir quand la voiture dans laquelle elles voyageaient a été heurtée par un train de fret du CNR, près de ce village des Cantons de l'Est situé à environ 50 milles à l'est de Montréal.

La Police provinciale dit que les cinq personnes sont de la ville de Québec et qu'il ne peut que l'identification des corps des victimes ne puisse être faite que dans le cours de la journée.

Selon la police, il semble qu'il y avait deux familles dans la voiture. Deux hommes, deux femmes et un enfant ont été tués.

Un ancien président de la SIB, conducteur intègre, qui n'a pas l'habitude de travailler sur ses roues, vient d'être arrêté l'autre jour à la sortie de Shawinigan. Imaginez pourquoi? Il conduisait trop lentement et retardait la circulation.

Mlle Denise et Lucette Marchand, du Cap-de-la-Madeleine, Mme Lucille Lavallée, de Sorel et M. Léopold Breton, de Victoriaville, participent actuellement à des cours de tir et de classification d'ordres à l'École de la doctrine vétérinaire de St-Harcinthe. Ces cours ont rendu, par le passé, et rendent encore aujourd'hui de grands services à la classe agricole et surtout aux agriculteurs.

M. Claude Crête, de la Crémère Crête Inc., de Grand-Mère, est le nouveau représentant de la Maurice au conseil d'administration de l'Association des Industriels Laitiers de la Province de Québec. Les officiers régionaux sont M. Léo Doyon, de la Laiterie de Louiseville, président, et M. Adrien Marchand, de la Laiterie de La Tuque, secrétaire.

LOUEZ

UNE MACHINE à ECRIRE OU UNE MACHINE à ADDITIONNER

JEAN BAVILLE INC.
BENE HOULE, agent
1605 Notre-Dame
FR. 5-4771

ACHETEZ AU BAS PRIX DE \$1620
(Conditions faciles de paiement)

LA PISCINE PERMANENTE "FUTURA"

Ideale pour toute la famille.

- Montée sur supports d'acier.
- Construction de bois "Redwood" un bois rare et indestructible.
- Surface de la piscine 256 pi. car.
- Profondeur parfaite pour sport et sécurité.
- Ne requiert jamais de peinture.
- Système de filtration complet.
- Bânes à même tout le tour de la piscine.
- Choix de modèles élégants.

ACHETEZ LA VOTRE DES AUJOURD'HUI

Rendez-vous voir cette piscine à
3170 rue HOULE, TROIS-RIVIERES.

POUR INFORMATIONS
J.P. DESAULNIERS Enr.
Dépositaire autorisé des piscines "FUTURA"
3170 rue Houde TROIS-RIVIERES. FR. 5-6421

Pour plus amples détails, remplissez et retournez ce coupon à J.P. Desaulniers, 3170 rue Houde, Trois-Rivières. Sans obligation de ma part, j'aimerais obtenir plus de renseignements concernant les piscines "FUTURA".

NOM: _____ TEL: _____
ADRESSE: _____
VILLE: _____

UNE BIÈRE "Plus Vive!" FAITE POUR LA VIE QUE VOUS AIMEZ VIVRE

LA BIÈRE MOLSON CANADIAN

Rien d'étonnant que la bière Molson "Canadian" soit le rafraîchissement préféré des gens actifs du Québec d'aujourd'hui: "plus vive", elle est faite pour la vie qu'ils aiment vivre! Maintenant en bouteilles brunes qui la protègent contre la lumière.

A la Télévision

LUNDI 26 JUIN 1961

6P - Young Dr Malone
6 - Reflections
8 - Queen for a day
12 - Romper Room
3.30
5P - From these Roots
6 - Verdict la yours
7 - Choses et autres
8 - Who Do You Trust
10 - En matinée
3.45
13 - Pour vous Madame
4.00
5P - Make Room for Daddy
6 - Rosemary Clooney
7 - Théâtre des petits
8 - American Bandstand
12 - Jeff's Collie

2 - Nouvelles
Sports
5P - News
6 - Love Lucy
7 - Melody Ranch
10 - Télé-mémo
12 - Sports
13 - Camera 13
6.10
12 - Carte Blanche
6.25
13 - La Tugue vous invite
6.30
2 - Antenne
6P-6 - News
6.35
12 - Carte Blanche
7.00
5P - Lawman
6 - Seven-O-One
7 - Télé-Discs
10 - Nouvelles
12 - Donna Reed
7.15
2 - Cinéfeuilleton
8 - News - Weather
10 - Long Métrage
7.30
2 - Carrefour
6 - Don Messer's Jubilee
5P - Americans
7 - Télésupplément
8 - Cheyenne
12 - Movie
7.45
7 - Comptoir du touriste
13 - Par le trou de la serrure
8.00
2-7-13 - A vous, Paris !
6 - Danny Thomas
8.30
2-7-13 - La Pénit aux Oeufs d'Or
5P - Tales of Wells Fargo
6 - Music Makers
8 - Surfade 6
9.00
2-7-13 - La Pension Velder
5P - Whispering Smith
6 - Fantômes
10 - Au comptoir du rire
12 - Sportmen's Club
9.30
2 - Le Plan Colombo
6 - "A Case for the Court"
7-13 - Destination Danger
5P-2 - Adventure in Paradise
10 - Télé-policier
12 - 77 Sunset Strip
10.00
2-7-13 - Histoire d'amour
6 - Comparisons
10 - Ecran d'étoiles
10.30
2-7-13 - Afrique en marche
5P - Deputy
8 - Peter Gunn
10 - Qui sont-ils donc?
12 - Pulse
10.45
10 - Nouvelles
11.00
2-5P-7-8-13 - Téléjournal
News - Sports - Weather
12 - Movie
11.10
10 - Long Métrage
11.15
5P - Jack Paar
6 - Viewpoint
8 - Movie
11.25
2-7 - Commentaires
11.30
6 - Monday Night Revival
7 - Wrestling
13 - Le 13 vous informe
11.35
12 - Carte Blanche

LE POSTE DE TV
LE PLUS POPULAIRE
AU COEUR DU QUEBEC

1 - Be My Guest
4.15
2-13 - Long métrage
4.30
5P - Here's Hollywood
6 - Junior Roundup
7 - Heure du Far West
12 - Surprise Party
5.00
6P-8 - Rin-Tin-Tin
5.25
12 - Three Stooges
5.30
5P - Cartoon Carnival
6 - Quick Draw McGraw
7 - Man Without a Gun
8 - Movie
10 - Aigle Noir
5.45
12 - Carte Blanche

EN VEDETTE
CETTE SEMAINE



MARCEL GIGUERE

L'As des comédiens
fantaisistes — Artiste de la
Radio et de la TV

PATRICIA YEP
Danseuse de caractère

NORMAND MALTAIS
Chanteur - M. C.
Comédien dans un nouveau
numéro tout à fait
sensational

MARDI SOIR

Grande finale du
CONCOURS DE DANSE
2 trophées de grande valeur
seront attribués
aux gagnants.

SPECTACLE - MUSIQUE
ET DANSE CONTINUELLE

2 PROGRAMMES D'AMATEURS
LUNDI SOIR
Amateurs de l'extérieur,
programme organisé et animé
par Boum Boum Filion.

MADÉLON

Jusqu'à Vendredi

UN SPECTACLE
FORMIDABLE
Pour tous

CHARLIE CHAPLIN

"LE DICTATEUR"

2 FILMS EN FRANÇAIS

Le nouveau TARZAN
DENNY MILLER

dans
"L'HOMME
SINGE"

ATTENTION

MATINÉES SPÉCIALES
Lundi et Mardi à 1 h. 30

Admission : 25¢

2 - L'Art et les Hommes
6 - Movie

12.00
5P - Jack Paar
12.05
13 - CBC TV News

Radio CHLN

AUJOURD'HUI

12.00 CH-55
12.15 MEXICO VIA CH-55
(PATISSERIE
SUPERBE)
CH-55
12.30 RADIO JOURNAL
P. A. GOUIN
12.40 CH-55
12.50 RADIO COMMENTAIRES
DOW
1.00 INDISCRETIONS
(CHARBONNERIE
ST-LAURENT)
1.30 MEXICO VIA CH-55
(AU PARISIEN)
1.35 CH-55
1.55 NOUVELLES
2.00 CH-55
2.30 MEXICO VIA CH-55
(COURCHESNE &
COURCHESNE)
2.35 CH-55
2.55 NOUVELLES
3.00 CH-55
3.40 HOMMAGE AUX
MAMANS
(H. G. GAUTHIER
CREMERIE UNION)
3.45 CH-55
3.55 NOUVELLES
4.00 CH-55
4.30 MEXICO VIA CH-55
(DAIRY QUEEN)
4.35 CH-55
4.55 NOUVELLES
PRUNEAU INC.
5.00 CH-55
5.30 MEXICO VIA CH-55
(DUPUIS MOTOR
REPLACEMENT)
5.35 CH-55
6.00 RADIO JOURNAL
6.10 RADIO SPORTS CH-55
6.20 PAKADE DU CLUB
DE COURSE
(BROUILLARD TIRE
SERVICE)
6.25 CH-55
7.00 LE CHAPELET
7.15 FAIRE-PART
7.20 CH-55
8.55 NOUVELLES
9.00 CH-55
10.30 RADIO JOURNAL
10.40 COCKTAIL MUSICAL
A CH-55
(avec CLAUDE SIMARD)
11.30 SPORTS EN REVUE
11.40 COCKTAIL MUSICAL
A CH-55
(avec CLAUDE SIMARD)
11.55 RESUME
DES NOUVELLES
DE LA JOURNÉE
PENSEE DU SOIR
FIN DES EMISSIONS

DEMAIN

5.50 OUVERTURE &
INTERMEDE
6.00 MESSE DU
SANTUAIRE
EN BAS D'LA
COUCHETTE
(avec ROGER DROLET)
6.55 NOUVELLES
7.00 EN BAS D'LA
COUCHETTE
(avec ROGER DROLET)
7.30 MÉTÉO &
MANCHETTES
7.35 EN BAS D'LA
COUCHETTE
(avec ROGER DROLET)
8.00 RADIO JOURNAL
8.10 NOUVELLES
SPORTIVES HFC
8.15 EN BAS D'LA
COUCHETTE
(avec ROGER DROLET)
8.30 MEXICO VIA CH-55
(L'HOMME CHIC)
8.35 EN BAS D'LA
COUCHETTE
(avec ROGER DROLET)
8.55 NOUVELLES A P
9.00 HOROSCOPE ESTA
9.05 CH-55
9.30 MEXICO VIA CH-55
(MAGASINS DES
TEXTILES)
9.35 CH-55
9.55 NOUVELLES
10.00 CH-55
10.30 MEXICO VIA CH-55
(NAUD ELECTRIQUE
LTEE)
10.35 CH-55
10.55 NOUVELLES
11.00 CH-55
11.30 MEXICO VIA CH-55
(PATISSERIE
SUPERBE)
11.55 ACTUALITES
DU JOUR
(FROMAGE
CHAMPLAIN)
12.00 LA VIE AGRICOLE
(MASSEY FERGUSON)

MARCO VICARIO est parti pour
Marrakesch, afin d'y chercher
les meilleurs endroits pour les
extérieurs d'un nouveau "Scipion
l'Africain". Marco Vicario
a l'intention de soigner particu-
lièrement tous les détails et de
suivre de très près la réalisa-
tion de ce film, produit par une
société qu'il a fondée récem-
ment; Atlantica Cinematografi-
ca.

Cotes morales des films dans nos cinémas

Avec la collaboration du Cen-
tre diocésain du Cinéma, de la
Radio et de la Télévision, nous
publions ci-dessous la cote mor-
rale des films à l'affiche des ciné-
mas de notre région au cours des
prochains jours.

TROIS-RIVIERES

Capitol 26-27-28 juin
Quand la terre brûle (Adultes)
Tonnerre sur le Timberland
(Adultes avec réserves)
Cinéma de Paris 26-27-28 juin
Les Frangines (à déconseiller)
Terreur sur Paris
(Adultes et adolescents)
Imperial 26-27-28 juin
La Garçonnère (Adultes avec réserves)
Pille du boucanier ?
Rialto 26-27 juin
World of Suzie Wong
(Adultes avec réserves)
CAP-DE-LA-MADELEINE
Champlain 26-27-28 juin
Filles de nuit
(Adultes avec réserves)
Derniers jours de Pompei
(Adultes)
Madelon 26-27-28 juin
Tarzan, l'homme singe
(Adultes et adolescents)
Le grand dictateur
(Adultes et adolescents)
SHAWINIGAN
Auditorium 26-27-28 juin
Prenex garde à la flotte
(Adultes)
Le fils prodigue
(Adultes avec réserves)
Cartier 26-27-28 juin
Rio Bravo
(Adultes)
Macumba Love (à déconseiller)
Roxby 26-27-28 juin
Mission du capitaine Benson
(Adultes et adolescents)
Bal des cinglés
(Adultes et adolescents)
Capitol 26-27-28 juin
Les Boucaniers
(Adultes et adolescents)
Aventurier du Rio Grande ?
LOUISEVILLE
Roval 26-27-28 juin
Police fédérale enquête
(Adultes et adolescents)
LA TUQUE
Empire 26 juin
L'esclave de Carthage
(Adultes et adolescents)
Say One for Me (Adultes)

MONICA VITTI est devenue dé-
sormais une "star" internatio-
nale, après le succès retentissant
européen de "L'Avventura" et
de "La notte"; elle vient de par-
tir, accompagnée par le metteur
en scène, Michelangelo Antonioni,
pour les Etats-Unis afin
de suivre personnellement le
"lancement" de ces deux films,
comme elle l'a déjà fait en
France et en Angleterre.

ROSSANO BRAZZI a ajouté à
ses activités multiples, aussi cel-
le de producteur. Le célèbre
acteur, en effet, a fondé depuis
peu, avec deux camarades amé-
ricains, sa propre maison de
production. La nouvelle socié-
té prévoit, tout d'abord, la réa-
lisation de trois films entiè-
rement tournés en Italie.



ALBERT GERVAIS, directeur du
journal "L'Enseignement", a été
délégué par la Corporation des
Instituteurs et Institutrices Ca-
tholiques du Québec à deux im-
portants congrès d'éducation qui
auront lieu respectivement
France et aux Indes cet été. Ap-
rès avoir assisté à la Semaine
sociale de France, à Reims, du
11 au 16 juillet et dont le thème
sera: "La montée des jeunes dans
la civilisation contemporaine", M.
Gervais se rendra à New-Delhi
pour participer au congrès de la
"Confédération Mondiale des Or-
ganisations de la profession en-
seignante" du premier au huit
août ainsi qu'au stage d'études
sur les journaux pédagogiques
qui précédera ce congrès. M. Ger-
vais complètera ce tour du monde
en visitant la Chine et le Japon.
Mme Gervais accompagnera son
mari dans la partie européenne
du voyage. Ils ont pris l'avion à
Dorval dimanche le 25 juin.

LE MONACO

Vous présente
cette semaine

SANDY SCOVILLE

Dynamique

CHANTEUSE

En plus,

le jeudi soir,

"L'HEURE
CHAMPAGNE"

Avec Claudette et
Myrtille de l'école de
Danse Réal Paquet

Pour réceptions
de tous genres

Tél. FR. 5-7675



LA CAPITALE actrice américaine Jane Mansfield et son époux,
Mickey Hargitay, se sont arrêtés à Montréal, lors de l'escalade de
l'avion de la Lufthansa qui les transportait à Berlin où Mlle Mans-
field assistera au festival du film. Une entrevue de près d'une
heure a été accordée par la célèbre actrice à une foule nombreuse
de journalistes et de photographes venus l'accueillir.

Fleurdelysé
Hôtel St-Maurice Enr.
EN VEDETTE CETTE SEMAINE

**LA FAMEUSE EQUIPE DE
PIQUE ATOUT**

avec: OLIVIER GUIMOND, PAUL
BERVAL, GILLES PELLERIN, DENIS
DROUIN et 2 autres artistes.

1 h. 30 de spectacle et de rire

Spectacles: 9 h. 30 — 11 h. 30 p.m.

LOUISE LINDON
à l'orgue entre les spectacles

ENTREE \$1.

Directeur musical WILLIAM SKINNER

EN VEDETTE AU
CHATEAU DE BLOIS

**Franco
GIACOMINI**

ténor

et

TERRY
chanteuse

Pour réservations
FR. 5-1661

EN VEDETTE AU

CLUB DES FORGES

★ **THE VALIANTS**
Fameux chanteurs, étoiles de la radio et TV.

★ **MIJANOU**
Aguichante danseuse

★ **MITZI LAINE**
Très jolie danseuse

ROGER JOLIN, M.C.
Orchestre sous la direction de MAURICE GARCEAU

EN VEDETTE à

L'OASIS
Cocktail Lounge

★ **MEL HART**
Chanteur pianiste
de réputation internationale

CONCOURS D'AMATEURS
MARDI SOIR et DIMANCHE après-midi à 4h.30
avec BOUM BOUM FILION

Prix attribué au Frère Untel

MONTREAL (PC) — "Le prix
de la liberté" institué par les
revues "Cité libre" et "Liberté"
a été décerné au Frère Untel,
auteur des "Insolences Du Frère
Untel".

La citation qui accompagne le
prix de la liberté se lit comme
suit: "Pour avoir fait avancer
dans cette province la cause de
l'intelligence, de la dignité et de
la liberté. Ce prix est plus qu'un
hommage, c'est une dette de re-
connaissance".

Le prix de la liberté est une
initiative de MM. Gérard Pelletier
et Jacques Godbout, respec-
tivement rédacteurs des revues
"Cité libre" et "Liberté".

Le Frère Untel, membre
de la congrégation des Frères
maristes, est professeur de
philosophie à l'externat classi-
que d'Alma, au Lac St-Jean.

Son fameux livre, qui traite
du système d'éducation du Qué-
bec, a dépassé 113,000 exemplaires.

IMPERIAL

AUJOURD'HUI
"LE
MEILLEUR
FILM"
GAGNANT
DU
Prix de l'aca-
démie comme
meilleur film
de l'année !

LA GARÇONNIERE

(The
Apartment)
en français

Jack Lemmon
Shirley Maclaine
Fred MacMurray

Champlain
THEATRE DES PRIMEURS
"FILLES DE NUIT"
Ce soir jusqu'à vendredi
avec
GEORGE MARCHAL
NICOLE BERGER
"LES DERNIER JOURS
DE POMPEI"
STEVE REEVES
Scope & Couleur
Soirée 6h.30 - 8 hres

CINEMA PARIS
AUJOURD'HUI
Séduisantes, mais
inquiétantes:
voilà
Les Frangines
DORA DOLL
FRANÇOISE VATEL
GEORGES CHAMARAT
TERREUR
SUR PARIS

CAPITOL

AUJOURD'HUI

"QUE CELUI QUI EST SANS
PECHE LUI LANCE LA
PREMIERE PIERRE".

QUAND LA TERRE BRULE



A WARNER BROS. PICTURE
Technicolor
CARROLL BAKER - ROGER MOORE
WALTER SLEZAK - KATINA PAXINO

en plus à l'écran
Alan Ladd

dans
Tonnerre sur
Timberland

1:30 - 6:45 - 8:30

2ième GRAND FILM

HELLER IN PINK TIGHTS

SOPHIA LOREN ANTHONY QUINN

1:30 - 6:45 - 8:30

Palmarès

CH-55

SECTION FRANCAISE

1- Pardon mon amour
2- Pepito
3- Les deux guitares
4- Alliez savoir pourquoi
5- Tes yeux lilas
6- La colline aux oiseaux
7- Non, je ne regrette rien
8- Dans le cœur de ma blonde
9- Danse avec moi
10- Sylvana
11- La terre
12- Quand tu m'embrasses
13- 24,000 baisers
14- Quand l'amour est mort
15- J'ai la frousse

Claude VINCENT
Los MACHUCAMBOS
Charles AZNAVOUR
Les COMPAGNONS
Colette DE REAL
DANIELE et MICHELE
Edith PIAF
Marcel AMONT

SECTION AMERICAINE

1- Hello Mary Lou
2- Moody River
3- I feel so bad
4- Raindrops
5- Travellin' Man
6- Bilbao Song
7- Dance on Little Girl
8- Stand by me
9- Running Scared
10- You always hurt
the one you love
11- Should I
12- Heart and Soul
13- Runaway
14- Sucu Sucu
15- I've told every little star

Ricky NELSON
Pat BOONE
Elvis PRESLEY
Doe CLARK
Ricky NELSON
Andy WILLIAMS
Paul ANKA
Ben E. KING
ROY ORBISON
Clarence HENRY

The STRING-A-LONGS
The CLEFTONES
Del SHANNON
PING PING

Linda SCOTT

VEUILLEZ CONSERVER CETTE FEUILLE
CH-55 TOUJOURS LE POSTE LE PLUS ECOUTÉ
AU COEUR DU QUEBEC



(Photo Le Nouvelliste)
UNE PARTIE DE LA TABLE d'honneur au banquet qui marquait le jubilé d'argent sacerdotal de l'abbé Louis-Philippe Corriveau, curé de St-Luc-de-Vincennes. De gauche à droite: l'abbé Leo Paquin, de La Tuque, le chanoine Denis Clément, chancelier, M. Paul Lahaye, député fédéral de Champlain, le chanoine Robert Giroux, procureur de l'évêché, le jubilaire, M. Benoît St-Arnaud, maire de St-Luc et le chanoine Albani Melançon, supérieur du séminaire St-Joseph.

Hommage de Mgr Pelletier à l'abbé Corriveau

"Travaillons davantage pour les vocations sacerdotales"

Par J.-René FERRON

SAINT-LUC-DE-VINCENNES

(Special) — Des fêtes paroissiales peu habituelles ont marqué, samedi, les 25 ans de vie sacerdotale de l'abbé Louis-Philippe Corriveau, curé de la paroisse de Saint-Luc-de-Vincennes, comté de Champlain. Son Excellence Mgr Georges-Léon Pelletier, évêque de Trois-Rivières, rehausait de sa présence les manifestations du jour et il a prononcé une allocution de circonstance.

C'est le jubilaire lui-même qui a célébré la messe d'action de grâce en présence d'une foule nombreuse de parents, d'amis et de paroissiens. Un grand nombre de confrères du jubilaire prenant place dans le chœur. Un banquet fut servi vers 6h30. Il réunissait plus de 300 convives.

Cérémonie religieuse

Le jubilaire, l'abbé Louis-Philippe Corriveau, célébrait à 4 hres une messe d'action de grâce à ses intentions. L'église paroissiale de St-Luc était remplie de paroissiens, de parents et d'amis. Mgr Pelletier assistait au trône. Dans le chœur, on remarquait la présence des chanoines Hormidas Deschênes, curé de St-Philippe, Robert Giroux, procureur de l'évêché, et Denis Clément, chancelier de l'évêché, des abbés Emilien Girard, curé de St-Narcisse, J.-Léo Paquin, curé de La Tuque, Léon-Joinville,

J.-Antoine Caron, Charlemagne Desseault, curé de La Croix, Emile Legaré, du Séminaire, Marcel Héroux, vicaire à St-Sacrement, Jean-Paul Berthiaume, du Séminaire, Jean-Marie Levasseur, du Séminaire, Guy Panneton, secrétaire de Mgr Pelletier, Paul Provencier, du Séminaire, Gaston Brauchette, du Séminaire, Gilles Pulson, du Séminaire, Armand-S. Tessier, curé de Batiscan, Josephat Cossette, curé de St-Maurice, Maurice Saucier, vicaire à St-Ursule, André Morin, curé de St-Jean-des-Piles, Zoël Melançon, aumônier de l'Académie de la Salle, Robert Caron, vicaire à St-Philippe et les RRPP Jean-Marie Bellevue, P.B., et Gilles Nobert, o.f.m.

Mgr Pelletier

"La paroisse de Saint-Luc-de-Vincennes célèbre aujourd'hui le jubilé d'argent sacerdotal de son père spirituel. C'est la qualification que Son Excellence a donnée à la fête de samedi au moment où il s'adressait aux fidèles dans la petite église paroissiale où l'abbé Louis-Philippe Corriveau venait de célébrer le saint Office."

Le pasteur du diocèse a présenté ses hommages au curé jubilaire et lui a félicité pour tout le bien qu'il a accompli dans le diocèse depuis qu'il a été ordonné prêtre. "M. l'abbé Corriveau, vous n'avez fait que servir l'Eglise durant

ces vingt-cinq années de labeur au service de la cause de Dieu." "Paroissiens de St-Luc, vous êtes dans l'allégresse aujourd'hui parce que vous avez mis tout votre cœur à la préparation de cette fête. En célébrant cette fête, (Suite à la page 18)



(Photo Lucien Hébert)

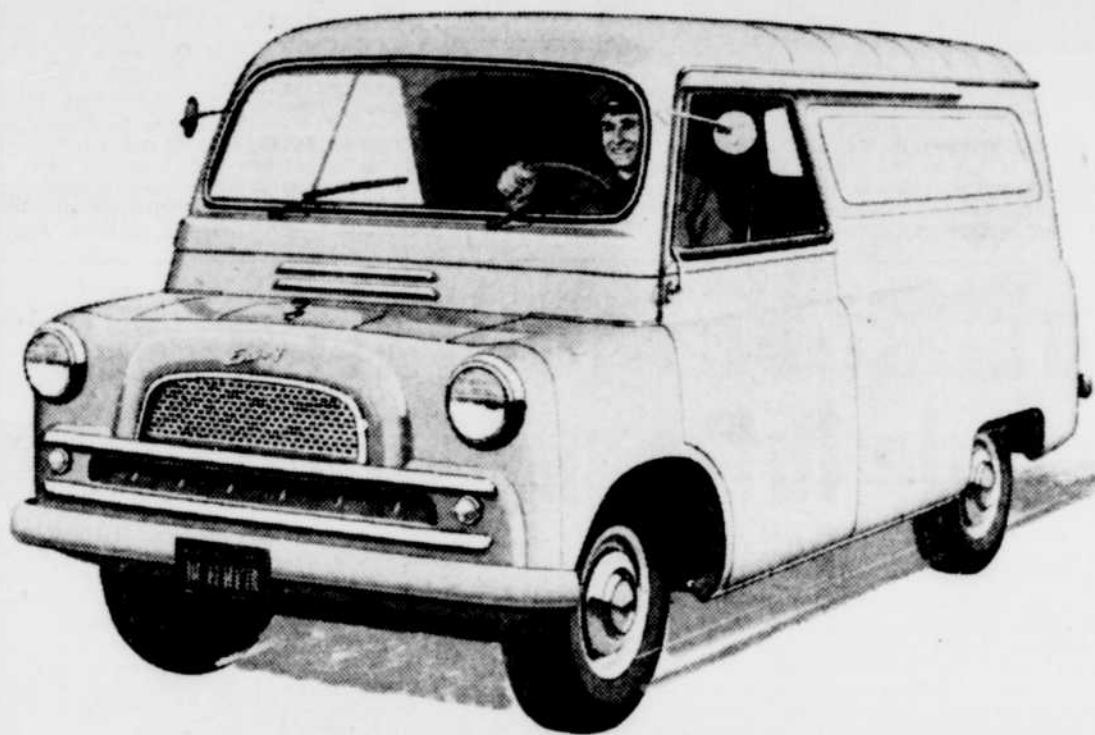
LES AUTORITÉS CIVIQUES de St-Stanislas ont rendu hommage, dimanche après-midi à notre équipe de balle molle qui fait ses débuts cette saison dans la Ligue du Comté de Champlain. Pour l'inauguration officielle du nouveau terrain, la batterie d'honneur était composée de M. Jean-Louis Dery, maire du village, M. Stanislas Jacob, maire de la paroisse et M. Gérard Boivert, président du circuit. Une photo des invités d'honneur, prise avant la joute, nous fait voir, debout dans l'ordre habituel: M. Joseph Foley, vice-président de l'Association des Loisirs, S.H. le maire Stanislas Jacob, "Miss St-Stanislas" Diane Carpentier, reine des sports, M. Gérard Boivert de St-Maurice, président de la Ligue, S.H. le maire Jean-Louis Dery, M. Philippe Massicotte, président ex-officio du Jeune Commerce de St-Stanislas, A l'avant MM. Claude Veillet, instructeur du club Ste-Genevieve, Roland Brouillette, gerant du club St-Stanislas, et Jacques Thiffault, instructeur.

Tout le monde acclame
MONSIEUR VAN KAMP
et son célèbre "gros gin" distillé selon une vieille méthode originale.

HOLLANDS GIN
Est. 1775
VAN KAMP GENEVA
Distilled and blended in Canada according to the original formula of HULSTAMP & ZOON, MOLIJM ROTTERDAM

10, 25 et 40 onces
GARANTI ET DISTRIBUÉ PAR LA MAISON SEAGRAM

A la mesure de vos exigences



2 LONGUEURS PRATIQUES—Empattement de 90 pouces et 102 pouces (ci-dessus), pour toutes les utilisations!

2 CAPACITÉS—135 pieds cubes et 162 pieds cubes, plus 9 pieds cubes quand on enlève le siège du passager!

VALEUR!

ÉCONOMIE!

BÉNÉFICES!

LES CAMIONNETTES ENVOY se vendent à prix très avantageux, et restent très économiques en service! Elles ont une longue durée grâce à leur carrosserie soudée Uniseal, offrent un confort et une commodité exceptionnels pour accélérer la livraison.

CONSOMMANT PEU D'ESSENCE, le quatre-cylindres Econo-Power de l'Envoy offre toute la fougue et la puissance désirées, à moindres frais. Les camionnettes Envoy sont d'un entretien facile, grâce au panneau avant amovible. Et comme pour toutes les fabrications General Motors, on trouve les pièces et l'entretien dans tout le pays!

PLUS DE LIVRAISONS à l'heure, plus de recettes dans la journée! Car les camionnettes Envoy sont agiles dans la circulation (même avec un empattement de 102", le rayon de virage n'est que de 18.5 pi.) et leurs grandes portes arrière de même que les portes latérales coulissantes rendent le chargement et le déchargement particulièrement faciles!

UNE AUTRE VALEUR GENERAL MOTORS

CONSTRUITES POUR GENERAL MOTORS PRODUCTS OF CANADA, LIMITED PAR VAUXHALL MOTORS LIMITED, LUTON, ANGLETERRE

CAMIONNETTES ENVOY

THREE RIVERS CHEVROLET MOTOR SALES LIMITED

CHEVROLET — OLDSMOBILE — ENVOY — CORVAIR — CADILLAC — CAMIONS CHEVROLET — ENVOY — CORVAIR

755, RUE CHAMPFLOUR

TROIS-RIVIERES

TEL.: FR. 6-3791



(Photo Le Nouvelliste)

APRES LA MESSE D'ACTION de grâce à ses intentions, l'abbé Louis-Philippe Corriveau, cause un instant avec le pasteur du diocèse de Trois-Rivières. On reconnaît, de gauche à droite, le R.F. Philippe (Stanislas) de Montréal, frère du jubilaire, Son Excellence Mgr Georges-Léon Pelletier et l'abbé Corriveau, curé de St-Luc et héros de la manifestation.

Assemblée générale annuelle

Année fructueuse à la Caisse de Louiseville - Réélection

Louiseville — La 18e assemblée annuelle de la Caisse Populaire de Louiseville a été tenue, jeudi soir, devant une assistance assez considérable de sociétaires.

La bienvenue a été adressée par M. René-R. Beland, N.P., président du conseil d'administration. Parmi les visiteurs, on remarquait le chanoine Josephat Baril, V.F., curé de Louiseville qui, incidemment a été nommé président honoraire de la Caisse, le R.F. C. Fortier, I.C., directeur de l'Ecole secondaire Saint-Louis, M. L.G. Gervais, propagandiste de l'Union Régionale des Caisses Populaires de Trois-Rivières.

Après lecture du rapport 1960 par M. J.-Roland Bellemare, secrétaire-gerant de la Caisse de Louiseville, rapport qui fut adopté sur proposition de M. Philias Beaudoin, secondé par M. Emery Brière, on procéda à la lecture du rapport du dernier exercice financier.

Une augmentation sensible du chiffre d'affaires a été enregistrée et le président en a profité, au cours de ses remarques, pour remercier et féliciter le gérant, le conseil d'administration et les sociétaires qui ont contribué à la bonne marche de la Caisse locale. Il a aussi fait remarquer que plus de 1.300 Caisses Populaires ont un actif global de \$750.000.000.

Puis, les rapports des Commissions de crédit, par M. P.-A. Gravel, et du comité de surveillance, présidé par M. Louis-Georges Masse, ont été présentés.

Plusieurs résolutions qui doivent être ratifiées par l'assemblée ont été présentées et adoptées.

Lors des élections de membres du conseil d'administration, tous les membres dont le terme devenait échu, ont été réélus par acclamation, soit MM.

Marcel Brissette et J.-Roland Bellemare, du conseil d'administration, M. Maurice Auger, à la Commission de crédit et Louis-Georges Masse, au Comité de surveillance.

La limite du montant de \$500 comm. montant permise aux parts sociales de la Caisse Populaire de Louiseville a fait l'objet de propositions et suggestions au cours de la soirée.

Devrions-nous augmenter le montant permis? Une proposition de M. P.-A. Gravel pour augmenter le montant de \$100 a été présentée, alors que M. J.-E. Bernard en a fait une autre pour le montant de \$1.000; finalement la suggestion de M. J.-B. Milot semble avoir rallié les suffrages, à savoir ajouter 1% à l'intérêt déjà versé de 5% sur ces parts sociales à la Caisse.

Cette suggestion sera étudiée avec attention par le conseil d'administration.

Le R.F. Directeur a aussi porté à l'attention de l'administration la question des récompenses offertes aux jeunes déposants des Caisses scolaires et il pense que l'on devrait faire quelque chose de plus pour ces éparagnants, dont la majeure partie sont fidèles à leur dépôt hebdomadaire. Encore là, la suggestion sera sérieusement prise en considération.

Une caisse de Noël a été suggérée par M. Raymond Comtois, même chez les adultes, de façon qu'au cours de l'année, une somme, si minime soit-elle puisse encourager les éparagnants à venir déposer à la Caisse régulièrement.

Le chanoine Josephat Baril et M. Louis-Georges Gervais, respectivement curé de Louiseville et propagandiste de l'Union Régionale des Caisses Populaires ont adressé quelques mots de remerciements et félicitations à l'assistance à l'issue de la soirée.



Il est grand temps

Dans moins de deux mois, le marathon professionnel de nage de 10 milles de l'Exposition sera disputé dans la grande piscine de l'Exposition et l'on s'attend à des entrées spectaculaires cette année. Il est probable que les meilleurs nageurs de longue distance au monde, seront dans la piscine cette après-midi.

Rejean Lacoursière, le Montréalais, qui a triomphé à trois reprises dans la piscine locale, sera de nouveau en lice pour défendre son titre mais si les nageurs qui se sont informés des conditions d'admission se présentent à l'examen médical qui précède le marathon, Lacoursière fera face à la plus vive compétition de sa carrière à la piscine locale cette saison.

Il apparaît que le vainqueur d'Atlantic City l'an dernier, le Hollandais Hermann Willemsse et la championne de 1960, sa compatriote, Mary Kok, pourraient bien en effet être de la partie. Ces deux Européens pourraient bien faire un tournoi en Amérique du Nord et participer aux principales compétitions qui se suivent d'assez près, comme on le sait. Ils participeront tout d'abord à la classique d'Atlantic City à la fin de juillet et ils prendront également le départ dans la traversée du Lac St-Jean, le 5 août prochain avant de venir terminer la tournée à Trois-Rivières.

Un autre nageur de renommée internationale, Helge Jensen, qui a déjà livré une lutte sensationnelle à Lacoursière au marathon de dix milles, et qui a triomphé dans la traversée du Lac St-Jean, est de retour au pays. Le Danois s'inscrit probablement à la piscine locale et il n'est pas improbable que Steve Wozniak, le vétéran américain qui a pris la troisième position l'an dernier, soit de nouveau dans la lutte. La Montréalaise Alma Keen reviendrait également, ce qui laisse présager une compétition d'envergure, cette année à la piscine lors de l'Exposition.

En vrac...

Ceux qui auraient encore des photos à remettre en marge du concours de photographie tenu lors de la BÉNÉDICTION des YACHTS le 18 juin dernier pourront encore le faire jusqu'à mardi soir. Les photos, choisies pour leur originalité et leur beauté, seront exposées ensuite pendant dix jours à l'intérieur du théâtre Capitol. Elles seront numérotées durant la première dizaine où le public sera invité à voter pour la meilleure. Les photos seront à nouveau exposées, avec les noms des gagnants cette fois, pour une autre période de dix jours. Les portraits qui doivent avoir une grandeur minimum de 8 x 10 peuvent être envoyés au COMITÉ D'EXCURSION du CLUB de YACHT ST-MAURICE.

FRANK BUDD, un étudiant de 20 ans à L'UNIVERSITÉ VILLANOVA, a franchi une autre de ces barrières que l'on dit infranchissables en sport, lorsque, samedi, il a couru les 100 verges en 9,2 secondes, pour un record mondial.

GEORGE KNUDSON, un jeune professionnel de 23 ans au club OAKDALE de TORONTO, a remporté pour la deuxième année consécutive le championnat de golf de L'ONTARIO samedi avec un total de 275, soit 15 sous la normale pour 72 trous.

ARNOLD PALMER, qui semble avoir retrouvé sa précision sur les verts a joué hier une ronde de 71, soit la normale, et a gagné l'omnium de golf WESTERN avec un total de 271. SAM SNEAD qui jouait dans le même trio que PALMER, a réussi un 66 et a fini en deuxième place avec un total de 273.

Benoît Roy.

Les Indiens se reprennent et arrêtent la marche des Tigers

Par la Presse Canadienne
Les Indiens de Cleveland ont mis fin hier à la série de cinq victoires consécutives des Tigers de Detroit en leur glissant un revers de 4-3 dans la deuxième partie de leur programme double. Ce

faisant, les Indiens ont eux-mêmes mis fin à une série de sept défaites d'affilée. Les Tigers ont gagné la première partie de leur programme double au compte de 6-3. L'issue du programme double a eu pour effet de réduire à une

partie et demie l'avance que détenaient les Tigers en première place dans le classement de la ligue américaine. Leurs plus proches rivaux, les Yankees de New York, ont défait les Twins du Minnesota au compte de 8-4.

Les White Sox de Chicago ont porté à 10 leur nombre de victoires consécutives en battant deux fois les Senators de Washington par des comptes de 7-3 et 6-3. Les Red Sox de Boston et les Athletics de Kansas City se sont partagés les honneurs de leur programme double, Boston gagnant la première partie par 7-4, les A's la deuxième par 3-2. Dans l'autre partie au calendrier d'hier dans la ligue américaine, les Orioles de Baltimore ont disposé des Angels de Los Angeles au compte de 9-8 en 14 manches.

Ligue Nationale
Dans la ligue Nationale, Cincinnati a porté son avance sur les Dodgers à trois parties. Les Redlegs, détenteurs de la première place, ont défait hier les porte-couleurs de Los Angeles au compte de 3-2. Les Giants de San Francisco, détenteurs de la troisième place, sont tombés à quatre parties de la tête en partageant les honneurs de leur programme double avec les Cardinals de St-Louis. Les Giants ont gagné la première partie 6-4 mais ont perdu la 2e par 3-1.

Les Pirates de Pittsburgh et les Phillies de Philadelphie ont gagné chacun une partie de leur programme double. Les Pirates ont gagné la première partie 10-5, les Phillies la deuxième 4-3. Les Cubs de Chicago ont remporté une victoire de 5-3 aux dépens des Braves de Milwaukee.

Le grand héros des Tigers dans leur programme double d'hier a été le joueur de premier but Norm Cash qui a frappé trois coups de circuit. Il en a maintenant coté un total de 24 depuis le début de la saison. Il en a frappé deux dans la première partie, chacun avec un home run sur les sentiers. Un coup de Chuck Badgley contre la clôture du champ droit, à la neuvième manche, a donné aux Indiens leur victoire. Les buts étaient remplis lorsque Essegian a frappé son double.

Les victoires des White Sox étaient leurs 18e et 17e dans leurs 18 dernières parties.

A St-Paul - Minneapolis, Elston Howard a été l'artisan de la victoire des Yankees. Il a fait compter quatre points avec un circuit et un simple.

Dans la ligue Nationale, la plus belle performance de la journée a été fournie par Ray Sadock qui a lancé une partie de deux coups sûrs pour les Cardinals.

Le sumo, le judo, le karaté, etc.

Mais ce combat entre quatre nains n'est qu'une attraction de plus à un programme groupant déjà suffisamment d'étoiles pour attirer une foule record au Colisée. Qu'en est-il en juge :

Dans la finale, les rudes frères Vachon, Paul et Maurice, les deux Canadiens français du nord de l'Ontario, champions du monde à la lutte par équipe, s'affrontent de nouveau l'un l'autre pour réduire en charpie les Billy Red Cloud et Rocco Colombo qui leur feront face.

Les "Mad Canadians" comme on les surnomme au Texas où ils se sont couverts de gloire en remportant leur titre mondial, possèdent un vaste répertoire de prises plus ou moins légales qu'ils se font un plaisir d'imposer à leurs adversaires avec ou sans la permission de l'arbitre. Mais Red Cloud et Colombo ne sont pas des moutons qu'on égorge facilement et ils livreront certainement une lutte enlevante aux Vachon si rudes soient-ils.

En semi-finale, The Great Taro Sakudo rencontrera Sandor Kovacs et en spécial, Gérard Dugas rencontrera Tiger Conway, un géant noir d'Afrique. Enfin, au lever du rideau, Jim Kelly sera opposé à Jerry Johnson.

Le St-Louis-de-France a remporté hier après-midi, dans la ligue de balle molle du comté de Champlain, une victoire de 8 à 5 contre le St-Maurice. Le Lac-A-la-Tortue, pour sa part, a disposé du Mont-Carmel 22 à 8.

Dans l'autre section, le St-Tite a battu le St-Stanislas 18 à 8 pour conserver son record intact dans le circuit Boisvert.

Une brillante tenue de Claude Morin a aidé le St-Louis-de-France à triompher du St-Maurice 8 à 5. Morin a remporté la victoire et Alain Guilbert a été débaite de la défaite.

Lionel Hardy et M. Ducharme ont exécuté au bâton avec trois coups sûrs en quatre voyages au bâton. Clément Masson a aussi frappé pour le circuit.

Dans une autre rencontre, le Lac-A-la-Tortue a battu le Mont-Carmel 22 à 8. Roger Lafrenière a remporté la victoire et Ovide Doucet a été débaite de la défaite.

Un circuit a été réussi par Jean-Guy Lahala. Des triples furent frappés par Simard et Lahaie, pendant que Jean-Paul Lemire, des perdants, brillait avec des simples.

Dans l'autre section, le St-Tite a déclassé le St-Stanislas 18 à 8. Jean-Claude Bordelieu a remporté la victoire et Jacques Veillette a essuyé le revers.

René Francoeur, un étudiant du STR de Trois-Rivières, a fait des siennes à ses débuts, avec quatre coups sûrs en six voyages au mar-



ACKROYD SMITH tente vainement de retirer au marbre un joueur non identifié du Plessisville, lors de la joute entre les Phillies et les Braves, dimanche après-midi au stade Duplessis. Jacques St-Pierre, le receveur des Phillies, a échappé à la balle lancée par Smith et c'est lui qui lance ici la balle à Sam qui a couru au marbre. On reconnaît également au troisième but (à l'extrême droite) Claude Duval et un instructeur du Plessisville au 3e but. L'arbitre au marbre est G. Baril.

Une première joute disputée au Cap

Double défaite des Phillies aux mains des Braves de Plessisville

Une tenue sensationnelle du lanceur droitier Pierre Bellemare et huit erreurs des Phillies ont été les faits saillants de la victoire du Plessisville au compte de 10 à 4 contre les hommes d'André Pleau hier soir à Plessisville lors de la deuxième rencontre de la journée.

Dans l'après-midi, le Plessisville avait triomphé des Phillies de Trois-Rivières, au compte de 7 à 4 pour ainsi raffer les honneurs de leur programme double.

Dans l'autre programme double, les Mineurs de Thetford Mines ont battu les Indiens de Québec 10-5.

Dans l'après-midi, les Mineurs ont décroché une victoire de 9 à 0 et dans la soirée le Québec a battu les hommes de Kirouac, 5 à 0.

Hier soir
Pierre Bellemare, un artiller de 15 ans, a fait de brillants débuts dans la ligue Provinciale alors qu'il a limité les Phillies à cinq coups sûrs pour remporter la victoire. André Pleau a

Les Phillies au

Cap contre Québec

Les sportifs du Cap-de-la-Madeleine qui ont toujours encouragé les Phillies de Trois-Rivières d'une façon éloquent, voient leurs efforts récompensés. En effet, on nous a annoncé officiellement, hier soir, que les Phillies de Trois-Rivières joueront leur prochaine rencontre locale au terrain St-Madeleine contre les Indiens de Québec, dans une joute régulière de la ligue de baseball Provinciale.

M. Charles-Emile Mongrain, un sportif du Cap, a travaillé d'arrache-pied depuis plusieurs semaines pour faire de la ligue de baseball du Cap. Est-ce que les sportifs de la ville-sœur répondront aux désirs des promoteurs ?

Cette rencontre a été marquée de huit erreurs des Phillies à la suite d'un changement de position d'un joueur. André Bourque, ce voltigeur converti en deuxième but, a malgré sa bonne volonté, échappé plusieurs balles. Ceci n'aidait guère la cause du lanceur Pleau et de l'équipe en général. Ben Houde était absent de l'alignement à cause de son travail.

Claude Boudard, un lanceur gaucher qui a déjà connu beaucoup de succès dans l'histoire des Phillies de Trois-Rivières sera en uniforme lors de la prochaine joute mercredi soir contre les Indiens à Québec. L'addition de cet artiller rassemblerait l'équipe d'André Pleau. En plus d'être un lanceur de classe, Boudard est reconnu comme un excellent gneur.

En tant que voyages au marbre ont permis à René Langlois de prendre la vedette de la rencontre St-Paulin à St-Alexis.

Réal Dampousse, qui a réuni René Langlois à la troisième manche, a été le lanceur victorieux et Real Picard le perdant.

Outre Langlois, Real Picard s'est aussi fait valoir avec un circuit et quatre coups sûrs en six voyages au bâton.

Dans l'autre partie, le Plessisville a conservé son emprise sur la première place en battant le Jean-Ja-Berthierville 6 à 3.

Jean-Paul Plante a remporté la victoire et Yvon Arpin a essuyé la défaite. Au bâton, Nelson Meneau a logé la balle trois fois au marbre.

RECORD ENVIABLE
D'UN CHAUFFEUR
Les artisans de la sécurité routière ont salué avec joie tout récemment la publication du record formidable d'un chauffeur qui a parcouru en dix-sept ans un total de 1.750.000 sans accident et sans même avoir violé une seule loi de la circulation. On estime que dix-sept les calculs ordinaires le conducteur moyen aurait pris 300 ans pour effectuer le même parcours. L'homme à qui échoit cet honneur est M. Elmer Mahl, de Chicago, qui n'a jamais subi un seul accident.

Le Comité Provincial de la Sécurité Routière (Prudential) en signalant cet enviable record dit que nos jeunes feraient mieux d'essayer d'obtenir de tels honneurs que d'imiter les insensés cherchant à établir des records de vitesse avec la voiture du "papa".

Le St-Tite demeure invincible en défaits St-Stanislas 18-8

Le St-Louis-de-France a remporté hier après-midi, dans la ligue de balle molle du comté de Champlain, une victoire de 8 à 5 contre le St-Maurice. Le Lac-A-la-Tortue, pour sa part, a disposé du Mont-Carmel 22 à 8.

Dans l'autre section, le St-Tite a battu le St-Stanislas 18 à 8 pour conserver son record intact dans le circuit Boisvert.

Une brillante tenue de Claude Morin a aidé le St-Louis-de-France à triompher du St-Maurice 8 à 5. Morin a remporté la victoire et Alain Guilbert a été débaite de la défaite.

Lionel Hardy et M. Ducharme ont exécuté au bâton avec trois coups sûrs en quatre voyages au bâton. Clément Masson a aussi frappé pour le circuit.

Dans une autre rencontre, le Lac-A-la-Tortue a battu le Mont-Carmel 22 à 8. Roger Lafrenière a remporté la victoire et Ovide Doucet a été débaite de la défaite.

Un circuit a été réussi par Jean-Guy Lahala. Des triples furent frappés par Simard et Lahaie, pendant que Jean-Paul Lemire, des perdants, brillait avec des simples.

Dans l'autre section, le St-Tite a déclassé le St-Stanislas 18 à 8. Jean-Claude Bordelieu a remporté la victoire et Jacques Veillette a essuyé le revers.

René Francoeur, un étudiant du STR de Trois-Rivières, a fait des siennes à ses débuts, avec quatre coups sûrs en six voyages au mar-

Le St-Louis-de-France a remporté hier après-midi, dans la ligue de balle molle du comté de Champlain, une victoire de 8 à 5 contre le St-Maurice. Le Lac-A-la-Tortue, pour sa part, a disposé du Mont-Carmel 22 à 8.

Dans l'autre section, le St-Tite a battu le St-Stanislas 18 à 8 pour conserver son record intact dans le circuit Boisvert.

Une brillante tenue de Claude Morin a aidé le St-Louis-de-France à triompher du St-Maurice 8 à 5. Morin a remporté la victoire et Alain Guilbert a été débaite de la défaite.

Lionel Hardy et M. Ducharme ont exécuté au bâton avec trois coups sûrs en quatre voyages au bâton. Clément Masson a aussi frappé pour le circuit.

Dans une autre rencontre, le Lac-A-la-Tortue a battu le Mont-Carmel 22 à 8. Roger Lafrenière a remporté la victoire et Ovide Doucet a été débaite de la défaite.

Un circuit a été réussi par Jean-Guy Lahala. Des triples furent frappés par Simard et Lahaie, pendant que Jean-Paul Lemire, des perdants, brillait avec des simples.

Dans l'autre section, le St-Tite a déclassé le St-Stanislas 18 à 8. Jean-Claude Bordelieu a remporté la victoire et Jacques Veillette a essuyé le revers.

René Francoeur, un étudiant du STR de Trois-Rivières, a fait des siennes à ses débuts, avec quatre coups sûrs en six voyages au mar-

Début spectaculaire de la saison de lutte prévu au Colisée

La nouvelle saison de lutte professionnelle débute ce soir au Colisée par la présentation d'un programme de choix par le promoteur Jos Ferron. L'instructeur des Reds de Trois-Rivières, champions provinciaux au hockey junior.

La saison débute avec un nouveau promoteur et avec une nouvelle organisation, celle de Sylvio Samson et le promoteur mont-réalais a promis à Ferron qu'il lui fournirait chaque semaine des

lutteurs de premier ordre. Et il a certainement tenu parole si on en juge par la composition de ce programme initial où les attractions pullulent. Les lutteurs désignés pour s'affronter dans l'arène du Colisée ce soir sont tous très bien connus et comme attraction supplémentaire, Samson a envoyé quatre lutteurs nains, les meilleurs dans leur catégorie, soit Little Beaver, Tiny Tim, Sky Low Low et Pee Wee James. Ces petits bouts d'hommes qui sont de la

véritable dynamite, arrivent d'une tournée triomphale au pays du Soleil Levant où on s'y connaît en lutte, car c'est là le sport national. Les Japonais sont reconnus comme les meilleurs lut-

teurs au monde, tant dans le catch, tel que pratiqué en Amérique du Nord que dans les luttes essentiellement japonaises comme

le sumo, le judo, le karaté, etc.

Mais ce combat entre quatre nains n'est qu'une attraction de plus à un programme groupant déjà suffisamment d'étoiles pour attirer une foule record au Colisée. Qu'en est-il en juge :

Dans la finale, les rudes frères Vachon, Paul et Maurice, les deux Canadiens français du nord de l'Ontario, champions du monde à la lutte par équipe, s'affrontent de nouveau l'un l'autre pour réduire en charpie les Billy Red Cloud et Rocco Colombo qui leur feront face.

Les "Mad Canadians" comme on les surnomme au Texas où ils se sont couverts de gloire en remportant leur titre mondial, possèdent un vaste répertoire de prises plus ou moins légales qu'ils se font un plaisir d'imposer à leurs adversaires avec ou sans la permission de l'arbitre. Mais Red Cloud et Colombo ne sont pas des moutons qu'on égorge facilement et ils livreront certainement une lutte enlevante aux Vachon si rudes soient-ils.

En semi-finale, The Great Taro Sakudo rencontrera Sandor Kovacs et en spécial, Gérard Dugas rencontrera Tiger Conway, un géant noir d'Afrique. Enfin, au lever du rideau, Jim Kelly sera opposé à Jerry Johnson.

Le St-Louis-de-France a remporté hier après-midi, dans la ligue de balle molle du comté de Champlain, une victoire de 8 à 5 contre le St-Maurice. Le Lac-A-la-Tortue, pour sa part, a disposé du Mont-Carmel 22 à 8.

Dans l'autre section, le St-Tite a battu le St-Stanislas 18 à 8 pour conserver son record intact dans le circuit Boisvert.

Une brillante tenue de Claude Morin a aidé le St-Louis-de-France à triompher du St-Maurice 8 à 5. Morin a remporté la victoire et Alain Guilbert a été débaite de la défaite.

Lionel Hardy et M. Ducharme ont exécuté au bâton avec trois coups sûrs en quatre voyages au bâton. Clément Masson a aussi frappé pour le circuit.

Dans une autre rencontre, le Lac-A-la-Tortue a battu le Mont-Carmel 22 à 8. Roger Lafrenière a remporté la victoire et Ovide Doucet a été débaite de la défaite.

Un circuit a été réussi par Jean-Guy Lahala. Des triples furent frappés par Simard et Lahaie, pendant que Jean-Paul Lemire, des perdants, brillait avec des simples.

Dans l'autre section, le St-Tite a déclassé le St-Stanislas 18 à 8. Jean-Claude Bordelieu a remporté la victoire et Jacques Veillette a essuyé le revers.

René Francoeur, un étudiant du STR de Trois-Rivières, a fait des siennes à ses débuts, avec quatre coups sûrs en six voyages au mar-



Sandor Kovacs

teurs au monde, tant dans le catch, tel que pratiqué en Amérique du Nord que dans les luttes essentiellement japonaises comme

le sumo, le judo, le karaté, etc.

Mais ce combat entre quatre nains n'est qu'une attraction de plus à un programme groupant déjà suffisamment d'étoiles pour attirer une foule record au Colisée. Qu'en est-il en juge :

Dans la finale, les rudes frères Vachon, Paul et Maurice, les deux Canadiens français du nord de l'Ontario, champions du monde à la lutte par équipe, s'affrontent de nouveau l'un l'autre pour réduire en charpie les Billy Red Cloud et Rocco Colombo qui leur feront face.

Les "Mad Canadians" comme on les surnomme au Texas où ils se sont couverts de gloire en remportant leur titre mondial, possèdent un vaste répertoire de prises plus ou moins légales qu'ils se font un plaisir d'imposer à leurs adversaires avec ou sans la permission de l'arbitre. Mais Red Cloud et Colombo ne sont pas des moutons qu'on égorge facilement et ils livreront certainement une lutte enlevante aux Vachon si rudes soient-ils.

En semi-finale, The Great Taro Sakudo rencontrera Sandor Kovacs et en spécial, Gérard Dugas rencontrera Tiger Conway, un géant noir d'Afrique. Enfin, au lever du rideau, Jim Kelly sera opposé à Jerry Johnson.

Le St-Louis-de-France a remporté hier après-midi, dans la ligue de balle molle du comté de Champlain, une victoire de 8 à 5 contre le St-Maurice. Le Lac-A-la-Tortue, pour sa part, a disposé du Mont-Carmel 22 à 8.

Dans l'autre section, le St-Tite a battu le St-Stanislas 18 à 8 pour conserver son record intact dans le circuit Boisvert.

Une brillante tenue de Claude Morin a aidé le St-Louis-de-France à triompher du St-Maurice 8 à 5. Morin a remporté la victoire et Alain Guilbert a été débaite de la défaite.

Lionel Hardy et M. Ducharme ont exécuté au bâton avec trois coups sûrs en quatre voyages au bâton. Clément Masson a aussi frappé pour le circuit.

Dans une autre rencontre, le Lac-A-la-Tortue a battu le Mont-Carmel 22 à 8. Roger Lafrenière a remporté la victoire et Ovide Doucet a été débaite de la défaite.

Un circuit a été réussi par Jean-Guy Lahala. Des triples furent frappés par Simard et Lahaie, pendant que Jean-Paul Lemire, des perdants, brillait avec des simples.

Dans l'autre section, le St-Tite a déclassé le St-Stanislas 18 à 8. Jean-Claude Bordelieu a remporté la victoire et Jacques Veillette a essuyé le revers.

René Francoeur, un étudiant du STR de Trois-Rivières, a fait des siennes à ses débuts, avec quatre coups sûrs en six voyages au mar-

LONDON CLUB
LONDON DRY GIN
LES DISTILLERIES MELCHERS, LTÉE.
À VOTRE SERVICE DEPUIS 1898

MAINTENANT COUPEE

TAXE D'ACCISES
SUR LES VOITURES NEUVES

Procurez-vous maintenant une automobile 1961

AFIN D'AUGMENTER LES VENTES, le gouvernement a coupé la TAXE D'ACCISES

GENS DE LA CAMPAGNE
Hâtez-vous de vous procurer votre voiture afin d'éviter l'augmentation de TAXE de 2% qui prendra effet le 1er juillet.

THREE RIVERS CHEVROLET
MOTOR SALES LIMITED

755 CHAMFLOUR FR. 6-3791

ENVOY
CORVAIR
CHEVROLET
OLDSMOBILE
OLDSMOBILE F-85
CADILLAC
CAMIONS
CHEVROLET
CORVAIR
ENVOY

Ouvert tous les soirs jusqu'à 10 hres
PAS de RESTRICTION de CREDIT
PLAN D'ACCOMMODATION G.M.A.C.

René Langlois conduit le club St-Paulin à un gain de 11 à 9

René Langlois a frappé deux coups de circuit et trois simples pour conduire le St-Paulin à une victoire de 11 à 9 sur le St-Alexis et le Louisville à la disposition de Berthierville 4 à 3, dans un programme régulier de la ligue intermédiaire de la Mauricie, dimanche après-midi.

Langlois cogne
Deux circuits et trois simples

RECORD ENVIABLE D'UN CHAUFFEUR
Les artisans de la sécurité routière ont salué avec joie tout récemment la publication du record formidable d'un chauffeur qui a parcouru en dix-sept ans un total de 1.750.000 sans accident et sans même avoir violé une seule loi de la circulation. On estime que dix-sept les calculs ordinaires le conducteur moyen aurait pris 300 ans pour effectuer le même parcours. L'homme à qui échoit cet honneur est M. Elmer Mahl, de Chicago, qui n'a jamais subi un seul accident.

Le Comité Provincial de la Sécurité Routière (Prudential) en signalant cet enviable record dit que nos jeunes feraient mieux d'essayer d'obtenir de tels honneurs que d'imiter les insensés cherchant à établir des records de vitesse avec la voiture du "papa".

Le St-Tite demeure invincible en défaits St-Stanislas 18-8

Le St-Louis-de-France a remporté hier après-midi, dans la ligue de balle molle du comté de Champlain, une victoire de 8 à 5 contre le St-Maurice. Le Lac-A-la-Tortue, pour sa part, a disposé du Mont-Carmel 22 à 8.

Dans l'autre section, le St-Tite a battu le St-Stanislas 18 à 8 pour conserver son record intact dans le circuit Boisvert.

Une brillante tenue de Claude Morin a aidé le St-Louis-de-France à triompher du St-Maurice 8 à 5. Morin a remporté la victoire et Alain Guilbert a été débaite de la défaite.

Lionel Hardy et M. Ducharme ont exécuté au bâton avec trois coups sûrs en quatre voyages au bâton. Clément Masson a aussi frappé pour le circuit.

Dans une autre rencontre, le Lac-A-la-Tortue a battu le Mont-Carmel 22 à 8. Roger Lafrenière a remporté la victoire et Ovide Doucet a été débaite de la défaite.

Un circuit a été réussi par Jean-Guy Lahala. Des triples furent frappés par Simard et Lahaie, pendant que Jean-Paul Lemire, des perdants, brillait avec des simples.

Dans l'autre section, le St-Tite a déclassé le St-Stanislas 18 à 8. Jean-Claude Bordelieu a remporté la victoire et Jacques Veillette a essuyé le revers.

René Francoeur, un étudiant du STR de Trois-Rivières, a fait des siennes à ses débuts, avec quatre coups sûrs en six voyages au mar-

Jean Paquin l'emporte chez les juniors avec 196.6 points

MONTREAL (PC) — Des sauts de 118 et 123 pieds ont donné hier à Real Seguin, d'Ottawa 212 points et la première place dans la classe senior A, aux épreuves de sauts en skis présentées hier au tremplin de l'Université de Montréal.

C'était la première fois que des épreuves du genre étaient présentées l'été au Canada. Il avait fallu 106 tonnes de glace pour mettre au point la piste aménagée sur la flanc nord du Mont-Royal. Il faisait qu'il y avait 80 degrés de chaleur hier à Montréal; une foule de 8.000 personnes a assisté aux épreuves sur invitation.

Jean Paquin, de Trois-Rivières a remporté les honneurs dans la classe junior avec des sauts de 123 et 115 pieds et un total de 196.6 points. Dans la classe senior B, Jean-Louis Morency, de Montréal, a pris la première place avec des sauts de 98 et 100 pieds et un total de 180.2 points.

Les résultats :

Classe junior
1. Jean Paquin, Trois-Rivières, 196.6 points; 2. Corby Colvey, Lake Placid, N.Y., 142.5; 3. J. J. Rand, Lake Placid, 138.1; 4. S. Lafontaine, Lake Placid, 136.5; 5. Bob Peacock, Lake Placid, 135.

Classe senior "A"
1. Real Seguin, Ottawa, 212; 2. Ernie Dion, Lebanon, N.H., 203.8; 3. Jacques Charland, Trois-Rivières, 194.1; 4. Claude Trahan, Trois-Rivières, 193.9; 5. Lucien Chouinard, Port-Alfred, Québec, 190.2.

Classe senior "B"
1. Jean-Louis Morency, Montréal, 180.2; 2. Alfred Lavoie, Port-Alfred, 171.2; 3. Maurice Landry, Ottawa, 140; 4. F. Mueller, Montréal, 137.9; 5. Gilles Gauthier, Montréal, 128.9.

THOMAS MASSON
AVIS aux gens des campagnes
Hâtez-vous de vous procurer votre voiture avant le 1er juillet afin d'éviter de payer la nouvelle taxe de 2% qui prendra effet à cette date. Profitez des nouveaux bas prix sur les chars neufs. Pour plus de détails téléphonez-moi ou venez me rencontrer.

THREE RIVERS CHEVROLET
MOTOR SALES LIMITED
Tél.: FR. 6-3791
Résidence FR. 6-3394
TROIS-RIVIERES



(Photo Le Nouvelliste)
BERNARD GEFROIRON, vedette du club Canadien, a participé au tournoi de golf Molson tenu en fin de semaine au club de Shawinigan. Sur la photo, de gauche à droite: MM. Fred Gauthier, président des tournois, Fernand Veilleux, président du comité récréatif, Stan Sutherland, capitaine, GEFROIRON à l'œuvre, Henri-Paul Chevalier, président honoraire du tournoi, Gilles Bourassa, pro du club de golf de Shawinigan et Jean Many, publiciste.

Ce soir au terrain Guilmour

Le Pepsi-Cola et le Des Forges batailleront pour la 2e place

BASEBALL

VENDREDI	
LIGUE AMERICAINE	
Washington 3 Chicago 4	
New York 9 Minnesota 4	
Detroit 15 Cleveland 7	
Boston 5 Kansas City 4	
LIGUE NATIONALE	
Los Angeles 6 Cincinnati 5	
San Francisco 5 St-Louis 10	
Philadelphia 12 Pittsburgh 11	
Chicago 5 Milwaukee 3	
SAMEDI	
LIGUE AMERICAINE	
New York 10 Minnesota 7	
Boston 7 Kansas City 9	
Washington 6 Chicago 12	
Detroit 5 Cleveland 4	
Baltimore 1 Los Angeles 4	
LIGUE NATIONALE	
Los Angeles 9 Cincinnati 7	
San Francisco 6 St-Louis 1	
Philadelphia 6 Pittsburgh 2	
Chicago 5 Milwaukee 3	
DIMANCHE	
LIGUE AMERICAINE	
New York 8 Minnesota 4	
Baltimore 9 Los Angeles 8	
Boston 7 Kansas City 4 (1ère)	
Washington 3 Chicago 7 (2e)	
Philadelphia 3 Pittsburgh 10	
Chicago 5 Milwaukee 3	
LUNDI	
LIGUE AMERICAINE	
New York, Ford 12-2 à Los Angeles	
McBride 6-5, 11 hres p.m.	
Seule injure au calendrier	
LIGUE NATIONALE	
San Francisco, Sanford 3-4 à Philadelphie	
Owens 0-6, 8 h. 30 p.m.	
Milwaukee, Burdette 6-3 à St-Louis	
Jackson 3-7, 9 hres p.m.	
Seule injure au calendrier	
LES CLASSEMENTS	
LIGUE AMERICAINE	
G. P. Moy. D.	
Detroit 43 24 652 —	
New York 43 25 632 15	
Cleveland 41 30 577 5	
Boston 36 33 522 9	
Baltimore 36 34 514 9 1/2	
Chicago 36 34 514 9 1/2	
Kansas City 29 28 433 15	
Washington 30 40 429 15 1/2	
Minnesota 26 43 377 19	
New Angeles 25 46 352 21	

La ligue de base molle Dow présentera à nouveau un intéressant programme double ce soir au terrain Guilmour.

La première rencontre, prévue pour 7 heures, sera contestée. En effet, les deux antagonistes, en l'occurrence le Pepsi-Cola et le Des Forges, occupent respectivement la 2e et 3e place avec chacun six victoires à leur crédit; le Pepsi a toutefois une partie de plus à disputer.

Lionel Deshaies sera probablement envoyé au monticule pour le Pepsi tandis que Claude Bechard tentera de donner une deuxième victoire consécutive au Des Forges. Un gain pour l'un ou l'autre des clubs lui donnera la possession exclusive de la deuxième place.

A 8 h. 30

L'Inter-City tentera de remporter sa troisième victoire de la saison contre les détenteurs de la première position, le St-Georges.

Même s'ils n'ont pu dépasser Cartierville et Lachine, qui se sont classés respectivement premier et deuxième, les canotiers du Radisson se sont surpassés, si l'on considère qu'ils sont la plus jeune équipe.

Environ 3.000 spectateurs se sont massés sur les bords de la rivière Châteauguay et ont applaudi chaleureusement les jeunes du Radisson qui par un entraînement sérieux et régulier ont su remonter de la dernière position qu'ils étaient au cours des régates de l'an dernier, à la troisième cette année.

Le club Cartierville semble être encore l'équipe à battre cette année si l'on considère le grand décalage de points entre

L'Inter-City n'a pas été tellement chanceux depuis le début de la saison, perdant plusieurs parties par une faible marge, mais Pierre Marchand entend bien montrer une fois pour toutes sa puissance au monticule en faisant subir un premier échec au St-Georges.

La tâche ne sera pas facile cependant car Pierre Rochefort sera au monticule pour le St-Georges et travaillera avec acharnement pour conserver sa fiche immaculée.

Classement				
	P.	R.	P.	Moy. Diff.
St-Georges	12	12	0	1.000 —
Pepsi-Cola	11	6	5	343 51
Des Forges	12	6	6	500 6
La Victoire	11	5	6	454 6 1/2
T-Inter-City	12	4	8	333 8
Inter-City	12	2	10	150 10

Le Radisson fait belle figure à la 54e régates de Châteauguay

L'équipe des avironneurs du Radisson a bien figuré à la 54e régates annuelle de Châteauguay samedi après-midi en s'emparant de la troisième place.

Même s'ils n'ont pu dépasser Cartierville et Lachine, qui se sont classés respectivement premier et deuxième, les canotiers du Radisson se sont surpassés, si l'on considère qu'ils sont la plus jeune équipe.

Environ 3.000 spectateurs se sont massés sur les bords de la rivière Châteauguay et ont applaudi chaleureusement les jeunes du Radisson qui par un entraînement sérieux et régulier ont su remonter de la dernière position qu'ils étaient au cours des régates de l'an dernier, à la troisième cette année.

Le club Cartierville semble être encore l'équipe à battre cette année si l'on considère le grand décalage de points entre

la première et la seconde position. En effet, les représentants de la ville du nord ouest de Montréal ont accumulé un grand total de 185 points à l'encontre de 45 pour Lachine. Le Radisson suit ensuite avec 40, soit seulement cinq points derrière Lachine. Châteauguay, Otterburn et Grand Tronc viennent ensuite dans l'ordre.

Ce sont les équipes juniors de Claude Dugré et Jean-Marie Aubry, à bord de canots de guerre, qui ont accumulé le plus de points pour le Radisson en se classant deuxième dans la 6e épreuve. Les L. Erdel, J. Boissonneault, A. Roberge, P. Belliveau, R. Vallée, P. Boissonneault, J. Hayes, G. Boissjoly, M. Barbeau, G. Marcotte, J. Ross, M. Houle, M. Gauthier, R. Drouin, P. Paquin, J. Brousseau, J. Dufresne, A. Boissonneault et autres se sont également distin-

Les clubs St-Adelphe, St-Casimir et Portneuf remportent deux victoires

Les résultats au Richelieu

L'équipe St-Adelphe de l'instructeur Roger Gravel a remporté samedi et dimanche 8 à 0.

Hier après-midi, les erreurs ont joué un grand rôle dans la défaite. Les perdants ont commis 11 erreurs dans la rencontre pour paver le chemin de la défaite.

Dans ce secteur, le St-Thécle a surpris le St-Etienne, 4 à 0, samedi soir et hier après-midi, le St-Etienne a triomphé du St-Thécle, 7 à 1. Dans l'autre rencontre le St-Flore a disposé du St-Boniface, 7 à 2.

Dans la section Est, les Braves de Portneuf ont remporté les honneurs de leur programme double. Hier après-midi, les Braves ont battu le Champlain, 14 à 6 et samedi, ils ont disposé du Pont-Rouge, 12 à 3. Le St-Casimir a aussi fait belle figure avec un double gain contre St-Marc-des-Carrières, 17 à 6 et contre Champlain, 7 à 3.

Dans le secteur Ouest, le Joliette a divisé les honneurs de ses deux rencontres. Samedi, le Maskinongé a remporté une victoire de 4 à 1 et hier après-midi le Joliette a battu St-Thomas, 11 à 8. Maskinongé a aussi divisé la suite d'un revers de 8 à 3 contre St-Marie Salomé.

Ce soir, le Donatona qui n'a joué hier après-midi, verra à 6 heures, Pont-Rouge et St-Adelphe gagner deux fois.

Les Castors de St-Adelphe ont remporté deux victoires en fin de semaine contre le St-Georges de Champlain. Samedi les hom-

mes de Gravel ont battu St-Georges 19 à 4 et dimanche 8 à 0.

Hier après-midi, les erreurs ont joué un grand rôle dans la défaite. Les perdants ont commis 11 erreurs dans la rencontre pour paver le chemin de la défaite.

Gaby Ouellet a remporté la victoire et Jacques Beland a été débiteur de la défaite. Marcel Perron et Jules Baillargeon ont été les meilleurs pour les gagnants.

Samedi, Ouellet a de nouveau remporté la victoire et Michel Desy a encaissé la défaite. J. Trépanier a été le meilleur pour les vainqueurs et J. Beaudoin pour les perdants.

Le St-Etienne a vengé l'échec subi samedi soir au compte de 4-0 contre St-Thécle et dimanche les champions de l'an passé ont décroché une victoire de 7-1.

Roger Landry a lancé une partie de trois coups sûrs pour remporter la victoire et Yves Aubin a encaissé le revers. Un circuit a été réussi par Jean-Pierre Lévesque des Royaux alors que Roger Boivert s'est mérité deux succès en battant St-Georges.

Samedi, Louis-Gilles Cloutier a lancé une partie de deux coups sûrs pour remporter la victoire et Jean-Claude Plourde a été débiteur de la défaite.

Dans une autre rencontre, le St-Flore a battu le St-Boniface, 7 à 2. Maurice Boucher, avec une performance de quatre coups sûrs, a remporté la victoire et André Pronovost a été chargé de la défaite.

Gilles Chamberland a remporté la victoire et Yvon Gervais a été débiteur de la défaite.

Dans l'autre partie, le Joliette a battu le St-Thomas, 11 à 8. Gilles Chevrete a remporté la victoire et Paul Pelland a été chargé du revers.

St-Gabriel est douteux

Le club St-Gabriel n'a pu jouer en fin de semaine à cause de dispersions au sein de l'équipe. Une importante assemblée sera tenue cette semaine par la direction du club pour décider de l'avenir.

St-Marc possède une demi-partie d'avance en tête du St-Etienne et St-Boniface. Quant au club de l'OTJ, il n'est qu'à une partie de la première position.

La joute entre St-Marc et St-Boniface a été arrêtée après 6 manches de jeu à cause de la pluie. Gérard Millette a été le lanceur gagnant, et Jacques Lafrenière, le perdant. Lafrenière fut relevé à la 5e manche par Gilles Grenier. St-Marc a frappé 8 coups sûrs et St-Boniface, 9.

Millette a pris 3 retraits au bâton, et Lafrenière et Grenier, 5. Lacombe, du St-Boniface, et René Beland, du St-Marc, se sont distingués au bâton avec chacun 3 coups sûrs en autant de présences.

St-Marc fut erratique sur la défensive avec pas moins de 4 erreurs, tandis que St-Boniface était pris en défaut une fois.

Dans l'autre joute, Arthur Leclair a lancé une joute de 4 coups sûrs et pris 9 retraits au bâton pour conduire Shawinigan-Sud à une victoire de 6-2 sur St-Etienne. Ses coéquipiers en ont cogné 9 aux dépens des deux lanceurs utilisés par les perdants. Plourde a été débiteur de la défaite. Il a été remplacé par Gaston Bellemare à la 3e manche.

St-Etienne a commis 2 erreurs et Shawinigan-Sud, une.

Bergeron a frappé un coup de circuit pour les vainqueurs.

QUILLES

L'assemblée de la ligue de grosses quilles de la Cité qui devait avoir lieu jeudi, à l'hôtel St-Maurice a été remise au 27 juillet, à cause du long congé de la fête de Saint-Jean-Baptiste.

Tous les jours, capitaines et propriétaires d'équipes voudront bien prendre note de ce changement.

Double gain

Le St-Casimir a brillé en fin de semaine en remportant deux victoires en autant de rencontres.

Hier les hommes de Dominique Douville ont battu le St-Marc-des-Carrières, 17 à 6 et samedi le Champlain a succubé au compte de 7 à 3.

Dimanche Raymond Giroux a remporté la victoire et Nelson

première position de la ligue de baseball du comté St-Maurice. Par sa victoire, le St-Boniface grimpe en deuxième place du

classement, sur un pied d'égalité avec St-Etienne qui a encaissé un revers de 6-2 contre le club de l'OTJ de Shawinigan, dimanche après-midi.

St-Marc possède une demi-partie d'avance en tête du St-Etienne et St-Boniface. Quant au club de l'OTJ, il n'est qu'à une partie de la première position.

La joute entre St-Marc et St-Boniface a été arrêtée après 6 manches de jeu à cause de la pluie. Gérard Millette a été le lanceur gagnant, et Jacques Lafrenière, le perdant. Lafrenière fut relevé à la 5e manche par Gilles Grenier. St-Marc a frappé 8 coups sûrs et St-Boniface, 9.

Millette a pris 3 retraits au bâton, et Lafrenière et Grenier, 5. Lacombe, du St-Boniface, et René Beland, du St-Marc, se sont distingués au bâton avec chacun 3 coups sûrs en autant de présences.

St-Marc fut erratique sur la défensive avec pas moins de 4 erreurs, tandis que St-Boniface était pris en défaut une fois.

Dans l'autre joute, Arthur Leclair a lancé une joute de 4 coups sûrs et pris 9 retraits au bâton pour conduire Shawinigan-Sud à une victoire de 6-2 sur St-Etienne. Ses coéquipiers en ont cogné 9 aux dépens des deux lanceurs utilisés par les perdants. Plourde a été débiteur de la défaite. Il a été remplacé par Gaston Bellemare à la 3e manche.

St-Etienne a commis 2 erreurs et Shawinigan-Sud, une.

Bergeron a frappé un coup de circuit pour les vainqueurs.

St-Marc possède une demi-partie d'avance en tête du St-Etienne et St-Boniface. Quant au club de l'OTJ, il n'est qu'à une partie de la première position.

La joute entre St-Marc et St-Boniface a été arrêtée après 6 manches de jeu à cause de la pluie. Gérard Millette a été le lanceur gagnant, et Jacques Lafrenière, le perdant. Lafrenière fut relevé à la 5e manche par Gilles Grenier. St-Marc a frappé 8 coups sûrs et St-Boniface, 9.

Millette a pris 3 retraits au bâton, et Lafrenière et Grenier, 5. Lacombe, du St-Boniface, et René Beland, du St-Marc, se sont distingués au bâton avec chacun 3 coups sûrs en autant de présences.

St-Marc fut erratique sur la défensive avec pas moins de 4 erreurs, tandis que St-Boniface était pris en défaut une fois.

Dans l'autre joute, Arthur Leclair a lancé une joute de 4 coups sûrs et pris 9 retraits au bâton pour conduire Shawinigan-Sud à une victoire de 6-2 sur St-Etienne. Ses coéquipiers en ont cogné 9 aux dépens des deux lanceurs utilisés par les perdants. Plourde a été débiteur de la défaite. Il a été remplacé par Gaston Bellemare à la 3e manche.

St-Etienne a commis 2 erreurs et Shawinigan-Sud, une.

Bergeron a frappé un coup de circuit pour les vainqueurs.

St-Marc possède une demi-partie d'avance en tête du St-Etienne et St-Boniface. Quant au club de l'OTJ, il n'est qu'à une partie de la première position.

La joute entre St-Marc et St-Boniface a été arrêtée après 6 manches de jeu à cause de la pluie. Gérard Millette a été le lanceur gagnant, et Jacques Lafrenière, le perdant. Lafrenière fut relevé à la 5e manche par Gilles Grenier. St-Marc a frappé 8 coups sûrs et St-Boniface, 9.

Millette a pris 3 retraits au bâton, et Lafrenière et Grenier, 5. Lacombe, du St-Boniface, et René Beland, du St-Marc, se sont distingués au bâton avec chacun 3 coups sûrs en autant de présences.

St-Marc fut erratique sur la défensive avec pas moins de 4 erreurs, tandis que St-Boniface était pris en défaut une fois.

Dans l'autre joute, Arthur Leclair a lancé une joute de 4 coups sûrs et pris 9 retraits au bâton pour conduire Shawinigan-Sud à une victoire de 6-2 sur St-Etienne. Ses coéquipiers en ont cogné 9 aux dépens des deux lanceurs utilisés par les perdants. Plourde a été débiteur de la défaite. Il a été remplacé par Gaston Bellemare à la 3e manche.

St-Etienne a commis 2 erreurs et Shawinigan-Sud, une.

Bergeron a frappé un coup de circuit pour les vainqueurs.

Deux victoires du St-Etienne

Le St-Etienne midjet a remporté deux victoires en fin de semaine dans la ligue Rurale midjet.

Samedi, le St-Etienne a battu le St-Barnabé-Nord, 9 à 2. Michel Boivert a remporté la victoire et Raymond Charette a été chargé de la défaite.

Au bâton, Jean-Claude Boivert, Guy Bellemare et M. Millette ont cogné chacun un triple.

Dans l'autre rencontre, le St-Etienne a triomphé de St-Boniface 14 à 10. Guy Plourde avec 14 retraits au bâton a remporté la victoire et Millette a été débiteur de la défaite.

Par contre, si le Laurentide l'emporte, il ne sera plus qu'à une demi-partie des Capris de l'hôtel de la Salle, au deuxième barreau de l'échelle. Les hommes de Gilles Matteau ont divisé les honneurs des 6 joutes qu'ils ont disputées à date.

Les Capris sont toutefois loin derrière les meneurs, les Selects de la Taverne des Sports. En effet, ceux-ci n'ont pas connu la défaite depuis le début de la saison, et leurs 6 victoires leur donnent une confortable avance de 3 parties au sommet du classement.

Clubs P. J. G. P. Moy. Diff.

Selects 6 6 0 1.000 —

Capris 6 3 3 500 3

Laurentide 6 2 4 333 4

G. Mère Shoe 6 1 5 166 5

Grand Mère. — Les clubs occupant les deux dernières positions de la ligue de base molle Molson, du président Paul Dodd, de Grand Mère, se disputent la victoire, ce soir, à compter de 8 heures, au terrain de l'Arène. L'équipe de la Laurentide verra alors celle de la Grand Mère Shoe.

Le Grand Mère Shoe occupe actuellement la dernière position du classement, mais une victoire ce soir le fera grimper en troisième place, sur un pied d'égalité avec la Laurentide. Le record de cette dernière équipe est de 2 victoires et 4 défaites, tandis que celui du Grand Mère Shoe est de 1 gain et 5 échecs.

Ligue Commerciale et Industrielle

Le Club Récréatif Chemicals aux prises avec les meneurs, ce soir

Shawinigan — Le Club Récréatif Chemicals aura l'occasion de quitter la cave du classement de la ligue de base molle Commerciale et Industrielle quand il affrontera ce soir, à 7 h. 15, au parc Wilson, le club Dow, qui domine le circuit. Si les meneurs subissent la défaite, ils seront rejoints en première place

deuxième épreuve de la saison estivale. Nul doute qu'avec le entraînement rigoureux que les joueurs poursuivent d'ici là, le Radisson saura se classer encore plus avantageusement.

Prochaine régates

La prochaine régates se tiendra à Lachine le 8 juillet. La délégation trifluvienne sera encore plus nombreuse pour cette

gués pour le Radisson.

Prochaine régates

La prochaine régates se tiendra à Lachine le 8 juillet. La délégation trifluvienne sera encore plus nombreuse pour cette

gués pour le Radisson.

Prochaine régates

La prochaine régates se tiendra à Lachine le 8 juillet. La délégation trifluvienne sera encore plus nombreuse pour cette

gués pour le Radisson.

Prochaine régates

La prochaine régates se tiendra à Lachine le 8 juillet. La délégation trifluvienne sera encore plus nombreuse pour cette

gués pour le Radisson.

Prochaine régates

La prochaine régates se tiendra à Lachine le 8 juillet. La délégation trifluvienne sera encore plus nombreuse pour cette

gués pour le Radisson.

Prochaine régates

La prochaine régates se tiendra à Lachine le 8 juillet. La délégation trifluvienne sera encore plus nombreuse pour cette

Les résultats au Richelieu

SAMEDI PREMIERE COURSE

Trot C-1 — \$1.100

(1) Wonder Bud 13.90-7.10-4.30

(2) Lady S. D. 6.50-3.90

Ont aussi couru: MacDuff's Laker, Joadelle Jet Pilot, Faye Ellen Sneaky, Peto, Nelson K. Temps 2.06 1/2.

DEUXIEME COURSE

AMBLE C-2 — \$750

(1) Gulland Grattan 16.70-8.50-4.90

(2) Task Brewer 2.80-5.20

Ont aussi couru: Breeze Abbe, Ka, Le Peters, Grand Manner, Broncho Lane, Tenn Commander. Temps 2.09.

AMBLE C-2 — \$900

(1) McKinnel Mahone 16.40-7.70-4.90

(2) Challidale Elm 8.60-5.20

Ont aussi couru: Baffles, Delaware Coast, Stewart Direct S. The Tippler, Huron Box. Temps 2.07.

QUATRIEME COURSE

Trot C-3 \$1.100

(1) Bob Lashbrook 11.50-7.10-4.30

(2) Rebel Al 5.60-3.50

Ont aussi couru: Tip Top John, Upton, Alice Lind, Victor Dornay, Maryland Grace. Temps 2.07 1/2.

AMBLE C-2 — \$1.100

(1) H. H. Norris 5.60-3.50-2.60

(2) Indian Prince 4.70-3.20

Ont aussi couru: Keystone Direct, Great White Way, Klamath Song, Crescent. Temps 2.06 1/2.

AMBLE C-2 — \$900

(1) Duet Storm 15.70-8.10-5.00

(2) Chief's Pride 3.90

Ont aussi couru: Kev Guard, Sore Key, Glendale, Jerry, Alice Majesty, Dale Brook. Temps 2.08.

Trot C-3 \$1.100

(1) Hughes Hanover 6.60-3.50-3.40

(2) The Web 3.20-2.80

Ont aussi couru: Song Hi, Le Palanca, Safe Harbor, Clond

117 - Vendeurs demandés

LIGNE ADDITIONNELLE

Attention agent visitant les industries et les communautés dans les comtés de St-Maurice, Laval, Portneuf, etc. Si vous désirez une ligne additionnelle d'un produit canadien, universellement connu et très avantageusement annoncé, priez de répondre à :

CASIER 6013
Le Nouvelliste
Trois-Rivières

118 - Service de bonnes

BONNE DEMANDÉE: Dans famille de 4 personnes. S'adresser Mme J. L. L. 118-200-200.

123 - Objets perdus & trouvés

PERDU: HUILE avant-midi au magasin 5-10-15-20 rue des Forges un porte-billets en cuir rose, contenant somme d'argent. Rémunéré. Appeler à 118-200-200.

125 - Autos-camions à vendre

Godon Auto.

COIN STE-MARIE et Château

COIN STE-MARIE et Château. Demandes M. Laffame, vendeur. Autos, camion, camionnette, etc. Appeler à 118-200-200.

16 - Chalets

CHALET: A vendre au lac des Pies, terrain 150 x 100. Prix \$1500. S'adresser M. Jean Beauchemin. LE 7-0445.

11 - Magasins à louer

MAGASIN A LOUER

LOCAL MODERNE 50 x 17 pi. sous-sol. Bien situé à 1012, St-Marc. S'adresser M. P. BELANGER. 118-200-200.

125 - Autos-camions à vendre

Godon Auto.

COIN STE-MARIE et Château. Demandes M. Laffame, vendeur. Autos, camion, camionnette, etc. Appeler à 118-200-200.

16 - Chalets

CHALET: A vendre au lac des Pies, terrain 150 x 100. Prix \$1500. S'adresser M. Jean Beauchemin. LE 7-0445.

11 - Magasins à louer

MAGASIN A LOUER

LOCAL MODERNE 50 x 17 pi. sous-sol. Bien situé à 1012, St-Marc. S'adresser M. P. BELANGER. 118-200-200.

125 - Autos-camions à vendre

Godon Auto.

COIN STE-MARIE et Château. Demandes M. Laffame, vendeur. Autos, camion, camionnette, etc. Appeler à 118-200-200.

16 - Chalets

CHALET: A vendre au lac des Pies, terrain 150 x 100. Prix \$1500. S'adresser M. Jean Beauchemin. LE 7-0445.

11 - Magasins à louer

MAGASIN A LOUER

LOCAL MODERNE 50 x 17 pi. sous-sol. Bien situé à 1012, St-Marc. S'adresser M. P. BELANGER. 118-200-200.

125 - Autos-camions à vendre

Godon Auto.

COIN STE-MARIE et Château. Demandes M. Laffame, vendeur. Autos, camion, camionnette, etc. Appeler à 118-200-200.

16 - Chalets

CHALET: A vendre au lac des Pies, terrain 150 x 100. Prix \$1500. S'adresser M. Jean Beauchemin. LE 7-0445.

11 - Magasins à louer

MAGASIN A LOUER

LOCAL MODERNE 50 x 17 pi. sous-sol. Bien situé à 1012, St-Marc. S'adresser M. P. BELANGER. 118-200-200.

125 - Autos-camions à vendre

Godon Auto.

COIN STE-MARIE et Château. Demandes M. Laffame, vendeur. Autos, camion, camionnette, etc. Appeler à 118-200-200.

16 - Chalets

CHALET: A vendre au lac des Pies, terrain 150 x 100. Prix \$1500. S'adresser M. Jean Beauchemin. LE 7-0445.

11 - Magasins à louer

MAGASIN A LOUER

LOCAL MODERNE 50 x 17 pi. sous-sol. Bien situé à 1012, St-Marc. S'adresser M. P. BELANGER. 118-200-200.

125 - Autos-camions à vendre

Godon Auto.

COIN STE-MARIE et Château. Demandes M. Laffame, vendeur. Autos, camion, camionnette, etc. Appeler à 118-200-200.

16 - Chalets

CHALET: A vendre au lac des Pies, terrain 150 x 100. Prix \$1500. S'adresser M. Jean Beauchemin. LE 7-0445.

11 - Magasins à louer

MAGASIN A LOUER

LOCAL MODERNE 50 x 17 pi. sous-sol. Bien situé à 1012, St-Marc. S'adresser M. P. BELANGER. 118-200-200.

125 - Autos-camions à vendre

Godon Auto.

COIN STE-MARIE et Château. Demandes M. Laffame, vendeur. Autos, camion, camionnette, etc. Appeler à 118-200-200.

16 - Chalets

CHALET: A vendre au lac des Pies, terrain 150 x 100. Prix \$1500. S'adresser M. Jean Beauchemin. LE 7-0445.

11 - Magasins à louer

MAGASIN A LOUER

LOCAL MODERNE 50 x 17 pi. sous-sol. Bien situé à 1012, St-Marc. S'adresser M. P. BELANGER. 118-200-200.

125 - Autos-camions à vendre

Godon Auto.

COIN STE-MARIE et Château. Demandes M. Laffame, vendeur. Autos, camion, camionnette, etc. Appeler à 118-200-200.

16 - Chalets

CHALET: A vendre au lac des Pies, terrain 150 x 100. Prix \$1500. S'adresser M. Jean Beauchemin. LE 7-0445.

11 - Magasins à louer

MAGASIN A LOUER

LOCAL MODERNE 50 x 17 pi. sous-sol. Bien situé à 1012, St-Marc. S'adresser M. P. BELANGER. 118-200-200.

125 - Autos-camions à vendre

Godon Auto.

COIN STE-MARIE et Château. Demandes M. Laffame, vendeur. Autos, camion, camionnette, etc. Appeler à 118-200-200.

16 - Chalets

CHALET: A vendre au lac des Pies, terrain 150 x 100. Prix \$1500. S'adresser M. Jean Beauchemin. LE 7-0445.

11 - Magasins à louer

MAGASIN A LOUER

LOCAL MODERNE 50 x 17 pi. sous-sol. Bien situé à 1012, St-Marc. S'adresser M. P. BELANGER. 118-200-200.

125 - Autos-camions à vendre

Godon Auto.

COIN STE-MARIE et Château. Demandes M. Laffame, vendeur. Autos, camion, camionnette, etc. Appeler à 118-200-200.

16 - Chalets

CHALET: A vendre au lac des Pies, terrain 150 x 100. Prix \$1500. S'adresser M. Jean Beauchemin. LE 7-0445.

11 - Magasins à louer

MAGASIN A LOUER

LOCAL MODERNE 50 x 17 pi. sous-sol. Bien situé à 1012, St-Marc. S'adresser M. P. BELANGER. 118-200-200.

125 - Autos-camions à vendre

Godon Auto.

COIN STE-MARIE et Château. Demandes M. Laffame, vendeur. Autos, camion, camionnette, etc. Appeler à 118-200-200.

16 - Chalets

CHALET: A vendre au lac des Pies, terrain 150 x 100. Prix \$1500. S'adresser M. Jean Beauchemin. LE 7-0445.

11 - Magasins à louer

MAGASIN A LOUER

LOCAL MODERNE 50 x 17 pi. sous-sol. Bien situé à 1012, St-Marc. S'adresser M. P. BELANGER. 118-200-200.

125 - Autos-camions à vendre

Godon Auto.

COIN STE-MARIE et Château. Demandes M. Laffame, vendeur. Autos, camion, camionnette, etc. Appeler à 118-200-200.

16 - Chalets

CHALET: A vendre au lac des Pies, terrain 150 x 100. Prix \$1500. S'adresser M. Jean Beauchemin. LE 7-0445.

11 - Magasins à louer

MAGASIN A LOUER

LOCAL MODERNE 50 x 17 pi. sous-sol. Bien situé à 1012, St-Marc. S'adresser M. P. BELANGER. 118-200-200.

25 - Appartements à louer

APPTS MODERNES MEUBLES 1-2-3-4 pièces, salle bain, cuisine, chauffage, douche. LAC-A-LA-TORRE. S'adresser: 118-200-200.

Meubles neufs

W. GELINAS 568, 4e RUE Aubaines exceptionnelles

Nouvelle adresse:

R. PINEL, 421, 5e Rue, Shawinigan. L. 6-3553. SPECIAL: Lessiveuse, Réfrigérateur, etc. S'adresser: 118-200-200.

37 - Articles de ménage

A VENDRE: Réfrigérateur, poêle, mobilier de salon, etc. S'adresser: 118-200-200.

46 - Machines à coudre

MACHINE A COUDRE portable, bobine, etc. S'adresser: 118-200-200.

50 - Radios-télévisions

ECLAIR RADIO TV 758, 6e AVE. S'adresser: 118-200-200.

64 - Lingerie pour femmes

UN VETEMENT bien ajusté fait ressortir vos toilettes. S'adresser: 118-200-200.

72 - Fleuristes

PLANTS DE FLEURS pour parterres, jardins, etc. S'adresser: 118-200-200.

98 - Divers

A VENDRE: Porte de toilette, etc. S'adresser: 118-200-200.

109 - Emplois demandés

DEMOISELLE d'un certain âge offre ses services. S'adresser: 118-200-200.

113 - Positions offertes

NOUS CHERCHONS PERSONNES pour expédition, inspection, etc. S'adresser: 118-200-200.

121 - Garderies d'enfants

MAMANS qui aient en vacances, etc. S'adresser: 118-200-200.

125 - Autos-camions à vendre

PRIX D'ABAISE, Chevrolet 1952, etc. S'adresser: 118-200-200.

131 - Bicycles-motocyclettes

A VENDRE: Motocyclette TRIUMPH 1960, etc. S'adresser: 118-200-200.

133 - Réparation de moteur

SERVICE DE REPARATION de tous moteurs. S'adresser: 118-200-200.

139 - Embarcations-moteurs

YACHT A VENDRE de marque LARSEN, etc. S'adresser: 118-200-200.

16 - Chalets

CHALET A VENDRE, deux étages, etc. S'adresser: 118-200-200.

23 - Logements à louer

LOGEMENT A LOUER, quatre pièces, etc. S'adresser: 118-200-200.

37 - Articles de ménage

A VENDRE: Poêle à bois, etc. S'adresser: 118-200-200.

46 - Machines à coudre

MACHINE A COUDRE, etc. S'adresser: 118-200-200.

50 - Radios-télévisions

ECLAIR RADIO TV, etc. S'adresser: 118-200-200.

64 - Lingerie pour femmes

UN VETEMENT bien ajusté, etc. S'adresser: 118-200-200.

72 - Fleuristes

PLANTS DE FLEURS, etc. S'adresser: 118-200-200.

98 - Divers

A VENDRE: Porte de toilette, etc. S'adresser: 118-200-200.

109 - Emplois demandés

DEMOISELLE d'un certain âge, etc. S'adresser: 118-200-200.

113 - Positions offertes

NOUS CHERCHONS PERSONNES, etc. S'adresser: 118-200-200.

121 - Garderies d'enfants

MAMANS qui aient en vacances, etc. S'adresser: 118-200-200.

125 - Autos-camions à vendre

PRIX D'ABAISE, Chevrolet 1952, etc. S'adresser: 118-200-200.

131 - Bicycles-motocyclettes

A VENDRE: Motocyclette TRIUMPH 1960, etc. S'adresser: 118-200-200.

133 - Réparation de moteur

SERVICE DE REPARATION de tous moteurs. S'adresser: 118-200-200.

139 - Embarcations-moteurs

YACHT A VENDRE de marque LARSEN, etc. S'adresser: 118-200-200.

16 - Chalets

CHALET A VENDRE, deux étages, etc. S'adresser: 118-200-200.

23 - Logements à louer

LOGEMENT A LOUER, quatre pièces, etc. S'adresser: 118-200-200.

37 - Articles de ménage

A VENDRE: Poêle à bois, etc. S'adresser: 118-200-200.

46 - Machines à coudre

MACHINE A COUDRE, etc. S'adresser: 118-200-200.

50 - Radios-télévisions

ECLAIR RADIO TV, etc. S'adresser: 118-200-200.

64 - Lingerie pour femmes

UN VETEMENT bien ajusté, etc. S'adresser: 118-200-200.

72 - Fleuristes

PLANTS DE FLEURS, etc. S'adresser: 118-200-200.

98 - Divers

A VENDRE: Porte de toilette, etc. S'adresser: 118-200-200.

109 - Emplois demandés

DEMOISELLE d'un certain âge, etc. S'adresser: 118-200-200.

113 - Positions offertes

NOUS CHERCHONS PERSONNES, etc. S'adresser: 118-200-200.

121 - Garderies d'enfants

MAMANS qui aient en vacances, etc. S'adresser: 118-200-200.

125 - Autos-camions à vendre

PRIX D'ABAISE, Chevrolet 1952, etc. S'adresser: 118-200-200.

131 - Bicycles-motocyclettes

A VENDRE: Motocyclette TRIUMPH 1960, etc. S'adresser: 118-200-200.

133 - Réparation de moteur

SERVICE DE REPARATION de tous moteurs. S'adresser: 118-200-200.

139 - Embarcations-moteurs

YACHT A VENDRE de marque LARSEN, etc. S'adresser: 118-200-200.

16 - Chalets

CHALET A VENDRE, deux étages, etc. S'adresser: 118-200-200.

23 - Logements à louer

LOGEMENT A LOUER, quatre pièces, etc. S'adresser: 118-200-200.

37 - Articles de ménage

A VENDRE: Poêle à bois, etc. S'adresser: 118-200-200.

46 - Machines à coudre

MACHINE A COUDRE, etc. S'adresser: 118-200-200.

50 - Radios-télévisions

ECLAIR RADIO TV, etc. S'adresser: 118-200-200.

64 - Lingerie pour femmes

UN VETEMENT bien ajusté, etc. S'adresser: 118-200-200.

72 - Fleuristes

PLANTS DE FLEURS, etc. S'adresser: 118-200-200.

98 - Divers

A VENDRE: Porte de toilette, etc. S'adresser: 118-200-200.

109 - Emplois demandés

DEMOISELLE d'un certain âge, etc. S'adresser: 118-200-200.

113 - Positions offertes

NOUS CHERCHONS PERSONNES, etc. S'adresser: 118-200-200.

121 - Garderies d'enfants

MAMANS qui aient en vacances, etc. S'adresser: 118-200-200.

125 - Autos-camions à vendre

PRIX D'ABAISE, Chevrolet 1952, etc. S'adresser: 118-200-200.

131 - Bicycles-motocyclettes

A VENDRE: Motocyclette TRIUMPH 1960, etc. S'adresser: 118-200-200.

133 - Réparation de moteur

SERVICE DE REPARATION de tous moteurs. S'adresser: 118-200-200.

AVIS

Vente

A L'ENCHERE

DE QUATRE

Ecoles

de la Commission scolaire de Ste-Ange-de-Laval. Cette vente sera faite

Notre vie...

(suite de la page 6)

...dans sa brève allocution, que Notre-Dame-de-la-Présentation était la paroisse mère de Shawinigan-Sud. Il a profité de la circonstance pour rendre hommage au chanoine Jacob. Le premier magistrat de Shawinigan-Sud a déclaré que pour exprimer des sentiments pleins de respect et de bienveillance, il ne pouvait pas une longue préparation à l'adresse des félicitations. Il a adressé ses félicitations, témoignant son estime et offrant ses meilleurs vœux à la paroisse.

Il a souligné que trois paroisses ont suivi sa marche et de quelques maisons du début, ne le plus beau et le plus grand village. "Si l'y a eu un grand Shawinigan-Sud, c'est parce qu'il y a eu Notre-Dame-de-la-Présentation et si nous sommes ce que nous sommes, c'est à cause des gens de cette paroisse", a affirmé le maire de Shawinigan-Sud.

Il a rendu hommage aux anciens curés de la paroisse et espère que les 50 prochaines années seront comme les 50 dernières.

L'historique de la paroisse a été rappelé par M. Omer Beaumier qui a parlé au nom des anciens marguilliers.

L'ancien curé de la paroisse, le chanoine Arthur Jacob, a rappelé quelques souvenirs. Il a tenu à saluer plusieurs de ses anciens paroissiens et collaborateurs. Il a souligné que M. Léon Messier qui a travaillé avec M. Orlan Leduc à la paroisse de l'église, était présent au banquet.

M. Paul Gaudet, représentant de l'évêque a défini la paroisse comme étant une grande famille en marche vers le ciel. Le curé actuel, l'abbé Paul Paquin a souligné le travail des paroissiens et leur dévouement. Il a souligné que la clôture de ces fêtes coïncide avec le premier anniversaire de son installation dans la paroisse.

Il a terminé en disant qu'il souhaitait beaucoup de bonheur à toute la population et l'assurance de son entier dévouement. L'abbé Léo Paquin, frère du curé, a agi comme maître de cérémonie. Il est à souligner que sa mère était présente. Le banquet a été servi par la Dame Blanche.

Treize...

(suite de la page 3)

ne épaisse forêt, à quelque 175 milles au nord de Montréal. Il n'y a pas eu de blessés. Un porte-parole du CNR a déclaré qu'on croit que l'accident était attribuable aux fortes pluies qui sont tombées ces jours derniers et qui ont pu endommager les voies ferrées.

Un train de passagers, qui devait arriver à Québec, hier de bonne heure, a été retardé de 12 heures environ en raison de l'accident.

Vacances...

(suite de la page 4)

famille lui laisse pour la vie d'agréables souvenirs. C'est pour cette raison que le mot vacances garde, pour toute la vie, un parfum de fraîcheur dans notre mémoire. Pour les enfants d'aujourd'hui comme pour ceux d'autrefois, ce mot-là signifie avant tout le paradis de la famille retrouvée.

Gerard ST-PIERRE, ptre

"Je ne suis..."

(suite de la page 3)

d'Ostie qui lui rendait visite et qui avait exprimé le désir qu'il visite leur ville à 15 milles de Rome.

LE GRAND...

(suite de la page 11)

soins de la population sans cesse grandissante du diocèse.

Les futurs prêtres, dont le nombre et la compétence doivent croître chaque année, passent quatre ans dans ce mystérieux atelier spirituel qu'est le grand séminaire. Là, dans le silence, le travail et le sacrifice, ils se préparent à la redoutable mais glorieuse mission de sauveurs d'âmes.

La population catholique du diocèse compte 225.000 âmes. Elle en compte 335.000 dans vingt ans. Pour servir cette société en pleine évolution, il faudra près de quatre cents prêtres en 1980. Il faut un nouveau grand séminaire!

Hommages...

(suite de la première page)

courage et l'inspiration nécessaires pour maîtriser les difficultés qui peuvent surgir et qui peuvent nuire à leur effort commun vers l'établissement d'une vie nationale forte et prospère.

Le député de Montréal - Laurier, M. Lionel Chevrier, a souligné la fête de la St-Jean-Baptiste se célèbre partout au Canada français, et non pas seulement dans la province de Québec.

Le Canada connaît la paix et l'unité, a dit M. Chevrier, tant que les cultures française et anglaise pourront se développer côte à côte.

Unité nationale

M. H. W. Herridge, député social démocrate de Kootenay - Ouest, parlant en anglais, a dit que la fête de la St-Jean-Baptiste revêt pour plusieurs la même importance que la fête de St-Georges pour les Canadiens de langue anglaise.

Au nom de ses compatriotes de langue française, M. Rémi Paul, député progressiste conservateur de Berthier-Maskinonge-Delaudière, a remercié le premier ministre et les autres députés des vœux exprimés.

Dans le Québec, a dit M. Paul, la fête de la St-Jean-Baptiste nous permet de nous arrêter quelques instants pour nous rappeler notre histoire.

Les Canadiens-Français, a-t-il ajouté, envisagent l'avenir avec d'autant plus de confiance que le Canada marche de plus en plus aujourd'hui vers l'unité nationale la mieux comprise et la mieux vécue.

Le nouveau député libéral de Leeds, M. John Matheson, parlant en français et en anglais a dit qu'à titre de protestant d'origine écossaise il désire rendre hommage au Canada français à l'occasion de sa fête nationale.

Dans ce pays, a-t-il dit, aucun groupe ethnique ou religieux ne peut réclamer la possession exclusive de ses propres trésors. Ceux-ci sont l'héritage de tous ceux qui savent reconnaître leur valeur.

Plusieurs députés portaient à la boutonnière une petite feuille d'érable.

M. Lucien...

(suite de la première page)

Le premier ministre lui répondit qu'il n'avait pas les preuves en main, mais que pour autant qu'il se souvient, le sénateur Courtemanche avait cessé d'être député le 8 janvier 1960.

Question irrégulière

Par la suite, M. Carlin nota à l'intention du premier ministre que le guide parlementaire de 1959 contenait les mêmes indications au sujet du sénateur Courtemanche.

Cependant, le président de la Chambre, M. Roland Michener, intervint dans la discussion et déclara qu'il jugeait la question irrégulière.

Le sénateur Courtemanche avait abandonné ses fonctions de secrétaire d'Etat le 19 janvier 1960, et avait été nommé au Sénat le lendemain.

Le ministre de la Justice, M. David Fulton, a par ailleurs informé la Chambre que son ministère avait reçu une copie officielle des témoignages rendus lors de l'enquête, il y a huit jours, témoignages dans lesquels il était fait mention du sénateur Courtemanche.

M. J.-D. Bégin...

(suite de la première page)

saire, de dépenses de voyage, de ristournes ou de commissions sur les ventes faites par "Barbeau-Etchemin Inc." au gouvernement de la province.

Aucun membre de ma famille n'a reçu quel que ce soit de cette compagnie.

Si M. Jean Poirier, comptable de Barbeau-Etchemin Inc. et M. Raymond Dumas, président des immeubles du Lac Etchemin Limitée, ne corroborent pas les faits que je viens de mentionner, je m'en tiens à abandonner mon siège de député.

Dans sa déclaration, M. Bégin ne mentionne pas s'il est prêt à comparaître devant la Commission Salvas.

Les inscrits...

(suite de la page 16)

DIXIEME COURSE

1. Miss Madeline... R. White
2. Nipper Johnston... R. Routhier
3. M. Tru... K. Waples
4. Dave Sherman... V. Couger
5. Sir Prince... R. Grandmaison
6. O'Brien... Ben Filion
7. J. Hanover... Dune MacTavish
8. Chuck Peters... Her Filion
9. Ruth Kirk... R. Green

La météo

(suite de la première page)

MONTREAL (PC) — Prévisions officielles de la Météorologie nationale.

Régions de Montréal, d'Ottawa, des Laurentides et du St-Maurice, ensoleillé avec de légères nuages au cours de l'après-midi; frais, vents de l'ouest de 15 milles. Minimum et maximum à Montréal et Ottawa 55 et 70, Ste-Agathe et La Tuque 45 et 65.

Régions de Québec, du lac St-Jean, des Cantons de l'Est, de Baie Comeau et de Rimouski: nuageux avec averses cessant dans l'après-midi ou la soirée; frais; vents du sud-ouest de 15 milles. Minimum et maximum à Sherbrooke 50 et 70, Québec 45 et 75, Chicoutimi, Baie Comeau, Mont-Joli et Rivière-du-Loup 45 et 65.

Régions de Gaspé et de Sept-Îles: ensoleillé devenant nuageux avec averses dans l'après-midi; la soirée, frais, vents légers. Minimum et maximum à Sept-Îles et Gaspé 45 et 60.

Régions de l'Abitibi et de Pontiac: ensoleillé; nuageux avec périodes ensoleillées; frais; vents légers. Minimum et maximum à Rouyn-Noranda et Témiscamingue 45 et 60.

L'élégance...

(suite de la page 8)

qu'elle se trouvait l'invitée de Lord Harewood, premier ministre de la reine, avait choisi de porter pour la circonstance, une robe robe noire, de ligne simple et son seul maquillage consistait en une légère touche de mascara.

M. R. St-Martin réélu président

Sorel (DNC) — M. Roger St-Martin a été élu président de l'Union Internationale des Journalistes d'Amérique, en remplacement de M. Jacques Boivin.

Les autres officiers du nouveau conseil sont MM. Maurice Charrette, vice-président; Louis Grosclair, secrétaire-trésorier; et pour un troisième terme, M. René Mallet, secrétaire-archiviste; Jean-Claude Bémure, Rosaire Chayer et Roussel Gendron, censeurs; Gilles St-Germain, Lucien Joly et Georges-Aimé Paul, membres de l'exécutif; et Joseph Boivin, sergent d'armes.

M. Armand Baron réélu président

Sorel (DNC) — M. Armand Baron a été réélu président du Syndicat National des Employés Municipaux des villes de St-Joseph et Tracy, pour un troisième mandat consécutif.

Le vice-président, M. Marcel Durand, a été réélu pour un deuxième terme; M. Julien Delsie, secrétaire-trésorier, pour un cinquième mandat de même que M. Raymond Marchessault, agent des griefs.

Parmi les directeurs, M. Jean-Louis Raymond a été réélu pour un deuxième terme et M. Claude Sylvestre, Jean-Paul Masson et Alcide Salvail ont été élus pour la première fois.

Bâtiments vendus

SAINT-URSULE — Les bâtiments-étables et autres que les religieux de la Providence possèdent sur leurs terrains au Couvent, ont été vendus à M. C. Béland, du rang Beupré, à Ste-Ursule et M. Thomas Bellemare, entrepreneur général de Yama-chiche, en fait le transport du Couvent à Beupré.

De grandes superficies de terrain seront ainsi libérées aux abords de l'Institut des Soeurs de la Providence, au village.

Référendum sur la prohibition

St-Stanislas — Le conseil du village de St-Stanislas, à une séance spéciale, a adopté à l'unanimité une résolution décrétant qu'un référendum sera tenu le 17 juillet pour consulter l'opinion publique, relativement à l'abolition de la prohibition dans les limites de la municipalité de ce village.

Dividendes

Au cours d'une assemblée du conseil d'administration de Du Pont de Canada Limited, tenue à Montréal, les dividendes suivants ont été déclarés:

ACTIONS PRIVILEGEES: 1 7/8 pour cent (93 3/4 cents) en monnaie canadienne, payable le 14 juillet 1961 aux actionnaires inscrits au 30 juin 1961.

ACTIONS ORDINAIRES: Un dividende de 10 cents par action en monnaie canadienne, payable le 22 juillet 1961 aux actionnaires inscrits au 30 juin 1961.

Comités formés

VICTORIAVILLE (DNC) — Plusieurs comités ont été formés à l'occasion du congrès des Chambres de Commerce Senior des Cantons de l'Est. Ce congrès se déroulera à Victoriaville le 1er juillet.

Au comité des dames, MM. Pierre Daigle, P.-H. Descoteaux et G. Tremblay se partagent les charges. Au comité du banquet, on a choisi MM. Jacques Letellier et Yvon Coutu. Au comité des dîners, M. J. Gauthier a été désigné comme responsable. Pour le comité de la soirée, le Dr Raymond Arseneault a aussi été choisi comme seul responsable. A la publicité, MM. Normand Fréchette et Alphonse Gagné ont été chargés de travail. Au comité des inscriptions et souvenirs, M. Yvon Vachon dirigera le comité de réception et de coordination. Le comité du chalet a été confié à M. Giroux. Enfin le comité du centenaire a été confié à la direction de M. B. Garon.

NOTICES SOCIALES

Après 7 hres FR 4-2508

Avis de décès

BOISVERT — A Shawinigan le 24 juin 1961, est décédée à l'âge de 63 ans et 8 mois, Mme Vve Armand Boisvert née Zella Brouard, demeurant à 3883, 13e Avenue Shawinigan-Est.

La défunte laisse dans le deuil ses fils: Armand marié à Marthe Dandaneau de Shawinigan, Onil marié à Rose Jacques de Shawinigan; ses filles: Mme Benoit Beaudoin née Simone de Beauharnois, Mme Camille Brouard née Rita de Shawinigan; frères et belles-sœurs: Mme Ovide Brouard de Mont-Carmel, M. et Mme Welle Brouard de Mont-Carmel, M. et Mme Lucien Brouard de Shawinigan-Sud, M. et Mme Jules Brouard de Shawinigan-Sud, M. et Mme Agnès Brouard de Shawinigan, M. et Mme Onil Brouard de St-Félix; ses sœurs: Mme Mike Kelly née Imelda de Shawinigan, Mme Nestor Lespade née Marie Louise de Shawinigan, Mme Yvon Boisclair née Liliane de Saint-Etienne, Mme Vve Arthur Brouard de Shawinigan; ses petits-enfants: Micheline, Robert et Yves Beaudoin de Beauharnois, Jacques et Marilyn Boisvert de Shawinigan, Serge et Guy Brûlé de Shawinigan-Est.

Les funérailles auront lieu mardi le 27 courant. Le convoi funéraire partira du salon funéraire Germain Carbonneau 721, de rue Shawinigan à 9h15 pour se rendre à l'église de l'Assomption de Shawinigan-Est où le service funéraire sera chanté à 9h30 et de la au cimetière.

Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

LE DÉFUNT

Le défunt laisse dans le deuil outre son épouse, son père, Nestor Desautels marié à Eva Béland; ses fils: Jean-Louis marié à Jacqueline Veillet, Denis, Roger et René, de St-Tite; ses filles: Thérèse mariée à Benoit Cadot et Anne de St-Tite; ses frères: Alphonse marié à Jeanne Boudreau de St-Tite, Léopold marié à Marthe Gagnon de St-Tite ainsi que plusieurs beaux-frères et belles-sœurs, neveux et nièces et petits-enfants.

Les funérailles auront lieu le 27 courant. Le convoi funéraire partira des salons J.-M. Lacourrière et Fils à 9h15 pour se rendre à l'église paroissiale de St-Tite où le service funéraire sera chanté à 9h30 et de la au cimetière paroissial de St-Tite.

Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

BUISSON

A Shawinigan-Sud le 25 juin 1961, est décédée à l'âge de 75 ans et 1 mois, Mme Conrad Buisson née Elise Lambert, demeurant à 220, 108e rue Shawinigan-Sud.

La défunte laisse dans le deuil outre son épouse, ses filles: Mme Emilie Laquerrière née Alice du Cap-de-la-Madeleine, Mme Sam Doucet née Gabrielle de Beauharnois, Mme Antonio Dupont née Eva de Shawinigan-Sud, Mme Pierre Marchand née Lucienne du Cap-de-la-Madeleine, Mme Gérard Dupont née Léonette de Trois-Rivières, Mme Albany Berger née Gilberte de Trois-Rivières, Mme Joseph Martin née Madeleine de Mont-Carmel, Mme Léo Ouellet née Constante de Shawinigan-Sud; ses fils: Wilfrid marié à Gabrielle Bédard de Shawinigan-Sud, Albert marié à Blanche Hamelin, Shawinigan-Est.

Les funérailles auront lieu mardi le 27 courant. Le convoi funéraire partira des salons Roussseau et Frère, rue Des Volontaires, à 9h30 pour se rendre à l'église St-François-d'Assise où le service funéraire sera chanté à 9h45 et de la au cimetière St-Michel, lieu de la sépulture.

Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

FERRON

A Trois-Rivières le 23 juin 1961 est décédé à l'âge de 61 ans et 10 mois M. Léo Ferron, époux de Marie-Anne Lacerte, demeurant à 365, rue Malheur, Trois-Rivières.

Le défunt laisse dans le deuil, outre son épouse, son fils et sa belle-fille: Lucien, marié à Yolande Belleville; ses filles et ses gendres: Jeannine, mariée à Maurice Marchand, Pauline, mariée au docteur Marcel Marchand, Madeleine, mariée à Germain Ouellette, Aurèle, mariée à Normand Bouchard, Gemma, mariée à Jacques Lajoie. Sa mère: Mme Joseph Ferron; ses frères: Henri, Edgar et Georges-Emile; ses sœurs: Reva, Jeanne, Ste-Françoise (Océlie), Ursuline, Reva, Ste-Germaine (Germaine), Ursuline; Mme Henri Guillemette (Louise-Anne); Mme P.-H. Boulanger (Berthe); Mlle V. Ferron. Aussi plusieurs petits-enfants.

Les funérailles auront lieu mardi le 27 courant. Le convoi funéraire partira des salons Roussseau et Frère, rue Des Volontaires, à 9h30 pour se rendre à l'église St-François-d'Assise où le service funéraire sera chanté à 9h45 et de la au cimetière St-Michel, lieu de la sépulture.

Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

CAMBRAY

A Trois-Rivières le 23 juin 1961 est décédé à l'âge de 75 ans, M. Alfred Cambray, avocat, époux de Thérèse Ayotte, demeurant à 498, rue Notre-Dame, Cap-de-la-Madeleine.

Le défunt laisse dans le deuil outre son épouse, un fils: Claude, un fils: Michel, marié à Michael D. Lemmo, de Brooklyn, N.Y., sa sœur: Mlle William Ferland née Alexina Cambray, ses belles-sœurs: Mmes Gaudias Cambray, de Beaufort, J.-B. Ayotte et Mlle Rachel Ayotte, de Trois-Rivières, deux petits-enfants: André et Marc D. Lemmo, plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines.

Les funérailles auront lieu lundi le 26 courant. Le convoi funéraire partira des salons J.-D. Garneau, 408 Boulevard Ste-Madeleine, Cap-de-la-Madeleine à 9h30 pour se rendre à l'église Ste-Madeleine où le service funéraire sera chanté à 9 heures et de la au cimetière paroissial lieu de la sépulture.

Parents et amis sont priés d'assister sans autre invitation.

GRENIER

A Grand-Mère, le 25 juin 1961 est décédée à l'âge de 71 ans, Mme Albert Grenier née Florinda Ranière, demeurant à 740, 13e Avenue Grand-Mère.

La défunte laisse dans le deuil outre son épouse, ses fils: Alcide marié à Lucinda Lampron, Paul-Henri marié à Simone Bouvier, deux de Grand-Mère, Marcel marié à Rose-Aimée Gignac de St-Paul, Florin marié à Lucienne Gélina de Shawinigan, une fille: Mme Jules Gélina (Rose-A.) de Grand-Mère, ses frères: William de Montréal, Joseph marié à Méline Boucher de St-Gérard des Laurentides, une sœur: Mme V. St-Jean Elliott née Marie-Jeanne de St-Paul; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Joseph Elliott de Shawinigan, M. et Mme Alfred Grenier de Grand-Mère, M. et Mme Dionis Grenier, M. et Mme Freddy Garneau, MM. Rodolphe et Omer, tous de St-Elie de Caxton, Mme Vve Achille Lampron de Montréal, M. Cyrille Audy du Lac-la-Tortue, ainsi que plusieurs petits-enfants, neveux et nièces.

Les funérailles auront lieu le 28

Remerciements

La famille Xavier St-Arnaud remercie bien sincèrement tous les parents et amis qui lui ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de M. L. Boudreau Grandbois, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille Arthur Normandin remercie bien sincèrement tous les parents et amis qui lui ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de M. L. Boudreau Grandbois, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

Les familles de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mlle Séverine Comeau, soit par des offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.

La famille de M. et Mme Paul Simard de Grand-Mère, J.-F. Couillard de Parent remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympath



(Photo Le Nouvelliste)
LE BANQUET DE CLOTURE de la campagne de Stabilisation du conseil 2783 des Chevaliers de Colomb de Louiseville a réuni, lundi soir, de nombreux Chevaliers et leurs épouses à l'hôtel Windsor. On remarque, ici, dans l'ordre habituel: M. Yvon Trudeau, représentant de Me Remi Paul, m.p.; M. le chanoine Joseph Baril, curé de Louiseville et président d'honneur du banquet; le Dr Marcel Marchand, Grand Chevalier du conseil 2783 de Louiseville; le Dr A. Dalcourt, maire de Louiseville, et Me Alexandre Bastien, c.r., cérémoniaire d'Etat pour le Québec et conférencier invité.



(Photo Studio Côté)
M. MARCEL ROBIDAS, commissaire industriel régional au ministère du Commerce et de l'Industrie, était le conférencier au souper conjoint des Chambres de Commerce de Louiseville, du Jeune Commerce et du club Richelieu local. On reconnaît, dans l'ordre habituel, MM. Romuald Lemay, président du Richelieu; le conférencier, Gaston Fleury, président de la Chambre de Commerce senior, et le Dr A. Dalcourt, maire de Louiseville.

Les possibilités industrielles de Louiseville sortent de l'ordinaire

Louiseville — M. Marcel Robidas, commissaire industriel régional au ministère de l'Industrie et du Commerce, était le conférencier invité, au Château Louise lors du souper conjoint de la Chambre de Commerce Sr de Louiseville, du club Richelieu et du Jeune Commerce de Louiseville Inc.

Dans sa causerie, M. Robidas, un ancien membre du mouvement de la Chambre de Commerce, s'est exprimé en ces termes: "La Chambre de Commerce joue un rôle très important comme conseiller des gouvernements et éducateur du public. La preuve que le rôle éducatif des Chambres de Commerce a été efficace se retrouve dans la sanction de ses recommandations par le pouvoir politique, si sensible aux desirs des électeurs. Il en est de même au palier local, où le rôle de la Chambre de Commerce est, en quelque sorte, le complément de l'administration municipale dans toutes les matières se rapportant au bien commun et plus particulièrement au commerce et à l'industrie."

Le conférencier a ensuite rappelé la petite histoire de Louiseville sur le plan commercial et industriel. Il s'est plu à comparer la ville de Louiseville avec celles de Montréal et de Granby, cette dernière qui, grâce au dynamisme de son maire et à la compréhension de son administration municipale, continue sans cesse de progresser dans bien des domaines.

"C'est pourquoi, a ajouté M. Robidas, la ville de Louiseville, avec sa voie ferrée, sa route numéro deux et son vieux port, peut aussi s'attendre à une variété d'entreprises. Les facteurs qui ne portent à parler ainsi sont le coût peu élevé du terrain industriel, l'aide possible de la finance municipale en conformité avec les dispositions du bill 65, le coût peu élevé de la vie et le coût différentiel du transport."

Il a conclu en disant que la Chambre de Commerce pouvait toujours compter sur l'appui du Bureau d'Expansion industrielle. Le conférencier a été présenté par M. Romuald Lemay, président du Richelieu local, et remercié par M. Marc Cinq-Mars, président du Jeune Commerce de Louiseville.

M. Léopold Paillé, entrepreneur de Louiseville, a présenté la plus basse soumission en vue de travaux de terrassement et de gravillage sur le boulevard Saint-Joseph (nouvelle route 22), dans la cité de Drummondville et la municipalité de Drummondville-sud.

Il y a un écart de \$172.765 07 entre la soumission de M. Paillé et celle du plus haut soumissionnaire qui était Construction Elliot, Inc. de Drummondville.

La compagnie LaSalle Paving Ltd. de Victoriaville, est aussi le plus bas soumissionnaire pour des travaux analogues sur la route No 5, à Saint-Eusèbe de Stanfold, dans le comté d'Arthabaska. Son prix est de \$113.215 72 à comparer avec \$190.122 18, soumis par le plus haut soumissionnaire.

Des soumissions pour plusieurs autres travaux ont été ouvertes récemment à la chambre de l'industrie.

Le pouding épantant. Lorsque vous vous servez de pouding de lait dans la préparation d'un pouding instantané, il est bon de constituer le lait (en mélangeant l'eau avec la poudre) quelques heures avant de l'employer. Le pouding aura ainsi une consistance plus crémeuse et plus lisse.

Un type de Saint-Justin accusé d'avoir vendu de la viande d'origine et d'avoir touché la somme de \$40 comme fruit de cette vente a été acquitté par le juge Langlois. Cette viande aurait été vendue à un garagiste de Louiseville, en date du 9 mars 1961 et deux témoins, soit les compagnons de l'accusé, tous deux de Saint-Edouard, dont l'un était conducteur de la voiture et l'autre passager, ont témoigné.

Quant à l'accusé lui-même, sur demande du juge à savoir s'il témoignait, il s'est refusé et n'a pas paru à la barre.

Les deux témoins ont été d'accord, quant au fait que l'accusé a reçu un montant de \$40 pour la viande d'origine, mais, comme l'a fait remarquer le juge, une certaine contradiction surgit entre les deux témoignages entendus.

Me Gilles Béland, qui occupait pour la poursuite, après avoir présenté sa preuve, a demandé suivant l'article 4, que l'accusé soit condamné au minimum d'amende, soit \$50.

Cependant, l'accusé avait demandé au juge de ne pas le condamner à une peine plus sévère qu'aux deux autres qui l'accompagnaient lors de cette vente de viande d'origine.

"Ce n'est pas moi qui ai vendu cette viande", de poursuivre l'accusé.

En définitive, selon le juge, la poursuite a failli à sa tâche de trouver l'accusé coupable et le président du tribunal l'a purement et simplement acquitté.

La plainte avait été portée par l'officier, Alphonse Lavoie, de Montréal.

Un pouding épantant. Lorsque vous vous servez de pouding de lait dans la préparation d'un pouding instantané, il est bon de constituer le lait (en mélangeant l'eau avec la poudre) quelques heures avant de l'employer. Le pouding aura ainsi une consistance plus crémeuse et plus lisse.

La causette d'Isidore. Nous devons contrôler l'essaimage pour avoir une meilleure récolte de miel. Les abeilles qui essaiment divisent leurs forces en pleine miellée pour commencer l'élevage d'une ou plusieurs colonies, multipliant ainsi le nombre des mangeuses et des nourrices, alors qu'il faut surtout des butineuses. En contrôlant l'essaimage, on s'occupe de ses colonies juste pour les opérations de contrôle de l'essaimage, c'est-à-dire quand ça plait, dans le temps choisi par l'apiculteur, tandis que les essaims naturels, si l'essaimage n'est pas contrôlé, peuvent réclamer une surveillance continue en plus du trouble de poursuivre les essaims.

Pour prévenir l'essaimage hâtif, écrit M. René Brasseur, sous-directeur de la division de l'apiculture, une hausse doit être placée sans protéger-magasin sur toute colonie forte, dès qu'elle contient 7 ou 8 rayons de couvain (au début de la miellée de pissenlits). Le contrôle proprement dit de l'essaimage se fait juste avant la grande miellée.

Il y a différentes méthodes de contrôler l'essaimage, mais le principe fondamental est de décongestionner la chambre à couvain de miel et de couvain, laissant à la reine les cellules nécessaires pour sa ponte. Une très bonne méthode aussi, c'est au commencement de la grande miellée, de remplacer la reine, de préférence par une reine de très bonne lignée, élevée par l'apiculteur lui-même.

La campagne de stabilisation a remporté un vif succès

LOUISEVILLE — Le banquet de clôture de la Campagne de stabilisation du conseil 2783 des Chevaliers de Colomb a connu un franc succès. Un grand nombre d'officiers et de chevaliers, accompagnés de leurs épouses s'étaient rendus à ces agapes "fraternelles", dont MM. Marcel Marchand, M.D., de Louiseville, grand chevalier du conseil 2783, Me Alexandre Bastien, C.R., de Shawinigan, élu récemment cérémoniaire d'Etat pour le Québec, et qui fut le distingué conférencier de la soirée, le Dr Auguste Massicotte de Trois-Rivières, cérémoniaire d'Etat pour la province et chevalier commandeur de l'Ordre de St-Sylvestre.

On remarquait de plus, l'abbé Antonio Milot curé de Saint-Odilon, du Cap-de-la-Madeleine, aumônier diocésain des Chevaliers de Colomb, l'abbé Arthur Rousseau, curé de Mas-

kinongé, membre du 4^e degré, MM. Léo Côté, de Trois-Rivières, ex-grand chevalier du conseil 1001, de Trois-Rivières, et ex-député du district No 3, le chanoine Joseph Baril, V.F., curé de Louiseville et président d'honneur du banquet, Me Germain Caron, M.P.P., 4^e degré, le Dr Avellan Dalcourt, fidèle navigateur et ex-grand chevalier du conseil 2783 de Louiseville, Yvon Trudeau, représentant Me Remi Paul, M.P., de Bernard Tremblay, député de district No 3, Arthur Levasseur, grand chevalier du conseil 1001, de Trois-Rivières, Arthur Pronovost, représentant du conseil 2669, du Cap-de-la-Madeleine, Philias Beaudoin, cérémoniaire du conseil 2783, Me Gilles Béland, de Louiseville, greffier de la ville et conseiller juridique du conseil 2783.

De nombreux ex-grands chevaliers du conseil local, comme ceux de l'extérieur assistaient au banquet, dont le Dr R. La-tourelle, directeur médical de l'hôpital Comtois et président du Comité des Hôpitaux du Québec, J.-Roland Brassard, B.S.A., Montcalm Roussel, de Louiseville, Ernest Gagné, de Saint-Justin, Rosaire St-Cyr, de Maskinongé, Maurice Clément, de Saint-Justin, et nombre d'autres.

Le conférencier, Me Alexandre Bastien, C.R., de Shawinigan, a prononcé une causerie sur le mouvement des Chevaliers de Colomb, rappelant les origines, les buts, les œuvres et le pourquoi de ce mouvement qui possède des milliers de membres sur notre terre d'Amérique.

Me Bastien a bien voulu, par la suite, répondre à certaines objections des membres en ce qui concerne la Chevalerie, et à la satisfaction de tous et chacun.

La Campagne de Stabilisation du conseil 2783 avait débuté en mai et le recrutement a été des plus intenses tout au cours de ses activités.

Concert de la fanfare d'Yamachiche

YAMACHICHE — La fanfare Philippe Boucher, directeur musical, a participé au défilé patriotique de la Saint-Jean-Baptiste, à Louiseville, samedi soir.

Elle était aussi du concert conjoint donné par l'Harmonie de Louiseville, en fin de semaine, corps musical composé d'une cinquantaine de membres, sous la direction de M. Arthur Doyon.

Quant à celui d'Yamachiche, il est composé de quelque 40 musiciens.

BESOIEN D'ARGENT? Demandez et vous recevrez! Besoin urgent d'argent? Téléphonez à "Beneficial." Obtenez rapidement l'argent dont vous avez besoin. Un téléphone et une visite au bureau suffiront. Téléphonez ou venez au bureau aujourd'hui! "LE CLIENT EST ROI" CHEZ "BENEFICIAL" Prêts jusqu'à \$750 ou plus. Votre prêt peut être garanti par une assurance-vie.

511 Sième RUE
Téléphone: LE. 6-4438
SHAWINIGAN
110 DES FORGES
Téléphone: FR. 5-4731
TROIS-RIVIERES
BENEFICIAL
FINANCE CO OF CANADA

Réparation et Vente de Motocyclettes
nouvelles et usagées telles que JAWA - JAMES et autres avec moteur 2 temps.
TNOUSEES à gazon motorisées - magnéto
OUVERT LE SOIR
CYCLO ELECTRIC ENR.
1146-48 Cartier Trois-Rivières



Avant d'acheter ou de renouveler UNE POLICE D'ASSURANCE-AUTOMOBILE

...posez-vous ces trois questions importantes

1. Est-ce que ma police d'assurance me protège complètement?
2. Ne pourrais-je pas obtenir une police dont les primes sont moins chères?
3. Mes réclamations seront-elles réglées rapidement et à ma satisfaction?

LE REPRÉSENTANT MERIT DE VOTRE RÉGION POSSÈDE LA RÉPONSE!

Plus de 160.000 Canadiens connaissent la sécurité et la tranquillité d'esprit grâce à Merit... Et vous?

Pour tous vos problèmes d'assurance-auto ou d'assurance-feu, communiquez avec...

ROCH VENNES, représentant

MERIT INSURANCE COMPANY
BUREAU DE DISTRICT:
1635 rue Royale, Trois-Rivières, FR. 5-4500
66 SUCCURSALES AU CANADA
Siège social, Ville Mont Royal, Montréal, P.Q.



La causette d'Isidore

Contrôle de l'essaimage

Nous devons contrôler l'essaimage pour avoir une meilleure récolte de miel. Les abeilles qui essaiment divisent leurs forces en pleine miellée pour commencer l'élevage d'une ou plusieurs colonies, multipliant ainsi le nombre des mangeuses et des nourrices, alors qu'il faut surtout des butineuses. En contrôlant l'essaimage, on s'occupe de ses colonies juste pour les opérations de contrôle de l'essaimage, c'est-à-dire quand ça plait, dans le temps choisi par l'apiculteur, tandis que les essaims naturels, si l'essaimage n'est pas contrôlé, peuvent réclamer une surveillance continue en plus du trouble de poursuivre les essaims.

Pour prévenir l'essaimage hâtif, écrit M. René Brasseur, sous-directeur de la division de l'apiculture, une hausse doit être placée sans protéger-magasin sur toute colonie forte, dès qu'elle contient 7 ou 8 rayons de couvain (au début de la miellée de pissenlits). Le contrôle proprement dit de l'essaimage se fait juste avant la grande miellée.

Il y a différentes méthodes de contrôler l'essaimage, mais le principe fondamental est de décongestionner la chambre à couvain de miel et de couvain, laissant à la reine les cellules nécessaires pour sa ponte. Une très bonne méthode aussi, c'est au commencement de la grande miellée, de remplacer la reine, de préférence par une reine de très bonne lignée, élevée par l'apiculteur lui-même.

A l'occasion du CENTENAIRE DE VICTORIAVILLE 1861-1961 GRAND PAGEANT

Mise en scène de Maurice L. Morenoff

250 FIGURANTS
12 TABLEAUX

décor féériques et magnifiques jeux de lumière.

à 8 H. 30 P.M.

LES 24 - 25 - 27 et 29 JUIN

1er et 2 JUILLET

au Palais de l'Agriculture

(Arena de Victoriaville)

ADMISSION: \$1.50 - \$1.25 - \$1.00

Labatt PILSENER

Prononcez "Pilsenaire"... la bière blonde brassée dans le Québec, au goût du Québec, par Labatt.